

La Voz de Guipúzcoa

Sábado, 29 de Junio de 1935

DIARIO REPUBLICANO

San Sebastián - Año 51 - Núm. 17.592

El imperativo económico

Política y economía

Por Arturo Perucho

Una de las características externas más acusadas de nuestro tiempo es que lo político puro, al modo como el siglo XIX entendía este concepto, está siendo rápidamente desplazado por el imperativo económico, al menos en el ánimo de las gentes. La política se está convirtiendo, al parecer, en una actividad auxiliar, en algo que se pone en juego y funciona solamente para que la economía no se vengan abajo.

En este orden de cosas me parecen realmente sintomáticas las observaciones que he podido hacer en el curso de un reciente viaje a través de Francia. De dos años a esta parte, se han atenuado considerablemente las diferencias ideológicas que separaban a los distintos sectores de la población media; y hablando con la gente del campo y de la ciudad se advierte que hay como un pacto de unión para hacer frente a los problemas fundamentales, como una solidaridad nacional espontánea para asegurar la defensa del territorio y la defensa del patrimonio colectivo.

Las últimas crisis políticas han patentizado este sentir de los franceses, esta preocupación por la política financiera, esta tendencia general a sacrificar las ideologías a las necesidades vitales.

"Menos política y más administración", gritóse un día en España.

"Menos política y más atención a las cuestiones económicas", se grita ahora en todas partes.

Los fascismos de todos los matices (desde los primitivos dictadores pretorianos, hasta los que se ufanan de haber creado el Estado corporativo), cantan el responso a la política, como si la política fuera cosa transitoria y mortal en vez de ser una actividad congénita con la condición humana. "Ya no hay más que economía", proclaman los dictadores de toda laya.

Pero los límites que separan lo político de lo económico no están trazados todavía, ni es posible que lo lleguen a estar jamás. La vida actual lo pone de manifiesto, por cuanto apenas se recuerda otra crisis económica de aspecto más genuinamente técnico, que tenga a la vez un contenido y una trascendencia social tan marcadamente políticos. Contra lo que se supone, la política financiera de una nación—y más concretamente, la política monetaria—, afecta a la vida de TODOS los ciudadanos y ejerce efectos sobre el conjunto de su economía privada, desde los impuestos y alquileres, hasta el pan que han de comer y el aire que respiran.

Cuando el ciudadano medio comprueba que "han subido los precios", que "la vida se ha encarecido", no hace sino mostrar, de una parte su absoluta ignorancia del mecanismo económico, y de otra, que es víctima propiciatoria de la política financiera de su Gobierno.

Casi todo el mundo parte del error de creer que la moneda que percibe por su trabajo o por su renta, y con la cual realiza sus adquisiciones, es algo inmovilizable, de valor constante. Para la gente, son las cosas las que cuestan "más caras" o "menos caras" que antes. Si se les dijera que una patata, un huevo o un tomate han tenido siempre el mismo valor desde que el mundo existe, no lo comprenderían.

Y, sin embargo, ésta es la pura verdad. Es la moneda, es el oro, lo que tienen valor relativo y convencional; son las monedas y el oro lo que cambia frecuentemente de valor adquisitivo. Cuando en Alemania, en plena inflación, cualquier alemán disponía de cientos de millones de marcos y esto no le bastaba apenas para comprar algunos gramos de pan negro, ¿qué era, en realidad, lo que ocurría? ¿Acaso el trigo "valía" diez millones de veces más que en 1914? No. Era, sencillamente, que un marco tenía diez millones de veces menos valor adquisitivo que algunos años antes.

Este fenómeno, que el ciudadano no percibe respecto de la moneda de su propio país, lo percibe menos todavía cuando se ve forzado a comparar monedas de dos países diferentes.

El profesor Irving Flisher recuerda el caso de una señora americana que, acabada la guerra, quiso pagar en Alemania una cantidad que adeudaba desde el comienzo de 1914. La deuda ascendía a siete mil dólares, pero su banquero berlinés quiso hacer la

Monte Igueldo

Con motivo de la festividad del día, hoy se celebrará un festival extraordinario con preciosos regalos. En el cine, "SANE BIDE" por Virginia Ruse. Parque de atracciones con la Montaña Rusa, Río Misterioso, etcétera, etc. Menú selecto en el Restaurant. Ambiente sano. Espléndido panorama.

operación en moneda alemana, porque en esta moneda se había concertado el préstamo.

—Lo que usted debe—dijo a su cliente—, son veintiocho mil marcos, y esta suma equivale ahora a doscientos cincuenta dólares y no a siete mil, como usted supone.

La dama no quería beneficiarse con la desvalorización del marco, e insistió en pagar los siete mil dólares que en 1914 había recibido. No se dejó convencer de que, legalmente, su deuda quedaría cancelada entregando una cantidad infinitamente inferior.

Ahora bien: el gracioso del cálculo es que también el banquero erraba el cálculo, porque lo hacía a base de considerar que el valor del dólar había bajado igualmente, y, en realidad, los veintiocho mil marcos de anteguerra, teniendo en cuenta las oscilaciones de las dos monedas, no equivalían ya a siete mil dólares, sino a doce mil, y esta era la cantidad que la señora americana adeudaba a su acreedor alemán.

Es verdaderamente curioso que ni ella ni su banquero fueran capaces de darse cuenta de una realidad tan evidente.

Aunque ni siquiera los propios capitalistas tienen idea exacta del valor del dinero que colocan, del valor de la renta que su capital les produce. Saben que una acción determinada que en 1913 les proporcionaba un dividendo de cuatro dólares, les producía cinco en 1929, y esto basta para tenerlos satisfechos y convencidos de la buena marcha de los negocios. Su error procede de que calculan teniendo en cuenta el valor nominal de la moneda, con absoluto olvido del valor de las mercancías que con una moneda pueden adquirir.

Otra cosa sería si hicieran sus cálculos referidos al valor adquisitivo de las monedas que integran su capital. Porque el dólar en 1929 sólo podía adquirir el 70 por 100 de lo que permitía comprar en 1913. Por lo tanto, los cinco dólares del dividendo cobrado en 1929 no eran cinco dólares, sino cinco veces setenta centavos, o sea, escasamente tres dólares y medio de los de la anteguerra. ¡El accionista satisfecho de su prosperidad, no tiene, pues, motivos fundados para sentirse contento!

Esto es lo que ocurre en todos los órdenes de la economía privada, sobre la cual repercute directamente—a veces terriblemente, la dirección económica que los Gobiernos imprimen a su política. El Estado garantiza a sus funcionarios la percepción de un sueldo determinado; a los pensionistas el cobro de una pensión fija; a los tenedores de obligaciones el importe exacto de sus intereses. Cumple su compromiso abonando una cantidad prefijada de oro o de monedas. Lo que no garantiza es que con esas monedas o con ese oro pueda adquirirse siempre la misma cantidad de mercancías.

He aquí por qué la orientación financiera de un Gobierno no es una simple cuestión técnica, sino una cuestión fundamentalmente política, trascendentalmente social.

Los fascismos están en su función propia al renegar de la política y anunciar sus funerales. Pero la realidad es más fuerte que todos los sofismas.

Y la realidad demuestra a cada paso que, mientras haya hombres agrupados en colectividades sobre la tierra, la vida humana no será sino una vida regida por la política, como lo ha venido siendo desde que nuestros hipotéticos primeros padres dejaron de estar solos en el Paraíso.

Pulsaciones de Madrid

Misiones pedagógicas

La Cámara ha votado en contra de las Misiones Pedagógicas o del mantenimiento de su antigua consignación. No quiere expansión de cultura. Le parecen muchas pesetas las que se emplean para que llegue a los pueblos españoles la limosna de la civilización moderna. Lo más noblemente estudiantil que tenía la República, aliento de juventud, recuerdo de antiguas extensiones universitarias, cristalizado en una ley, ha medio caído envuelto en la cicatería de la Cámara. Más de sesenta profesores, ingenieros, catedráticos y maestros entre los votantes. Han echado abajo la dulce y generosa propaganda de los jóvenes de "La Barraca".

Misiones Pedagógicas, no. Ese dinero se podrá emplear en cosas positivas. La cultura republicana, por lo visto, no es necesaria. Si los pueblos no saben lo que es el teatro español, que se aguanten. Si no han oído recitar un verso en su vida, que se fastidien. La poesía, el teatro... ¿para qué? De haber sido el alma algo tangible, hubiéramos visto caer la muestra a prozos sobre nuestros pies. No queremos recordar quién creó las Misiones Pedagógicas. No importa quien sea.

La innovación tenía toda la simpatía de las gentes bien avenidas en la educación del pueblo y las normas fundamentales de la estética. La monarquía no se atrevió en ninguna ocasión a semejante aventura. Los estudiantes le daban miedo. La República ennoblecía la significación nacional de éstos, confiándoles la misión de hacer llegar a los lugares más apartados un soplo, al menos, de arte y de vida plena. Y todo eso se ha perdido en una votación. Como quien suprime partidas caseras para la articulación de un ahorro vulgar. Nos ha dolido el gesto. Y lo que más ha dolido es que lo hayan secundado también algunos republicanos. Al cabo del tiempo la sentirán ellos más que nosotros todavía, porque lo sentirán en la conciencia.

MEDIDAS RIGUROSAS

En Barcelona y su provincia ha sido declarado el estado de guerra "para terminar con un estado de cosas que obedecen a un plan premeditado"

Hoy salen en avión para la capital de Cataluña los ministros Gil Robles y Portela

Ayer, a las siete de la tarde, el jefe del Gobierno abandonó el Congreso para dirigirse al domicilio del Presidente de la República.

Dijo que sometería a la firma de Su Excelencia los decretos aprobados en el Consejo de ministros de la mañana y en la reunión ministerial que acababa de celebrarse en el salón de ministros de la Cámara.

—Por cierto—agregó—que hay una noticia muy interesante que se les ha escapado a ustedes.

—¿Sensacional? —Tanto como eso no creo que sea, pero sí de interés. Cuando vuelva de despachar con Su Excelencia se la daré a ustedes.

El señor Lerroux regresó al Congreso a las nueve de la noche, e inmediatamente recibió a los periodistas, que le esperaban con impaciencia.

Les facilitó el índice de los decretos que acababa de someter a la firma del jefe del Estado, y luego les dijo:

—Entre esos decretos figura uno que se relaciona con la noticia que antes les anuncié. Ya sé que conocendesde hace poco tiempo la noticia. No pensé siquiera que no la pudiesen averiguar, pero sí me extrañaba que no se hubiesen percatado de que habíamos celebrado un Consejo. Y tanto éste como el de la mañana han sido muy interesantes, por lo que se dice y por lo que se calla, que ya irá saliendo en días sucesivos.

El principal motivo de la reunión ministerial de esta tarde ha sido el acuerdo de declarar en Barcelona y su provincia el estado de guerra, para terminar con un estado de cosas que parece que obedecen a un plan premeditado, que hay que atajar sea como sea. Para tomar acuerdos con el general de la división y las autoridades judiciales y gubernativas y adoptar las medidas más eficaces, encaminadas a cortar esto radicalmente y redactar el bando que ha de publicarse como motivo de la declaración del estado de guerra, mañana por la mañana salen, en trimotor, los ministros de la Guerra y de la Gobernación, quienes una vez adoptadas esas medidas regresarán a Madrid.

Un periodista preguntó al señor Lerroux si la declaración de guerra estaba relacionada con el descontento que se dice existe en los Cuerpos de Vigilancia y Seguridad por las separaciones que se han hecho recientemente, y el jefe del Gobierno contestó:

—No. No tiene nada que ver con eso. Se debe exclusivamente a los sucesos allí desarrollados con motivo de haber saltado sin freno e incendiado un tranvía en la calle de Mallorca, que fué a estrellarse contra el edificio de la Telefónica. Esto no puede dudarse que es una cosa preparada, pues es mucha casualidad que en todo el trayecto no encontrase siquiera un tranvía de vuelta, y esto unido a otros antecedentes y actitudes que han llegado a conocimiento del Gobierno ha obligado a éste a tomar el acuerdo que antes he dicho.

Después de cambiar impresiones a primera hora de la tarde, en el Congreso, los ministros de la Gobernación y de la Guerra con el jefe del Gobierno, decidieron reunir el Consejo para adoptar medidas en relación con la situación del orden público en Barcelona.

Reunidos los ministros, con las ausencias de los de Hacienda, Instrucción Pública y

Agricultura—que no se hallaban en la Cámara—, se trató de la cuestión referida y se discutió si para dar mayor eficacia a las medidas para el mantenimiento del orden convenía centralizar todas las facultades relativas al orden público en el gobernador general o en la autoridad militar. Prevaleció este último criterio y así se acordó.

En consecuencia se redactó el decreto declarando el estado de guerra en Barcelona y su provincia, que el señor Lerroux sometió más tarde a la firma del presidente de la República.

Se convino también en que los señores Gil Robles y Portela salgan hoy, a las siete y media de la mañana, en un trimotor con dirección a Barcelona, para de acuerdo con el general de la división concretar las medidas que hayan de adoptarse.

El señor Gil Robles llevará ya redactado el bando de declaración del estado de guerra, que entrará en vigor a las doce horas de promulgado.

Las instrucciones que se darán a la autoridad militar serán las de estricto cumplimiento de la ley, pero imponiéndola con la mayor severidad y rapidez en su aplicación.

Por la tarde saldrán, ya custodiados por fuerzas militares, todos los tranvías de Barcelona.

La causa principal de estas determinaciones es la resolución del Gobierno de terminar rápidamente con los incendios de tranvías y con los atracos, que empezaban a reproducirse en la ciudad catalana.

Los señores Portela y Gil Robles se proponen estar de regreso en Madrid a primera hora de la noche.

También se cambiaron impresiones en esta reunión sobre el estado del orden público en toda España y especialmente en Asturias, de donde hay noticias muy satisfactorias.

BARCELONA.—El jefe superior de Policía manifestó anoche a los periodistas que no tenía noticias que comunicarles, pues la tranquilidad era absoluta.

Momentos antes de recibir a los informadores, el jefe superior estuvo reunido con el teniente coronel jefe de las fuerzas de Seguridad.

Según noticias, estudiaron la forma de aumentar el servicio de vigilancia en tranvías y autobuses, incrementando el servicio de parejas en las calles céntricas de la población.

Al tenerse noticias de que el Gobierno había acordado la declaración del estado de guerra en Barcelona, un periodista habló con el jefe superior, desarrollándose la conversación en estos términos.

—¿Sabe usted algo de la declaración del estado de guerra en Barcelona?

—Nada sé, y me extraña. En mi conversación con el general nada he dicho.

—¿A qué se debe esta medida?

—Lo ignoro en absoluto.

—¿Se hablaba de un paro obrero para el día 3?

—No lo creo. Precisamente las noticias que yo tenía eran al contrario. En fin, cuando el Gobierno ha adoptado estas medidas sus razones tendrá, pero yo las ignora.

Los terremotos han producido grandes daños en Alemania

BERLIN.—El jueves por la tarde y ayer por la mañana se registraron fuertes sacudidas sísmicas en las regiones altas de Wurtemberg y Baviera, que produjeron daños materiales de consideración en muchos sitios.

En Riedlingen, la calle de la Estación presenta desolador aspecto y en algunos pueblos de aquel distrito no hay una sola casa indemne. En Olfingen se ha hundido el techo de la capilla de la iglesia. En Scheer, el castillo y la iglesia han sufrido grandes desperfectos.

En Kantzsch, una mujer resultó herida por la caída de piedras y el mismo accidente ocurrió a un hombre en Oggelshausen. Dos niños que jugaban en un patio, en Saulgen, resultaron gravemente heridos por los cascotes de una chimenea. (United Press.)

La Cámara francesa es partidaria de la representación proporcional

PARIS.—La Cámara aprobó por 446 votos contra 115, una proposición del diputado Bracke, en el sentido de encargar a la Comisión del sufragio universal que elabore en el plazo máximo de ocho días un proyecto de reforma electoral que instituya para las elecciones legislativas el escrutinio de lista con representación proporcional justa y leal, sin prima a la mayoría.

ARTURO MORI

CONSEJO DE MINISTROS

El ministro de Hacienda pone gran empeño para que la Ley de restricciones se apruebe antes de las vacaciones

También se quiere sacar adelante la reforma de los Jurados Mixtos y la emisión de bonos ferroviarios

Madrid, 29.

LA REUNION MINISTERIAL

Ayer hubo Consejo de Ministros en la Presidencia. Duró desde las diez y media de la mañana hasta la una y media de la tarde. No asistió el ministro de Comunicaciones que se encuentra en Valencia ultimando los preparativos del acto que el domingo celebrará en aquella ciudad la Derecha Regional Valenciana.

A la salida, los consejeros se limitaron a decir que todo lo tratado figuraba en la nota oficiosa, y que la referencia verbal la daría el ministro del Trabajo.

LA REFERENCIA VERBAL

El ministro del Trabajo Sr. Salmón, en ausencia del Sr. Lucía, dió a los periodistas una referencia verbal de lo tratado en el Consejo.

El ministro de Justicia—dijo el Sr. Salmón—dió cuenta de su propósito de redactar un proyecto de ley sobre restablecimiento de los comercios e industrias en los edificios reconstruidos en Asturias con indemnizaciones del Estado. El Consejo le autorizó para redactar el oportuno proyecto.

También presentó el ministro de Justicia otro proyecto de ley por el que se crea una nueva Sala de lo Contencioso en el Supremo. Esta iniciativa se debe a la acumulación de asuntos en el alto Tribunal.

Examinó el Gobierno un proyecto de bases sobre aeronáutica nacional. Se repartieron copias entre todos los consejeros y el proyecto se estudiará nuevamente en el próximo Consejo.

El ministro de Estado dió cuenta de las negociaciones comerciales que se siguen con distintos países.

El ministro de la Guerra dió cuenta de un estudio que tiene hecho sobre el reclutamiento de la oficialidad.

El Consejo estudió por último un proyecto del ministro de Industria sobre combustibles líquidos. Este proyecto se considera preciso para la defensa nacional. Se trata de obtener el carburante de las pizarras y lignitos a fin de ver si se consigue una determinada cantidad anual.

LA NOTA OFICIOSA

Finalmente el Sr. Salmón entregó a los informadores la siguiente nota oficiosa de los asuntos despachados en la reunión ministerial:

Presidencia.—Expediente sobre derogación de un decreto relativo a la vigencia general del Código de circulación.

Resoluciones sobre varios expedientes acerca de la propiedad de los bienes incautados a la Compañía de Jesús.

Cesión provisional al Colegio de sordomudos de Madrid de una finca incautada a la Compañía de Jesús en Guetaria para establecer una colonia veraniega.

Justicia.—Proyecto de ley sobre jubilación forzosa de los notarios. Autorizaciones para enagenar fincas y determinar su importe a inversiones en valores del Estado o en reparaciones de casas rectorales: al párroco de Guijo de Franadilla; al vicario capitular de la diócesis de Cartagena; al párroco de Santa Marina, en Palencia; al de Nuestra Señora del Sagrario, en Garcinarro; a la iglesia del Sagrado Corazón, en Barcelona, y al excelentísimo señor obispo de Guadix.

Acoplando bonos de diferencias de haberes a la Junta de Obras del puerto de Pasajes.

Concesión de un suplemento de crédito de 2.170.738,82 pesetas con destino a satisfacer dietas y pluses devengados por la Guardia civil durante el primer trimestre del año en curso.

Concediendo pensión extraordinaria de jubilación al sargento de Asalto D. Valentín López Gómez, inutilizado en actos de servicio.

Gobernación.—Concediendo la vuelta al servicio activo y pase a la situación de la primera reserva al general de la Guardia civil don Manuel Gómez García.

Guerra.—Decreto proponiendo el arriendo en Almería, de un terreno con destino a campo de tiro del batallón de ametralladoras número 3. Concesión al capitán D. Alfonso García Laurel de la Medalla de Sufimientos por la Patria por haber resultado herido en accidente de aerostación en 3 de junio de 1934.

Concesión con el mismo motivo, de la misma condecoración, al capitán de Caballería D. Domingo Martínez de Pisón y Nebot.

Propuestas de recompensas, aprobada por el presidente del Consejo, a favor del personal del Ejército, Marina y Aviación que tomó parte en la ocupación de Santa Cruz de Mar Pequeña (Ifni).

Decreto, disponiendo que las obras de acuartelamiento que han de realizarse en Asturias, con cargo a los fondos de la Junta

de Socorro de dicha región, sean inspeccionadas por la Comandancia de obras y fortificaciones de la octava división o por la de Asturias si se creara.

Proponiendo para el mando de la Jefatura de tropas y servicios y comandancia de ingenieros de Marruecos al coronel de Ingenieros D. Ricardo Seco de la Garza y para el del batallón de Zapadores Minadores número 1, al teniente coronel de Ingenieros D. Alberto Alvarez Rementería.

Obras Públicas.—Expediente relativo a construcción de vías y pavimentación del dique-muelle de poniente del puerto de Ceuta por un presupuesto de contrata importante 1.140.210,36 pesetas en tres anualidades.

Idem idem a reajuste de distribución del crédito de 39.000.000 de pesetas para obras de mejora y otras consignadas en presupuesto; idem idem a obras de los trozos cuarto y quinto del ferrocarril de Val de Zafán a San Carlos de la Rapita, por un importe de pesetas 2.637.608,74. Idem idem abastecimiento de aguas de Peñafiel (Valladolid). Importe de la subvención, 55.789,95 pesetas en cinco anualidades. Idem idem exención de arbitrios por extracción de arenas efectuadas por contratistas en la zona marítimo-terrestre.

Instrucción Pública.—Decreto aprobando el proyecto para la ampliación del edificio que ocupa el Instituto nacional de Segunda Enseñanza del Cardenal Cisneros de Madrid. Decreto declarando jubilado a D. Vicente Pedrón, catedrático de la Universidad de Santiago.

Nombrando delegado de Bellas Artes en la provincia de Teruel a D. José Bort Vela.

Industria y Comercio.—Propuesta relativa a la denuncia del acuerdo comercial con Islandia.

Propuesta de tanto por ciento a aplicar a las importaciones de productos grasos para el cuarto trimestre de 1935.

Propuesta de decreto creando y regulando el grupo oficial de exportadores de pimienta molida.

Propuesta de decreto de ordenación de la producción resinera.

Proyecto de ley estableciendo la fabricación de combustibles líquidos.

Autorización para refundir en un proyecto de ley de bases el de reorganización del Consejo ordenador de la Economía.

Agricultura.—Decreto prorrogando hasta 30 de junio de 1936 la vigencia de los preceptos contenidos en el decreto de 30 de junio de 1934, aclarados, ampliados y modificados por los de 24 de noviembre del mismo año.

Decreto aclarando el de 21 de junio corriente sobre trigos, aprobando la desmarcación de la zona forestal protectora de los términos municipales de la isla de Mallorca, Buñola, Campanet, Selva y Soler.

Trabajo.—Decreto relativo al funcionamiento de la delegación especial de trabajo, de Cataluña.

Reorganizando la inspección de seguros sociales.

Idem adelantando nuevas pautas para la lucha antivenérea.

Decreto armonizando la ordenación, inspección y coordinación de la Beneficencia pública y las instituciones benéficas, públicas y privadas.

NOTAS DE AMPLIACION

El Gobierno, en el Consejo celebrado ayer por la mañana, examinó la situación política y parlamentaria, y las leyes que han de ser discutidas y aprobadas en lo que queda de la presente etapa parlamentaria, una vez terminada la discusión de los presupuestos. El ministro de Hacienda hizo mucho hincapié en la necesidad de aprobar la ley llamada de Restricciones. Considera el señor Chapaprieta que esa ley es un instrumento del que no puede prescindir en manera alguna para la preparación del presupuesto que durante el verano se ha de confeccionar a fin de presentarlo en octubre al Parlamento. Algunos ministros hicieron observaciones al contenido de esa ley, y en ge-

neral la impresión de todos es favorable a la posición del ministro.

Este problema queda pendiente del cambio de impresiones que el Sr. Lerroux ha de tener con sus correligionarios.

También se habló en el Consejo de la necesidad de que la mayoría actúe con diligencia y puntualidad en las sesiones que todavía quedan. Se convino en que por los respectivos partidos se cursen órdenes tan severas que, incluso, se llegará a considerar fuera de las respectivas disciplinas a los que no las acaten.

«Es preciso que todos nos definamos—decía un ministro—; y si algún diputado no está conforme con la línea de conducta de actuación que se sigue, que lo manifieste y que se separe.»

Además de la ley de Restricciones parecen seguras para su discusión, en lo que queda de etapa, la de Jurados Mixtos y de Bonos ferroviarios.

El ministro de Obras Públicas hizo destacar, en el Consejo, que la situación de las Compañías es tal, que no pueden resistir si la ley no se aprueba. El Sr. Marraco suponía que no podría reanudarse hoy este debate, ya que el presupuesto lo invade todo, pero piensa pedir al presidente de las Cortes que si el lunes hay sesión ponga de nuevo a discusión el proyecto, y en todo caso el martes.

La Bolsa ha reflejado la represión producida por las dificultades que el proyecto encuentra, y es preciso vencer estos obstáculos. Es posible que el Gobierno tenga acordado, en principio, aplicar los recursos reglamentarios a su alcance si en esta ley o en cualquiera de las que todavía se van a discutir, volviese a encontrarse obstrucción por parte de las oposiciones.

En el cambio de impresiones que sobre estos temas hubo en el Consejo se calculaba que había todavía doce o trece sesiones antes de clausurar el Parlamento para las vacaciones de verano.

Aparte de esta deliberación sobre los temas políticos, el resto del Consejo careció de interés. Se despacharon numerosos asuntos, de todos los cuales hay referencia circunstanciada en la nota. Acaso lo más importante es la iniciativa de aprovechar las pizarras y los lignitos para producir combustibles líquidos. Tiende este proyecto a utilizar experimentos que ya se han hecho con gran éxito y que un momento dado pueden poner a España a salvo de compromisos con otros países, ya que con las riquezas naturales de su suelo se puede bastar a sí misma, sobre todo en caso de necesidad premiante de defensa nacional. En términos generales, el proyecto fué aceptado, pero el ministro de Hacienda hizo algunas objeciones y pidió que se precisen las cifras de inversiones máximas. La industria química avanza con extraordinaria rapidez, y un desembolso cuantioso podría resultar ineficaz de aquí a unos años.

Otro proyecto de gran trascendencia es el de la organización de la aeronáutica nacional. Sobre la propuesta presentada al Consejo, no hubo discusión y sí solamente un cambio de impresiones. Se duda entre la conveniencia de crear un cuerpo que refunda todos los elementos de aviación o simplemente un servicio. Parece que la dificultad principal de algunos barcos de llevar aeroplanos a bordo, lo cual representa una independencia de este servicio respecto de otros. Se quedó en que cada ministro estudie por separado el proyecto y se acometa su discusión en otro Consejo.

El ministro de la Guerra llevó un proyecto interesante sobre reclutamiento de oficialidad del que es parte principal el aprovechamiento y reorganización de los servicios de complemento.

CELEBRE SU SANTO TOMANDO EL RQUISIMO

Café Expres "GUILLERMO"

CARRERAS DE CABALLOS HIPODROMO DE LASARTE

Domingo 30 de junio

A las cuatro de la tarde

PRECIO DE LAS ENTRADAS:

General...	UNA peseta
Tribunas: Caballeros...	CINCO "
Señoras y jóvenes menores de 20 años...	TRES "

La coordinación sanitaria

Las Diputaciones reunidas en la capital de la República defienden sus derechos y apoyan el recurso de inconstitucionalidad de la ley

MADRID.—Ayer por la mañana continuó la Asamblea de las Diputaciones para tratar sobre la ley de coordinación sanitaria. Presidió como ayer, el señor Nogueras.

El representante de Badajoz dió cuenta de los trabajos de la Ponencia que se formó y que recogió la propuesta por el de Alicante y las sugerencias de la Asamblea.

Después de intervenir varios representantes se adoptó el siguiente acuerdo:

«La Asamblea de Diputaciones estima que la ley de coordinación sanitaria no deroga los artículos 23, 233 y siguientes como tampoco los anteriores concordantes del Estatuto Provincial, y por tanto subsiste el derecho que los conceden a las Diputaciones Provinciales a percibir directamente de las Delegaciones de Hacienda la participación que les corresponde en los recargos y participaciones que el Estado tiene cedidos y que se determinan en el citado artículo 233. Precisa, pues, que por el ministerio se dicte una disposición que aclare estos conceptos y por el ministro de Hacienda las órdenes pertinentes».

A continuación se aprobaron los acuerdos siguientes:

«Que se redacte una ley provincial que atienda las haciendas provinciales; que se lleve a efecto una ley sanitaria; que las Diputaciones Provinciales puedan entablar, inmediatamente los recursos oportunos contra las resoluciones del delegado de Hacienda; solidarizarse moral y económicamente con el Ayuntamiento de Aldeavilla de la Ribera (Salamanca) para que siga sosteniendo recurso de inconstitucionalidad que tiene presentado contra dicha ley de coordinación; ratificar la confianza al Comité ejecutivo para que con carácter permanente prosiga sus gestiones.

El presidente de cada Diputación o diputado en quien delegue, en unión del alcalde por cada partido judicial, constituirán la Comisión provincial para la defensa de los intereses comunes.

También se acordó que sufragan los gastos que se originen las Diputaciones interesadas.

CORDOBA.—En la Diputación se celebró una Asamblea de alcaldes de la provincia para tratar de la ley de coordinación sanitaria.

Concurrieron 63, adhiriéndose el resto de los municipales de pueblos, así como los de las capitales.

Después de una extensa discusión en la que se manifestó el criterio unánime de que es imposible cumplir la mencionada ley, se acordaron varias conclusiones, entre ellas la suspensión de la vigencia de dicha ley hasta la promulgación de la ley municipal; que se den facilidades a los Ayuntamientos para incrementar sus ingresos; que los Municipios sean oídos por medio de sus órganos representativos antes de que se apruebe la ley de coordinación; constituir un Comité interprovincial que ofrezca soluciones una vez transcurrido el plazo de la suspensión temporal de la ley de coordinación.

Estas conclusiones, que serán elevadas a los Poderes públicos, el 7 de julio fueron entregadas al gobernador civil.

Por los sentenciados de Turón

El Ateneo Enciclopédico Obrero recoge firmas para pedir el indulto

Ante las sentencias de la última pena dictadas por el Consejo de guerra de Turón, este Ateneo, interpretando el sentir de sus socios, desea hacer llegar a los poderes públicos el clamor unánime de clemencia que brota de todos los pechos españoles.

Para ello ha acordado poner pliegos a disposición de cuantos sientan ese noble deseo de humanidad al margen de ideologías para que puedan estampar sus firmas en la solicitud que se elevará al Presidente de la República.

Por tanto, todos los días, de seis y media a nueve podrán ejercitar su humanitario deseo, en los locales de este Ateneo, calle Urbietta, 59, bajo.

Cuellos SIKO de tela nunca deben plancharse

Todos los modelos
Manufacturas F. Martull, Barcelona.

Habanos "GLORIA CUBANA"

EXQUISITOS DE VUELTA ABAJO

Londres: 0,95 -:- Cremas: 1,15



Para preparar un AGUA ALCALINA DIGESTIVA

emplead la SAL VICHY-ETAT



EL PARLAMENTO DE LA REPUBLICA

Se impuso ayer la disciplina en los partidos de la mayoría gubernamental lográndose el "quórum" para la aprobación de las bases de la Ley Municipal

Fué aprobado el presupuesto de Instrucción, así como las obligaciones a extinguir y los ingresos para el segundo semestre

COMIENZA LA SESION

A las cuatro y diez abre la sesión el señor Alba. En el banco azul toma asiento el ministro de Justicia.

Los escaños y las tribunas, al comenzar la sesión, están más concurridos que en días anteriores.

Aprobada el acta se da lectura al despacho ordinario y se entra en el orden del día.

Sin discusión se aprueba el dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el de gastos adicionales de la sección sexta del ministerio de Instrucción Pública.

EL PRESUPUESTO DE INSTRUCCION PUBLICA

Continúa la discusión del dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el de gastos de la sección octava "Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes" para el segundo semestre del año 1935.

(Entran los ministros de Instrucción Pública y Hacienda.)

El Sr. PEREZ DIAZ (de Unión Republicana), defiende un voto particular y la actuación de las Misiones Pedagógicas, pidiendo que sea acrecentada su consignación.

El Sr. ALONSO DE ARMIÑO por la Comisión, manifiesta que no puede aceptar el voto particular por tratarse de una cuestión ya debatida en la sesión nocturna a través de algún otro voto particular, que tampoco fué aceptado.

El Sr. PEREZ DIAZ rectifica y pide votación nominal.

El voto particular es desechado por 180 votos contra 21.

(Mientras se verifica la votación, el señor Díaz Pastor permanece en el estrado presidencial presenciándola.)

Se pasa al capítulo IV.

El Sr. LAMAMIE DE CLAIRAC (tradicionalista), defiende un voto particular al concepto tercero del artículo segundo.

Se refiere el orador a las Misiones Pedagógicas y pide sea suprimida la consignación que tiene para bibliotecas. Censura la labor de las misiones, que no cree eficaz y si contraproducentes en muchas ocasiones. Estima que algunas de las obras seleccionadas son inadecuadas para el fin que persiguen. Recuerda la afirmación hecha por el diputado populista, Ibañez Martín, diciendo que solamente sirven para que se diviertan algunos señores, y se muestra conforme con ella.

El Sr. PEDREGAL, contesta por la Comisión y manifiesta que ésta no acepta el voto particular.

Justifica la necesidad de mantener la consignación para la biblioteca de las Misiones Pedagógicas en razón a su misión de llevar elementos de cultura a los pueblos españoles que tienen dificultades de comunicación.

(Entra el ministro de Marina.)

El Sr. LAMAMIE DE CLAIRAC rectifica, y la Cámara rechaza su voto particular.

El Sr. TOLEDO (tradicionalista), defiende otro voto particular relacionado con la Universidad de verano de Santander.

Lamenta que un secretario de cualquier Universidad española tenga como gratificación tres mil pesetas y que para gastos de la secretaría de la Universidad de verano se consigne una cantidad mucho mayor, no pudiéndose saber la que de ella percibe el secretario.

El Sr. SANCHEZ ALBORNOZ: Percibe tres mil pesetas.

El Sr. TOLEDO: Ahora lo sabemos, pero no porque figure en ninguna partida.

El Sr. SANCHEZ ALBORNOZ: Se publican todas las inversiones.

El Sr. TOLEDO: Está muy bien, pero nada de eso llega a nosotros como miembros de la Comisión de Presupuestos. Sería curioso saber qué cobran algunos profesores que van solamente a la Universidad de verano para dar un par de conferencias.

Lamenta que algunos conferiantes hayan atacado al dogma religioso y pide que lo referente a la Universidad de verano no venga por cantidades globales sino especificando la inversión de cada una de las partidas.

El Sr. FUENTES PILA (de Renovación Española), se pronuncia en favor del voto particular del señor Toledo.

Se muestra conforme con el pensamiento que informó la creación de la Universidad de Verano de Santander, pero cree que todos los servicios que de ella dependen deben figurar especificados en el presupuesto, y no englobados en una cifra total. También opina que debía ponerse un freno al espíritu sectario de algunos de sus profesores.

Se suspende unos momentos este debate.

PLAN DE TRABAJO

La Presidencia propone el siguiente plan de trabajo: Sesión nocturna, corriente, desde las diez y media de la noche a la una menos cuarto de la madrugada, y hoy una sesión matutina y una sesión normal por la tarde, hasta las ocho y media.

El Sr. LARA (de Unión Republicana), pide que este acuerdo sea adoptado por votación nominal.

Así se hace y la propuesta presidencial se aprueba por 240 votos contra 18.

LA LEY MUNICIPAL SE APRUEBA, CONSIGUIENDO EL QUORUM

Se pone a votación de "quorum", que ha de hacerse nominalmente, el proyecto de ley de bases para una ley municipal.

La votación da el siguiente resultado. En pro, 229; en contra 23 y absteneridos 9. (Estos votos son computables según lo determinado en el artículo 108 del reglamento).

Han votado con el Gobierno todos los grupos de la mayoría, los monárquicos y los tradicionalistas. Han votado en contra las izquierdas y los nacionalistas vascos. Se ha abstenido la Lliga catalana.

El Sr. TRIAS DE BES, explica la abstención de la Lliga Regionalista por el hecho de ser representantes de una región autónoma a la que no atañe la ley que acaba de votarse.

SIGUE EL PRESUPUESTO DE INSTRUCCION

Se reanuda la discusión del presupuesto del ministerio de Instrucción Pública.

El Sr. SANCHEZ ALBORNOZ (de Izquierda Republicana), defiende la Universidad de verano de Santander por su orientación, su finalidad y los medios de actuar.

El MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA, manifiesta que serán adquiridas las casas de Galdós y de Menéndez Pelayo.

Se leen dos votos particulares del señor Toledo y la Comisión, representada por el señor Alonso Armiño, aceptada uno y rechaza otro que su autor retira.

Se acepta otro voto del señor Toledo acerca del crédito consignado para la expedición al Amazonas.

Después de unas explicaciones del señor Pedregal, miembro de la Comisión, el señor Toledo retira otro voto particular sobre la Junta de Ampliación de Estudios.

El Sr. PEREZ DIAZ, da lectura a un voto particular, que lo reñva después de unas observaciones del miembro de la Comisión, señor Pedregal.

En cambio defiende un nuevo voto particular relacionado con el teatro ambulante denominado "La Barraca". Pide que no se disminuya su consignación en gracia a la labor cultural que realiza. Cree necesario fomentar y estimular la espiritualidad con el conocimiento de nuestros clásicos.

El Sr. ALONSO DE ARMIÑO, por la Comisión, no acepta el voto particular en razón al riguroso criterio de economías que ha habido que imponer en la labor de la Comisión. Cree, además, que a las masas campesinas no llegan esas emociones artísticas.

El Sr. PEREZ DIAZ rectifica y pide votación nominal.

Queda desechado el voto por 118 votos contra 46.

El Sr. GONZALEZ SICILIA (de Unión Republicana), pide que se aumente la consignación destinada a edificios escolares tan necesarios para la lucha contra el analfabetismo.

El MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA, dice que no se agota el presupuesto para estas atenciones que se satisfacen en dos plazos: uno al comenzar la construcción y otro cuando está terminada. Claro es que si las obras no terminan no se puede pagar ese segundo plazo.

El Sr. MARTINEZ MOYA (radical), hace algunas observaciones al capítulo que se discute. Sin más discusión queda para aprobación definitiva el presupuesto del ministerio de Instrucción Pública.

Sin discusión se aprueba el dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el adicional de gastos de la sección octava "Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes".

LAS OBLIGACIONES A EXTINGUIR

Se pone a discusión el dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el de gastos de la sección 18 "Obligaciones a extinguir".

Después de aprobarse un voto particular del señor Pedregal y de retirar otro el radical señor Villanueva queda aprobado también este presupuesto.

(Vuelve a ocupar la Presidencia el señor Alba.)

LOS INGRESOS DEL SEGUNDO SEMESTRE

Se pone a discusión otro dictamen de la Comisión de Presupuestos sobre el de ingresos para el segundo semestre de 1935.

Un secretario va dando lectura a los artículos que son aprobados sin discusión.

La Presidencia levanta la sesión a las ocho de la noche para reanudarla a las diez y media.

DICE EL SEÑOR ALBA

Después de la sesión de la tarde, el señor Alba dijo a los periodistas:

—En la sesión de esta noche nos dedicaremos a continuar el debate sobre los bonos ferroviarios. Mañana por la mañana, a las once, si queda aprobado dicho asunto ferroviario, empezaremos con el articulado de la ley presupuestaria, y por la tarde acabaremos el articulado y pasaremos a algunos asuntos que ya están fijados en el orden del día.

Después se congratuló el señor Alba de la marcha de la discusión del presupuesto y del quórum obtenido.

—Ya ven ustedes—dijo—que hoy se ha dado, por primera vez, el caso de que no se cumpla el artículo 88 del reglamento, que dice que las abstenciones en caso de no lograrse el quórum serían acumuladas para obtenerlo. Hoy no ha habido necesidad de ello. Ya saben ustedes que las abstenciones han sido las de la Lliga Regionalista.

Finalmente el señor Alba, recogiendo alguna insinuación de un periódico, en la que se le culpa de que no hubiera quórum el día anterior, se lamentó de ello, diciendo que no tiene razón, puesto que en determinadas ocasiones ha dicho a los representantes de la Prensa que el jueves habría votación de quórum para la aprobación de la ley Municipal, y que hacía este llamamiento público a los diputados para que lo tuvieran presente.

—Yo no tengo la culpa—dijo—de que a algún jefe se le olvidase este requisito indispensable.

La sesión nocturna

A las 10'35 se reanuda la sesión, bajo la presidencia del señor Alba.

Escasa concurrencia en escaños y tribunas.

En el banco azul, los ministros de Estado, Obras Públicas e Industria y Comercio.

LOS BONOS FERROVIARIOS

Se reanuda la discusión del dictamen de la Comisión de Obras Públicas sobre el proyecto de ley que autoriza a las Compañías ferroviarias para emitir bonos de Tesorería hasta 50 millones de pesetas.

Se acepta una enmienda del señor Bosch Marín, populista, al artículo 1.º

El Sr. BARCIA, de Izquierda Republicana, solicita en una enmienda, que la Comisión rechaza, la supresión del artículo 1.º (Entra el ministro de Trabajo.)

Como no estamos conformes con el proyecto—dice el orador—, deseamos la supresión de este artículo 1.º, que es en realidad de donde parten cuantos puntos de discrepancia tenemos.

Opina que el Estado va a hacer una emisión con plena responsabilidad para el fin y sin la esperanza de una restitución. De que sea solidaria a que sea subsidiaria la responsabilidad del Estado en la obligación hay una diferencia enorme en cuanto a la facilidad y en cuanto al precio con que se habían de colocar los bonos en el mercado.

Explica la diferencia existente entre la obligación mancomunada solidaria y la responsabilidad subsidiaria, para pronunciarse por esta última.

El Sr. VILLALONGA, por la Comisión, le contesta al orador. En realidad—dice—la impugnación del Sr. Barcia no se ha limitado al artículo 1.º, sino que ha abarcado a todo el proyecto. Este responde a un caso de urgencia y tiene un carácter provisional. Nadie podrá pensar en que con la emisión de 50 millones en bonos de Tesorería se pueda resolver el problema ferroviario. Lo que no se puede dejar es que las grandes Compañías entren a formar en el núcleo, desgraciadamente numeroso, de empresas ferroviarias en suspensión de pagos y hasta en

quiebra. (Entra el ministro de Agricultura.)

El Sr. BARCIA rectifica.

La enmienda queda rechazada en votación ordinaria por 90 votos contra 11.

Como evidentemente no había los 90 votantes, el Sr. Alba dice que la presidencia tiene que atenerse al número que dan los secretarios; pero si alguien no está conforme con el resultado de la votación, puede pedir que ésta sea nominal.

El Sr. BARCIA: Pues que sea nominal.

En votación nominal queda rechazada por 106 votos contra ocho.

El Sr. DIEZ PASTOR, de Unión Republicana, defiende una enmienda del Sr. Casas en la que pide que no se aplique el artículo 2.º en tanto no se traiga a la Cámara una resolución definitiva del problema ferroviario.

El MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS: Es una posición estimable. Va en serio. (Risas.)

La Comisión no acepta la enmienda, y el Sr. DIEZ PASTOR pide votación nominal. (Preside el Sr. Jiménez Fernández.)

La enmienda es rechazada por 96 votos contra doce y tres abstenciones.

El Sr. MARIAL, de la Esquerra Catalana, defiende otra enmienda al artículo 1.º.

Le parece bien que se den 50 millones de pesetas a las Compañías ferroviarias, siempre que esa cantidad se destine a mejoras de material y no a pagar a los obligacionistas.

El MINISTRO DE OBRAS PUBLICAS: Nos acusan—dice—de que vamos a remediar la situación de los obligacionistas, que no pueden percibir sus intereses, y, por otra parte, que no atendemos al paro obrero. Su señoría ha hecho la apología de un proyecto anterior, de mayor monta, que podría atender a ambos aspectos. Este otro es un proyecto mucho más justo y tiene el carácter de urgencia por la situación de las Compañías.

El Sr. MARIAL rectifica, y dice que el ministro de Trabajo anunció que vendría a la Cámara un proyecto de 200 millones contra el paro obrero, y ese proyecto no ha venido, sino que ha venido otro de 50 millones. ¿Por qué gritabais tanto contra el paro obrero y ahora no votáis?

Un diputado: ¡Bromas!

El Sr. MARIAL: Bromas para vosotros y tragedia para nosotros.

El MINISTRO DE TRABAJO manifiesta que el proyecto contra el paro obrero presentado a la Cámara no era de 200 millones, sino de 400, y no ha habido un solo proyecto que haya movilizad una cantidad de tal volumen y defendido con razones como he hecho yo, y no con gritos, como sus señorías.

Un diputado: ¡Qué tragedia para el señor Marial!

El MINISTRO DE TRABAJO continúa, y dice que el Gobierno anunció que en un plazo de dieciocho meses presentaría unos proyectos complementarios, entre los que figuraría el de política ferroviaria.

El paro obrero—añade—se ha acrecentado por la política catastrófica que se sigue desde la proclamación de la República. La solución del paro requiere estabilidad, y no habrá una solución definitiva si no se atiende a la situación del orden público: una estabilidad política y una convivencia de los ciudadanos. (Aplausos en las derechas.)

¿Qué hicisteis—pregunta—contra el paro obrero? Añadir unas décimas a la cuota del Tesoro sobre la contribución industrial, que nadie sabe dónde se cobra y cómo se cobra. (Aplausos en las derechas.) Frente a los ataques contra los proyectos del Gobierno y contra el paro no ha salido de esos bancos más que votaciones nominales, pero no ideas ni contraproyectos.

Terminada la intervención del ministro de Trabajo, se levanta la sesión a la una menos diez.

Se vende en Alsasua

(Navarra) lote dos casas o separadas, inmejorable sitio, buena renta. Dirigirse: Fonda Estación Alsasua, o Justo Pérez, Prim, 49, o estación del Norte de San Sebastián.

Carneros de Rioja

Se venden cebados, excelentes. Pueden entregarse ahora o en julio o agosto.

Razón, el Mayordomo de SOMALO, por CENICERO.

SARNA

CURASE EN DIEZ MINUTOS sin baño, con el acreditado

SULFURETO

CABALLERO

Antonio Linazasoro

Del Hospital Civil y de la Casa de Socorro

MEDICINA INTERNA

Paseo de Ategorrieta, núm. 3

Teléfono 14.179

La tradicional fiesta de hoy, en los Sa'ones "SADE"

HOY, DOS OBRAS DE LOPE DE VEGA EN EL TEATRO DEL PRINCIPE

A las 6 1/2 tarde, la comedia lírica

A las 10 1/2 noche, la tragedia

LA BUENA GUARDA EL CASTIGO SIN VENGANZA

por la Compañía de "ARTISTAS REUNIDOS", que celebra el HOMENAJE A LOPE, patrocinada por las Corporaciones oficiales de San Sebastián.

Localidades en taquilla desde las 11 de la mañana.—Teléfono 1-12-47

SALON MIRAMAR

De 5 1/2 a 9 noche

EL CLUB DE MEDIANOCH

Clive Brook y George Raft

Noche, a las 10 1/2

"EL CLUB DE MEDIANOCH"

"UN CRIMEN EN LA NOCHE"

BELLAS ARTES

Tarde y noche

"RADIO - DESFILE 1935"

"EL ENCANTO DE UNA NOCHE"

PETIT CASINO

De 5 1/2 a 9 noche

MUSICA EN EL AIRE

Gloria Swanson y Jhon Boles

Noche, a las 10 1/2

"MUSICA EN EL AIRE"

"ACTUALIDADES"

TEATRO TRUEBA

Tarde y noche

"UNA VIDA POR OTRA"

"ARLETTE Y SUS PAPAS"

Centros oficiales

A partir del próximo lunes funcionará el nuevo servicio de recogida de basuras en los comercios

Las farolas centrales de la Avenida de la Libertad han sido adornadas con plantas y flores

AYUNTAMIENTO

Pocas noticias

El alcalde interino, señor Melgarejo, al recibir a mediodía de ayer a los periodistas, manifestó que se había reunido la Comisión de Fomento, para tratar de varios asuntos cuyo despacho era de urgencia.

—Recibió el señor Melgarejo varias visitas, aunque éstas carecían de interés informativo.

—Se refirió el señor Melgarejo a la función de circo celebrada el día anterior en el Circo de Amara, en obsequio de los niños de la Beneficencia y de las escuelas públicas, haciendo un elogio del empresario, señor Corzana, y de los feriantes, que atendieron tan bien a los pequeños.

Nuevo servicio de recogida de basuras

Desde el día primero de julio, va a comenzar a funcionar el nuevo servicio de recogida de basuras a los comercios de la ciudad, servicio que se efectuará por una brigada especial de barrenderos municipales y en horas distintas a las de la recogida de la basura domiciliaria, pues esta nueva recogida se efectuará en las horas comprendidas entre ocho y media y diez y media de la mañana.

Por el momento el servicio va a establecerse en la zona de la ciudad comprendida entre el Boulevard (Alameda, números pares y Avenida de la Libertad (números impares).

Retoques en la ciudad

Es de alabar esta preocupación del Ayuntamiento por embellecer la ciudad. No todo ha de ser preocupaciones por el problema de la circulación, aunque esta inquietud tenga su justificación en el afán de adoptar cuantas innovaciones se han introducido en el Código de la circulación, o bien de ajustarse dentro de estas normas a cuanto se ha puesto en práctica en otras localidades, aunque éstas sean extranjeras.

Pero esta vez nos referimos a los retoques que se están dando a la ciudad: ampliación de andenes y embellecimiento de las columnas del alumbrado. Las farolas de la Avenida de la Libertad lucen, desde ayer, cuatro soporitos, en los que han sido colocados unos tiestos con flores y bello ramaje, igual que en las columnas de la Nueva Avenida de Ategorrieta.

Es un detalle muy acertado, que presta más belleza a la arteria principal de la ciudad. Pero es una lástima, ya realizado este trabajo—un detalle más en el adorno urbano—que las columnas del alumbrado, hoy tan floridas, no hayan sido pintadas como las de la otra Avenida, para dar más realce, un tono más destacado a la Avenida de la Libertad.

Todavía estamos a tiempo. Estas columnas, pintadas de un tono claro, al igual que las otras, de tipo más moderno, embellecerían un cien por cien esta arteria donostiarra, que recoge todas las pulsaciones del tránsito de la ciudad.

DIPUTACION

La Comisión Provincial

En este Centro se reunió ayer la Comisión Provincial, despachando asuntos de trámite.

Oposiciones a Secretarios de Ayuntamientos

Nota de la Diputación:
"En los ejercicios de oposición que se están celebrando en Madrid para el ingreso en el Cuerpo de Secretarios de Ayuntamientos de segunda categoría, el jueves fueron examinados 51 y aprobados 10, habiendo sido convocados para ayer, viernes, los opositores comprendidos entre los números 3.758 al 3.875.

GOBIERNO CIVIL

Los obreros cerilleros

De Irún comunicaron ayer al gobernador, que los obreros y obreras cerilleros de Irún se habían reintegrado al trabajo por la mañana, con toda normalidad.

La huelga de madereros

Una comisión de Solidaridad de Obreros Vascos, cuyo gremio de la madera está en huelga, visitó al gobernador para comunicarle que habían recibido el oficio del Delegado del Trabajo, señalándole el plazo de 24 horas para su reintegración al trabajo, pues una vez transcurrido el tiempo señalado, la huelga será declarada ilegal, por no avenirse los obreros en litigio a que éste se dilucide en el Jurado Mixto.

El gobernador hizo a sus visitantes las advertencias consiguientes, acerca de la ilegalidad de su postura, exponiéndoles la gravedad del caso. Les anunció el señor Muga que si lo estimaban conveniente, les autorizara a celebrar una asamblea, en el lugar que creyeran oportuno—ya que el local ha sido clausurado por las causas que decíamos ayer—, para que antes de que expire el pla-

zo que la ley les concede, puedan adoptar una determinación.

Imposición de una multa

El gobernador ha impuesto una multa de cien pesetas al vecino de Vergara, Angel Cortaberría Barrena, por reincidencia en sus actos de "gamberrismo".

Advertencia a un curandero

El señor Muga nos manifestó que había enviado una comunicación a don Juan Fernández, que tiene su domicilio en la calle San Marcial, número 13, cuarto piso, para que cese en sus actividades de curanderismo que anuncia, bajo pena de la sanción correspondiente en caso de continuar en la práctica de tales actividades, que no entran dentro de lo legal.

Los obreros cesteros

Una comisión del Ayuntamiento de Oñate visitó al gobernador, acompañando a otra de cesteros de dicha villa, para exponerle la crítica situación en que se encuentra dicha industria.

El gobernador trasladó al Delegado del Trabajo las exposiciones que le hicieron sus visitantes para que, de acuerdo con el Ministerio de Industria, le propongan los medios que puedan adoptarse para mejorar la situación de que se lamentaban.

Por la noche

El gobernador civil, al recibirnos por la noche en su despacho, nos manifestó que en toda la provincia reinaba tranquilidad.

No tenía noticias de la actitud que hubieran adoptado los obreros solidarios vascos del gremio de la Madera acerca del pleito que mantienen.

Finalizado el plazo de veinticuatro horas concedido, con arreglo a la ley, para que se reintegren al trabajo, so pena de declarar ilegal la huelga, se espera al día de hoy, al abrirse las obras, para ver si se normaliza la situación o persiste el paro.



PORQUE EN LA MESA

... Nunca debe colocarse la servilleta en el pecho, ni dejarla sobre la mesa en una comida. Al sentarnos debemos desdoblarla algo, extendiéndola sobre las rodillas. / Las personas que al hablar en una mesa, le vuelven la espalda a la que está en el otro lado, cometen una incorrección. / La persona que habla debe mantener erguida, inclinando o volviendo sólo la cabeza. / Cuando una persona de calidad es invitada a una comida, debe ocupar el primer puesto de la mesa, o sea a la derecha de la dueña de la casa.

Santoral

Sábado, 29 de junio.—El Sagrado Corazón de María, Santos Pedro y Pablo.

Viajes

Regresaron: A Vitoria don Enrique Fernández Ichaso.

—De Eibar don Elías Echevarrieta.

—Llegó de Sobrón la señora viuda de Caro (don José).

—Han llegado a nuestra ciudad los ex duques de Villahermosa e hijos, la Legación del Japon, don Carmelo Valls, don Ricardo Herrera y don Ricardo García Trelles.

—A Zarauz don Manuel María Rueda.

—A Irún don Isidro del Cerro.

—A Fuenterrabía los ex condes de Torre-Cosío.

—A Azcoitia doña Elena Barnaya.

Letras de luto

A una edad en que la vida parece prometer todas las alegrías, dieciséis años, dejó de existir ayer la señorita Manolita Ricondo Unsain, enlutando a una apreciada familia que pasa por el terrible dolor de ver alejarse para siempre una vida plena de juventud.

A mediodía de hoy será llevado su cadáver al cementerio de Polloe, y el lunes, a las nueve y cuarto, se celebrarán en la parroquia de San Ignacio los funerales apli-

cados al descanso eterno de su alma.

A sus atribulados padres don Joaquín y doña Juana, hermanos, hermanos políticos, abuelos y demás familia expresamos nuestra condolencia por pérdida tan irreparable.

Agradecimiento.—Nuestros queridos amigos los señores hijos de don Simón Echeverría y Segura, que dejó de existir en esta ciudad el día 8 de junio, nos ruegan que por medio de estas columnas—ante la imposibilidad de hacerlo ellos personalmente—hagamos constar su profunda gratitud a cuantas personas han asistido a los actos verificados en memoria del ser que lloran, así como por las innumerables adhesiones de pésame recibidas en momentos de tanta tribulación. Esta misma gratitud la expresan todos los familiares del finado, persona que gozaba de tanto prestigio y afectos en nuestra ciudad.

Cumplido el ruego, aprovechamos esta oportunidad para expresarles la reiteración de nuestra condolencia.

—Los apenados padres del niño Gabo Arto Esparza, que falleció el día 24 del corriente, a la edad de tres años y víctima de un accidente, expresan a sus innumerables amistades la gratitud más profunda por las manifestaciones de condolencia que les han sido enviadas con motivo de la desgracia que les aflige, así como por la asistencia a los actos que por el desventurado niño se verificaron.

Hoy, en el Príncipe

Se representarán "La buena guarda" y "El castigo sin venganza"

Hoy, en funciones de tarde y noche, continuarán en el Teatro del Príncipe las representaciones de dos obras maestras de Lope de Vega. El homenaje, organizado con desinterés y fervor por la Empresa "Sade", se continúa con estas funciones que están organizadas para que el pueblo de San Sebastián conozca dos joyas dramáticas, y enaltezca la memoria del "Fénix de los Ingenios".

Ayer por la tarde, en el Príncipe, tuvo lugar una noble fiesta pedagógica, a la que cooperó el Ayuntamiento de San Sebastián, con excelente acierto. Se representó, ante un auditorio de centenares de alumnos de las escuelas públicas, "La buena guarda", pieza loplana de singular atractivo para los niños, por su movimiento escénico, sus canciones y danzas y el trazo de aventura que tienen muchos de los personajes.

Los pequeños espectadores aplaudieron con entusiasmo a los comediantes de la Compañía de "Artistas Reunidos", que pusieron en su tarea un simpático entusiasmo.

En las funciones de hoy, se representarán, por la tarde, "La buena guarda" y por la noche, la tragedia "El castigo sin venganza". Estas dos obras constituyen un espécimen del talento dramático de Lope. Mientras lo lírico, anecdótico y suave, fluye de "La buena guarda", en "El castigo sin venganza" el gran poeta de lo trágico que fue Lope, llega a cumbres de emoción y de grandeza poética.

Esperamos que la tarea de conmemorar a Lope, que se ha atribuido generosamente a la Empresa "Sade", tendrá hoy y mañana la asistencia justa y nutrida que merece la memoria y la obra del Fénix de los Ingenios, y el rango de San Sebastián.

CELEBRE SU SANTO TOMANDO EL RQUISIMO

Café Expres "GUILLERMO"

Casa RODIL

Restaurant de primer orden. Ha refinado su acreditada cocina y modificado los precios. Mariscos. Ternera de Avila. Servicio

Oficial mecánico

necesítase. Presentarse: TALLERES CHEVROLET. Iparraguirre, 3.

KURSAAL

Hoy, sábado, grandioso éxito

Hombres de Arán

La mejor película del mundo en 1934

En el Restaurant, THE DANSANT

La curación de la HERNIA y los Rayos X

Sólo un buen diagnóstico, preciso y exacto, de la clase de hernia (epiploica, intestinal, etc.), de las adherencias que la mantienen, y de las condiciones del conducto inguinal o crural, puede ser garantía cierta de su CURACION RADICAL. Hasta ahora la gran legión de los herniados, expuestos en todo momento a las molestias y a los peligros de una estrangulación, no podían aspirar a otra esperanza más que el tratamiento contentivo por un aparato, aplicado empíricamente, sin conocimiento exacto del caso de cada uno. Las nuevas técnicas de la moderna ciencia, aplicadas en conjunción con la práctica adquirida por una larga experiencia, y a la vez con la seguridad que presta al estudio de estos enfermos los Rayos X, permite ordenar la contención conveniente y seguir una dietética idónea para llegar con toda seguridad a la CURACION.

La DIETETICA BLETY, el sistema conocido universalmente, e introducido en España con tanto éxito por Mr. BLETY, el célebre herniólogo, y los RAYOS X, como medio diagnóstico, aplicados por el Dr. ARMENGOL, asocian las condiciones óptimas para que el herniado deje la preocupación de sus males y obtenga la CURACION RADICAL.

Si Ud. es herniado, no viva ni un momento más en peligro. Consulte en seguida con los célebres especialistas Mr. BLETY y el Dr. ARMENGOL en su consulta privada en Barcelona, calle Enrique Granados, 149, y calle Cros, 1 (teléfonos 81.563 y 31.146) o en su visita ambulatoria con Rayos X, que efectuarán en:

ZUMARRAGA, sábado, 29. HOTEL UROLA; VERGARA, domingo, 30. HOTEL IDARRRETA; AZPEITIA, martes, 2. HOTEL ARTECHE; VILAFRANCA DE ORIA, miércoles, 3. HOTEL URTEAGA.

SAN SEBASTIAN, jueves, 4, y viernes, 5 de julio, HOTEL ARANA, calle Vergara, 7. TOLOSA, sábado, 6 de julio. FONDA MALLORQUINA; EIBAR, domingo, 7. HOTEL JULIAN; BILBAO, martes, 9, y miércoles, 10. HOTEL ARANA; VITORIA, jueves, 11. HOTEL FRONTON; MIRANDA DE EBRO, viernes, 12. HOTEL EGANA.

Horas: De 9 a 1 y de 3 a 6. Presentarse exactamente en cada ciudad en las fechas indicadas.

LUMINOSOS ELECTRODO - NEON

de la casa Electrodo S. A. de MADRID, con domicilio en Alcalá, 45, tiene el honor de ofrecer su fábrica sucursal que a partir de primeros de julio próximo, establecerá en esta,

Calle de Urdaneta, 22

INSTALACIONES DE ALTA Y BAJA TENSION.—LAMPARAS DE ESCAPARATE—TUBOS GEISSLER Y PLUCKER

CONTRATOS EN VENTA Y ALQUILER, CONSERVACIONES, PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS

Casa CENTRAL: Madrid, Alcalá, 45. Sucursales: GRANADA, María, 1. Málaga, Barroso, 16. San Sebastián, Urdaneta, 22.

ACTUALIDAD POLITICA

En el campo de Lasesarre, de Baracaldo, se celebrará el 14 de julio un acto republicano en el que tomará parte don Manuel Azaña

Hoy por la mañana reunirá el señor Lerroux a los diputados de la minoría radical para darles instrucciones

EL ACTO POPULISTA DE MESTALLA

Interrogado el ministro del Trabajo, después del Consejo de ayer mañana, acerca de si los ministros cedistas saldrían hoy para Valencia, contestó que unos irán directamente desde Madrid a Mestalla, el mismo domingo. El acompañará al señor Gil Robles en el avión desde Madrid a Medina y desde Medina a Valencia.

Un periodista hizo la observación de que si el presupuesto tiene que aprobarse en sesión permanente el sábado, muchos diputados de la Ceda tendrían que renunciar al viaje a Valencia.

—No importa—contestó—, porque creo que no faltará gente.

Dicen de Valencia que el acto populista que se celebrará el domingo en Mestalla y en la plaza de toros comenzará a las cinco de la tarde.

Se ha montado un servicio para la reglamentación de los trenes especiales, que comenzarán a circular a las nueve de la noche, del sábado.

De Tarragona llegará un tren especial de mil cincuenta plazas. Del resto de Cataluña llegarán sesenta "autocars" de 30 a 40 plazas. Y descientos coches particulares.

Desde Barcelona se han pedido tres mil invitaciones más. Se asegura que en total hay repartidas más de 180.000 y que el campo de Mestalla y la plaza de toros resultarán insuficientes para contener a tanto público.

PROXIMO DISCURSO DEL Sr. AZAÑA

El día 14 de julio se celebrará un gran acto político en Baracaldo, en el campo de Lasesarre.

Hablará, entre otros, el señor Azaña. El acto ha despertado gran interés entre los elementos izquierdistas de Vizcaya y Guipúzcoa.

DICE EL MINISTRO DE JUSTICIA

El ministro de Justicia manifestó ayer tarde que el Consejo de ministros dedicó toda su atención a despachar asuntos de carácter administrativo, sin que para nada se tratara de política.

Respecto de la jubilación de los notarios, dijo que se acordó fijar la edad para la jubilación forzosa, en 72 años.

Añadió que había recibido una petición de los arrendatarios de Asturias que pretenden continuar cultivando las fincas devastadas por la revolución y que en parte han sido ya indemnizados por el Estado. De este asunto se tratará en uno de los próximos Consejos.

En cuanto a la jurisdicción Contencioso-administrativa, dijo que se trata de aumentar una sala en el Tribunal Supremo, con objeto de poder resolver los numerosos asuntos que se vienen aglomerando.

POLITICA MENUDA

MADRID.—Ayer tarde, con motivo de la votación de un voto particular sobre el patronato de las misiones pedagógicas que presentaba el señor Pérez Díaz, se observó que no estaban dispuestos a votar cuatro diputados de la minoría radical pertenecientes a la provincia de Málaga. Seguidamente, en los pasillos de la Cámara, el señor Armasa se dirigió al señor Gil Robles, que se hallaba conversando con el diputado radical señor Morayta, y le dijo que debía meterse en la política de su partido y no mezclarse en la de los demás.

Pasaron al salón de ministros el presidente del Consejo y el ministro de la Gobernación, y allí celebraron una conferencia con los señores Armasa, Martín Gómez, Burgos y Martín Rodríguez. Según se pudo averiguar, el pequeño incidente obedeció a lo siguiente:

El presidente de la Comisión Gestora municipal de Málaga, señor Ortega, había pertenecido al partido radical y después pasó a formar parte del de Acción Popular.

Con este motivo los diputados radicales y los demás miembros de este partido en la corporación municipal malagueña enten-

dieron que el señor Ortega debía dejar de tomar parte de la Comisión Gestora como presidente.

Al tener noticia de que había sido confirmado en su cargo por el ministro de la Gobernación, se produjeron hondas discrepancias entre los miembros de la Ceda y los del partido radical que preside el señor Armasa en aquella provincia.

Consecuencia de ello fueron las entrevistas celebradas ayer, porque se decía que los cuatro diputados radicales por Málaga se negaban a participar en la votación de "quorum", anunciado para la tarde de ayer, si no se les satisfacía en el pleito que mantienen pidiendo la destitución del alcalde señor Ortega. Después de la entrevista celebrada por los cuatro diputados radicales con el señor Lerroux, el señor Armasa manifestó que ellos no habían decidido nunca votar el "quorum", pero insistió en que no se había llegado a un acuerdo. Por ello comenzó a circular el rumor de que estos cuatro diputados no participarían en la votación de "quorum".

Nuevamente los periodistas hablaron con el señor Armasa, haciéndole concretamente la pregunta de si votarían o no el "quorum", y el señor Armasa contestó:

—El pleito que tenemos nosotros es con Acción Popular de Málaga y votaremos el "quorum". Esto no puede ponerse en duda, puesto que nuestras discrepancias no son internas, sino con los populistas.

ANTE LAS VOTACIONES DE "QUORUM"

Durante toda la tarde hubo animación extraordinaria en los pasillos del Congreso. Las minorías que habían convocado a sus diputados para la votación del "quorum", hacían cábalas sobre el resultado de la citada votación. La minoría de Acción popular, después del cálculo hecho, manifestó que habían concurrido 105 diputados de este grupo político. En cuanto a los radicales y demás fracciones gubernamentales, también concurren en gran número. Ostarían el "quorum" los independien-

tes de don Abilio Calderón y también prestarían sus votos con este fin, los diputados monárquicos. Se descontaba que las fuerzas gubernamentales, con el apoyo de otros grupos políticos, lograrían el "quorum".

El señor Díaz Pastor, de Unión Republicana, manifestó que si se declaraba de urgencia la discusión del articulado de la ley de presupuestos, ellos pedirían el "quorum" para la aprobación definitiva de los mismos.

EL Sr. LERROUX REUNIO HOY A LA MINORIA RADICAL

MADRID.—A las siete de la tarde el jefe del Gobierno abandonó el despacho del presidente de la Cámara, con quien había sostenido una conferencia. Los periodistas solicitaron del señor Lerroux les diese una referencia de lo tratado en la reunión, y el jefe del Gobierno dijo que habían cambiado impresiones sobre la marcha de los debates parlamentarios.

—El señor Alba—agregó—me ha rogado que diga a los diputados radicales no se ausenten de Madrid para poder tomar parte en las votaciones que aún tiene que haber. Así lo haré. Además, mañana, por la mañana, pienso reunir a la minoría radical.

EL Sr. JIMENEZ FERNANDEZ NO ALMORZO CON EL Sr. MAURA

Ayer tarde circuló, por el Congreso, la noticia de que los señores Maura (don Miguel) y Jiménez Fernández habían almorzado juntos en un céntrico restaurant.

El señor Jiménez Fernández, a quien interrogaron los periodistas acerca de dicho rumor, dijo:

—Ese céntrico restaurant de la Gran Vía, es el del hotel donde yo me hospedo. Y, efectivamente, hoy ha almorzado allí con su familia, en mesa cercana a la que yo ocupaba, don Miguel Maura, con el que no he cambiado más que un saludo cortés. Díganlo ustedes así, primero porque es verdad y luego para evitar que prospere en torno a mí un nuevo bulo.

Una proposición nacionalista

La minoría parlamentaria pide que sean repuestos en sus cargos los alcaldes y concejales de elección popular destituidos

MADRID.—La minoría parlamentaria nacionalista vasca ha presentado a las Cortes, la siguiente proposición de ley:

"Como la nueva ley orgánica municipal que las Cortes acaban de aprobar, constituye una innovación profunda en relación con la de 1877. Como el cambio de régimen en materia tan importante bien lo merece, mucho más que una ley de presupuestos en las que es costumbre disponer que queden sin efecto las penas impuestas por infracciones fiscales (véanse por ejemplo el artículo 54 de la de 3 de enero de 1930—"Gaceta" del 4—, y lo mismo luego, ya por las Cortes de la República, el 25 de la de 20 de febrero de 1932—"Gaceta" del 24 ; el 46 de la de 23 de diciembre del mismo año de 1932—"Gaceta" del 29—y el 49 de la de 30 de junio de 1934—"Gaceta" de 3 de julio); como los alcaldes y concejales vascos fueron realmente condenados por hechos que tenían exclusivo carácter político; como la medida sería de efecto beneficioso para normalizar la vida administrativa de aquel país, y como hasta las mismas sentencias recaídas se apoyan en artículos de la ley municipal que ahora se derogan, los diputados que suscriben tienen el honor de someter a la deliberación y aprobación de la Cámara, por creera justa, la siguiente proposición de ley:

Artículo único.—Se concede amnistía de los delitos de desobediencia de órdenes de las autoridades gubernativas y de abandono de funciones públicas, cometidos con anterioridad a la promulgación de esta ley, por alcaldes y concejales definidos y sancionados en los artículos 374 y 376 y 381 del Código penal, en relación con el 63 de la Ley municipal de 2 de octubre de 1877, respectivamente.

En la ejecución de este precepto se atenderán los Tribunales que procederán de oficio, a lo dispuesto en el artículo único, apartado d) de la ley de 24 de abril de 1934, en cuanto sea aplicable y como consecuencia acordarán la reposición de los interesados en sus cargos, salvo que estuvieren sometidos a otros procesos.

Rótulos EMI

LUMINOSOS

FUENTERRABIA, 6.—Teléfono 10-2-37.

PLAZA DE TOROS DE TOLOSA

Mañana, domingo, 30 de junio, a las cuatro y media de la tarde

SENSACIONAL ACONTECIMIENTO TAURINO

A beneficio de la Misericordia y Asilos

Reparación del valeroso y temerario diestro mejicano

ARTURO ALVAREZ

En la lidia y muerte de TRES novillos-toros de la acreditada ganadería salmantina de Cobaleda

A PRECIOS POPULARISIMOS

Localidades a 2 y 3 pesetas.

Localidades a la venta en el Café "Choko" de San Sebastián y en el estanco de la calle de Rondicha, de Tolosa.

LA INDIGNACION DE DON EMILIANO IGLESIAS

MADRID.—Apenas iniciada la sesión de ayer tarde, don Emiliano Iglesias, jefe de la minoría radical y embajador en Méjico, salió a los pasillos rodeado de algunos amigos. La causa era uno de los preceptos del articulado de la ley de presupuestos y la persona del jefe de la Comisión, don Abilio Calderón.

—No hay derecho—decía el señor Iglesias—. No se puede tolerar. A mí no me interesa ser embajador, pero ese artículo que pretende incluir por su solo capricho, para impedir a los funcionarios con residencia en el extranjero el cobro en oro, me parece un absurdo.

Los mismos parlamentarios entablaron poco después conversación con don Abilio Calderón, quien dijo que él no tenía ningún propósito personal y que la iniciativa llevada al articulado—que no es terminante puesto que es una facultad que se concede a los ministros de Estado y Hacienda, simultáneamente, para que en atención a las circunstancias de cada país, determinen en los que procede cobrar en oro, era una iniciativa del ministro, como podía verse.

—El ministro dice que no es suyo—afirmó uno de los presentes.

—Pues yo digo que sí. Además apuntó que esa medida significa un ahorro de más de once millones de pesetas.

LAS NEGOCIACIONES COMERCIALES CON FRANCIA

Según manifestó un ministro, parece ser que el tratado comercial con Francia se prorrogará por seis u ocho días con objeto de que en este lapso de tiempo lleguen a feliz término las negociaciones entabladas.

Sabido es que el día 30 termina la vigencia del Tratado del año 1934. Por ello se prorroga por esos días. Ambas partes están de acuerdo con ello.

LA OBRA PRESUPUESTARIA

La Comisión de Presupuestos se reunió a última hora de la tarde en sesión extraordinaria para tratar del voto particular al articulado presentado por el vocal representante de la Lliga Regionalista señor Vidal y Guardiola. En este voto se pide que los servicios de la Generalidad queden absolutamente como estaban antes de la revisión.

Fue muy debatido este voto y al fin se llegó a la votación, siendo aceptado por ocho votos contra dos y seis abstenciones.

Inmediatamente se pasó a otro asunto de interés planteado de nuevo por el diputado de la Ceda señor Aza.

Solicitó que se consignara en el articulado que todas las plantillas de los distintos ministerios se consideren como provisionales para que los ministros puedan hacer en ellas las alteraciones que quieran.

Se discutió mucho, y, al fin, por nueve votos contra ocho se aceptó la propuesta del señor Aza.

El mal tiempo en el extranjero

En Portugal las tormentas provocan inundaciones y causan víctimas

LISBOA.—En el norte y sur de Portugal se han registrado furiosas tempestades y trombas de agua que han causado inundaciones, arrastrando la riada árboles y cultivos y sembrando indescriptible pánico.

En Moncorbo faltan algunos niños que han sido arrastrados por las corrientes. Se supone que hay más víctimas en Aveiro donde un rayo ha matado al pescador Fermín Pascual. Se han registrado naufragios y en uno de éstos desapareció entre las olas un niño. (United Press).

F. Loidi Zuláica

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA PIEL Y VENEREAS

ALAMEDA, 6, 1.º :: Teléfono 1-29-29

Dr. Benito Petschen

Especialista en partos y enfermedades de la mujer.—Rayos X.—Diatermia PRIM, 17.—Consulta: de 3 a 5.—Teléf. 12-7-61

Garganta, nariz y oído

Consulta: de 10 a 12 y de 3 a 5
Especialista en la Clínica de San Antonio Peñaflores, 10.—Dr. MELANO.—Tel. 14-4-65

F. SALAVERRI

— ORTOPEDICO —

Colón de Larreategui, 40 — BILBAO

El día 1.º de todos los meses, en SAN SEBASTIAN en el Hotel Arana

APARATOS ORTOPEDICOS

para la curación de los tumores blancos, desviaciones vertebrales y deformidades de las piernas.

BRAGUEROS

insuperables en la contención de las HERNIAS

Palas abdominales—Piernas y brazos artificiales

La Aviación española

Al aterrizar en Madrid un avión de los que toman parte en la vuelta a España volcó y se hirió el piloto

En Torrelaguna cayó otro aparato y quedó destrozado, lesionándose también el piloto

MADRID.—Ayer por la mañana, a las seis y cinco minutos, salió la escuadrilla de Getafe con rumbo a Los Alcázares, para realizar allí ejercicios de aterrizaje, tiro y bombardeo.

MURCIA.—A las siete se constituye el Jurado de la Vuelta aérea, y a las ocho y veinte minutos se divide la primera escuadrilla—la de Getafe—, que vuela a unos 80 metros de altura en correcta formación. Dan la vuelta al aeródromo y pronto son divisados otros tres aparatos y luego cuatro más. Al aterrizar uno de ellos, por falta de gasolina, lo hace fuera del límite del campo.

A las ocho y media aparece la primera patrulla de Barcelona. Vuela a gran altura, a tanta que es preciso lanzar botes de humo para indicarles el lugar de aterrizaje.

Efectúan el aterrizaje y estos aviones, en unión de Getafe, se alinean en el panel número 1.

A los ocho minutos llega Sevilla; pero se advierte que solo vienen tres aviones. Se prevé la descalificación, porque el mínimo de aparatos reglamentarios ha de ser de cuatro. En efecto, esto se confirma por el jefe accidental de la escuadrilla, que es el teniente Benjumea, quien manifiesta que el capitán Gil tuvo que aterrizar antes por averías. Solo salen de la Carlinga el citado teniente, el teniente Julio Salvador y el sargento Carmona.

Los restantes aparatos quedaron en ruta por averías, y hasta el momento se ignora el lugar de aterrizaje.

El teniente Tudela tuvo que aterrizar en Machica. Pertenece a la base de Sevilla.

El piloto resultó levemente herido; y para el lugar del aterrizaje salió en un automóvil el capitán médico señor Martínez Puerta, acompañado del ayudante don Rafael Hurtado. La escuadrilla de Sevilla no realizó los ejercicios de tiro, por estar descalificada, ya que solo llegaron a los Alcázares tres aparatos, y el mínimo ha de ser cuatro. Marchan para Getafe.

El Jurado también penalizó al aparato 11-36 del sargento Lacalle, perteneciente a la escuadrilla de Getafe. Se le impidió por el Jurado tirar contra el blanco y no obstante hizo un disparo.

La jornada de ayer, descontando la brillantez de los ejercicios de tiro, fué muy irregular. Sevilla, descalificada. La escuadrilla de Getafe también; un piloto lesionado y su aparato destrozado en Torrelaguna.

El teniente Pascual tiene su avión, por averías, en los Alcázares.

El teniente Bermúdez dió cuenta cómo resultó milagrosamente ileso, sin sufrir el menor rasguño. Al aterrizar, al pararse el motor, chocó en el campo contra un árbol, a kilómetro y medio del aeródromo.

Llegaron al campo de los Alcázares veinte aparatos de los treinta de caza. Diecinueve tomaron la salida para Sevilla.

La altura de vuelo es libre hasta Albacete, por donde se pasará sin hacer parada. De Albacete a Getafe tendrán que elevarse a una altura de seis mil metros como mínimo, durante un espacio de tiempo no inferior a treinta minutos.

La escuadrilla impar llegará a los Alcázares en la tarde de hoy, sábado. Son aparatos "Breguet", 19, que realizarán ejercicios de reconocimiento y bombardeo.

MADRID.—Regresaron algunos aviones después del mediodía. El tiempo fué desfavorable para la prueba y capotó, al aterrizar, el avión que pilotaba el capitán Senra, que resultó levemente herido.

Dos de los treinta aviones que tomaban parte han sido descalificados.

A la una y media llegó la escuadrilla del capitán Manso de Zúñiga, que según todos los antecedentes es la que ganó la etapa de ayer. El aterrizaje fué impecable, a pesar del mal tiempo, y se hizo un gran recibimiento a los aviadores. En la prueba pusieron en evidencia la deficiencia de algunos aparatos, que llevan más de quince años de servicio; pero en estas maniobras no se trataba de averiguar la capacidad de los aparatos, sino del adiestramiento de los pilotos.

CELEBRE SU SANTO TOMANDO EL RIQUISIMO

Café Expres "GUILLERMO"

ESTEBAN SAN EMETERIO

MEDICO DE ANDAZARRATE

Enfermedades del pulmón

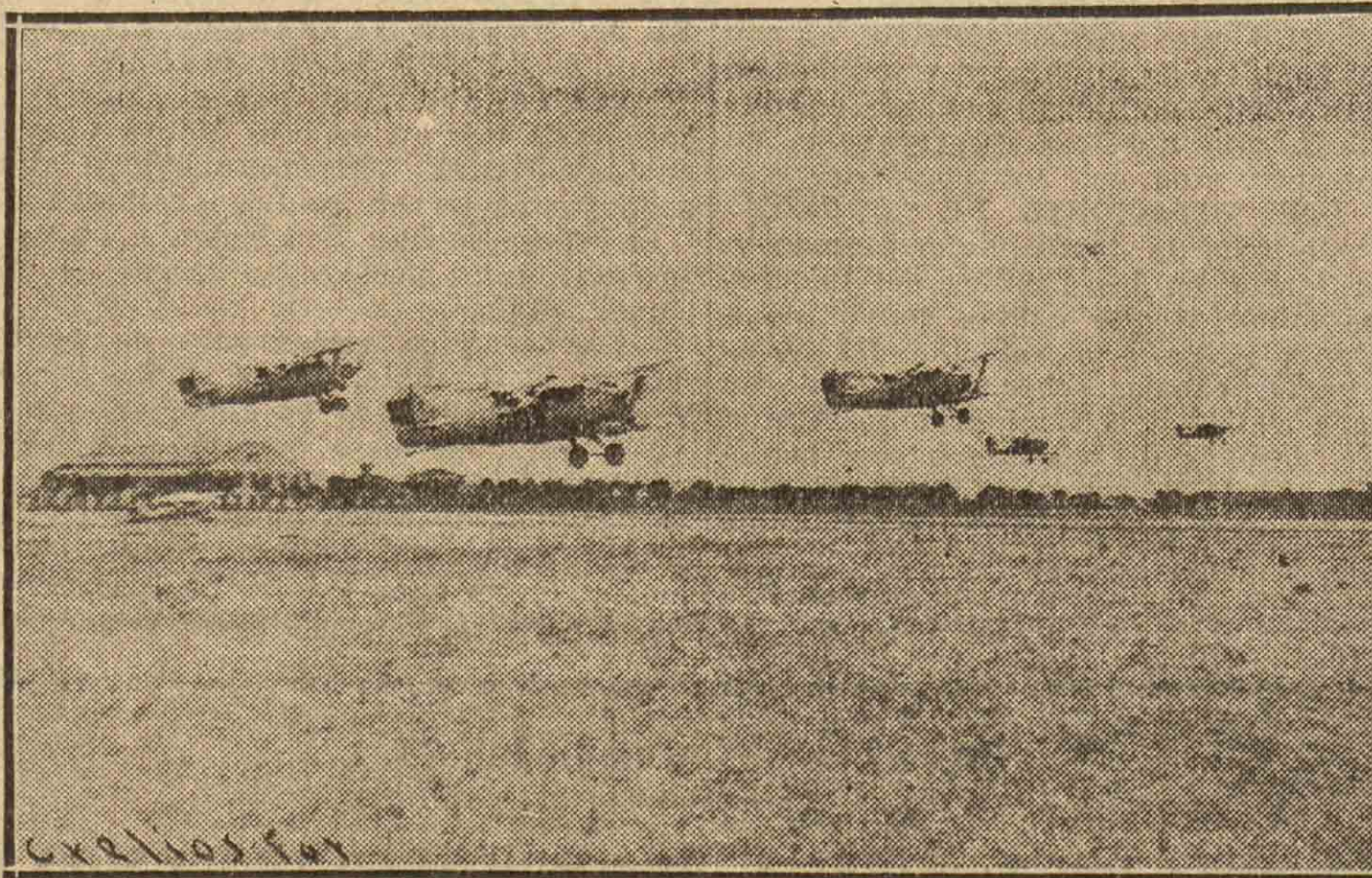
Martes, jueves y sábados, de 3 a 6

Prim, 29.—Teléfono 14.167



Antes de partir para dar la vuelta a España en avión los aviadores examinan los mapas para el mayor éxito de su empresa.

(Foto Contreras y Vilaseca).



Salida, en el aeródromo de Getafe, de los aviones militares que toman parte en la vuelta a España.

(Foto Contreras y Vilaseca).

La acusación persecutoria

Al dictamen de la Comisión especial pidiendo la acusación contra Azaña y Casares Quiroga se formula voto particular

MADRID.—En la sesión que ayer tarde celebró la Cámara se leyó el dictamen acusatorio de la Comisión especial que entien- de en las responsabilidades por los alijos de armas. Dice así el citado documento:

"La Comisión especial nombrada para dar dictamen sobre la propuesta de acusación formulada por el señor Moutas y otros diputados contra don Manuel Azaña y Díaz y don Santiago Casares Quiroga, después de estudiar con detenimiento el testimonio de las actuaciones judiciales seguidas por el juez especial señor Alarcón y deliberar ampliamente sobre todos los extremos que la mencionada propuesta de acusación abarca, aceptando sustancialmente todos los razonamientos en que se apoya, que juzga necesario reproducir, tiene el honor de proponer a la Cámara que acuerde lo siguiente:

Primero.—Formular acusación contra los ex ministros don Manuel Azaña y don Santiago Casares Quiroga, considerando al primero como posible autor de delitos definidos y penados en los artículos 134, 136, 401 y 402 del Código penal de 1870, y en lo referente al segundo, por lo sancionado en los dos primeros artículos citados, al afecto de que los hechos en que se basan esas imputaciones puedan ser objeto de investigación y resolución en el Tribunal de Garantías Constitucionales.

Segundo.—Elegir, en la forma que señalan los artículos 109 y 120 del reglamento, la Comisión acusadora; y

Tercero.—Remitir al Tribunal de Garantías, con todos los documentos y datos que acerca del particular obran en la secretaría de la Cámara, copia certificada del acuerdo en el caso de que esta moción fuera aprobada, y del acta de la sesión en que se tome dicho acuerdo, así como la lista de la Comisión que se nombre para acusar".

MADRID.—Firmado en primer término por don Augusto Barcia, de Izquierda Republicana; don Antonio Lara, de Unión Republicana, y el señor Ferret, de la Esquer- ra, se ha presentado a la mesa el siguiente voto particular a la proposición acusa- toria contra el ex presidente del Consejo, don Manuel Azaña. Dice así:

"Los diputados que suscriben, como vo- cales de la Comisión especial nombrada para dictaminar sobre la propuesta de acusa- ción contra los señores Azaña y Casares Quiroga, disintiendo en todo del dictamen de la mayoría que propone haber lugar a la acusación pretendida, formulan el siguiente voto particular:

El examen sereno, el estudio completo y el análisis imparcial del testimonio de las actuaciones llevadas a cabo por el juez es- pecial señor Alarcón, proclaman, en forma concluyente, que los señores Azaña y Casares Quiroga no han cometido acto al- corno que pueda ser merecedor de sanción penal, y los que se les imputan por los propios acusadores no están demostrados siquiera en el terreno de los indicios, donde tan fá- cil es cimentar hipótesis acusatorias.

A través de las polémicas en la Prensa y de los debates en el Parlamento, tenaz y sistemáticamente producidas las unas y los otros por los acusadores, se descubren pre- juicios políticos nacidos de pasiones par- tidistas irrefrenables que, fatalmente, conducen a la injusticia cuando no a la ini- quidad.

Solo así se explica que esta acusación, nacida de modo irregular, basada en inicitivas judiciales que nunca podrán tener satisfactoria explicación, se haya tramitado ilegalmente y con notorias infracciones de las normas que regulan el procedimiento parlamentario acusatorio.

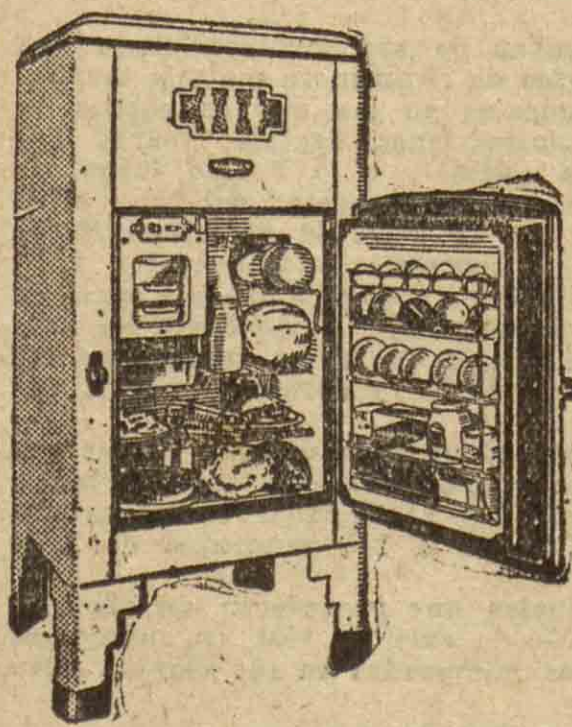
Es de tanta verdad lo que acabamos de afirmar, que por los autores mismos de la proposición acusatoria, sobre la que recae el dictamen de la mayoría de esta Comisión especial, como por las razones en que fundan su criterio algunos de los vocales más destacados de la Comisión al emitir su voto en pro de la acusación, se hacen declaraciones que destruyen radicalmente el valor y la fuerza de la acusación misma.

Convencidos, además, de que en ningún caso el dictamen podría prosperar por los defectos esenciales de procedimiento que lo vician e invalidan, aspiramos a que la Cá- mara acuerde la siguiente propuesta:

"No ha lugar a la acusación contra los señores Azaña y Casares Quiroga que se defiende en el dictamen, siendo impro- cedente designar la Comisión acusatoria ni remitir al Tribunal de Garantías los docu- mentos y datos que obran en la secretaría de la Cámara ni ningún otro".

Antes de que abandonara el Congreso el señor Alba, algunos periodistas que se an- trevistaron con él, le preguntaron si antes de que se cierren las Cortes se discutirá en la Cámara el dictamen acusatorio contra los señores Azaña y Casares Quiroga. Y el se- ñor Alba dijo:

—Desde luego, el señor Barcia se me ha acercado para rogarme que esto no sufra dilaciones y se discuta inmediatamente. Yo le he dicho que se cumplirá el reglamento exactamente, pero que antes tengo que con- sultar con el Gobierno.



Nevera CROSLEY

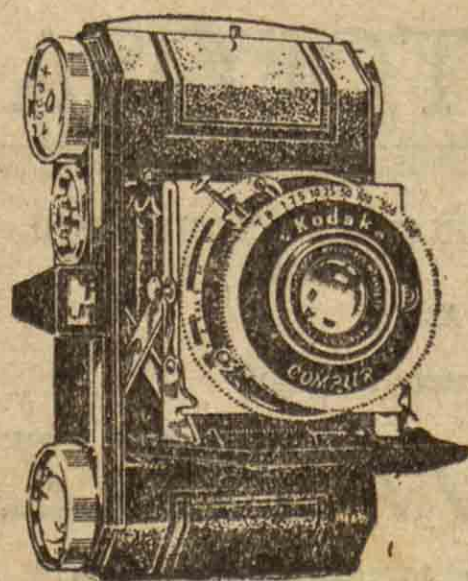
Garantizada tres años. Poco consumo. Elegante. Mucha capacidad. La mejor y cuesta

500 ptas. menos

PORTAL Y MORO

Buen Pastor, 1

APARATOS FOTOGRAFICOS



KODAK

Cines Ocho - Cines 16. m/m

KODAK

EASO, 3 - San Sebastián - EASO, 3

Central Photo Film :: L. Pedrosa

Información general

El Ayuntamiento de Valencia acuerda destinar seiscientos millones para construcciones escolares

Toman incremento las peticiones de indulto en favor de los sentenciados de Turón

LOS SERVICIOS SANITARIOS DE CATALUÑA

BARCELONA.—El consejero de Sanidad, don Pedro Huguet, obsequió hoy a mediodía con un "cocktail" a los periodistas, por ser la víspera de su fiesta onomástica.

Hablando de asuntos de su departamento, les expuso diversos proyectos que tiene en estudio, especialmente sobre el problema de las aguas, propagadoras del cólera y de otras enfermedades infecciosas.

El señor Huguet tiene pensada la instalación de fuentes sanitarias en todos los pueblos de Cataluña, que vendrían a costar a cada localidad unas 1.500 pesetas.

También se refirió al problema hospitalario, diciendo que av a solicitar del Gobierno de Madrid autorización para crear un impuesto, cuya recaudación se destinará a este respecto. Asimismo proyecta la instalación de aparatos de pasteurización para terminar con las enfermedades contagiosas por la leche.

LA ACTITUD DE LOS OBREROS MINEROS DE ASTURIAS

OVIEDO.—El gobernador general dijo al mediodía a los periodistas que, a causa de unas hojas clandestinas que se han repartido, habían abandonado su trabajo algunos obreros de las minas de Langreo.

Como la huelga está declarada ilegal, las empresas han rescindido los contratos y los obreros que abandonaron el trabajo serán sustituidos inmediatamente.

En las demás cuencas mineras se trabaja con absoluta normalidad.

Añadió el gobernador que tiene el propósito de traer obreros especializados del ramo de la construcción para sustituir a los que están en huelga.

Quiere terminar rápidamente todos los conflictos sociales pendientes.

PRO INDULTO DE LOS REOS DE TURON

SEVILLA.—Ayer visitaron al gobernador civil numerosas comisiones de obreros para formularle petición de indulto de los condenados a muerte por los sucesos de Turón. Le anunciaron que en breve saldrá una Comisión para Madrid para entregar al Gobierno los pliegos de firmas con la petición de indulto. Pidieron al gobernador que les provea de un documento en el que se haga constar el objeto del viaje para que durante él no se les ponga dificultades.

La organización local del Socorro Rojo Internacional celebró asamblea con asistencia de las representaciones de todos los grupos políticos de izquierda y Unión Local de Sindicatos, U. G. T. y C. N. T.

Se ha designado la Comisión que ha de ir a hacer entrega de los pliegos de firmas pro indulto de los reos de muerte de Turón.

LAS CONSTRUCCIONES ESCOLARES EN VALENCIA

VALENCIA.—Ayer por la mañana se reunió el Ayuntamiento en sesión extraordinaria para el estudio del presupuesto de construcciones escolares, importante 600 millones. La discusión fué laboriosa y por fin se votó el proyecto con el solo voto en contra del representante de la Derecha Regional.

A las dos de la tarde volvió a constituirse el Ayuntamiento en sesión extraordinaria para aprobar la ponencia de construcciones escolares, pliegos de condiciones y demás extremos afectos a la subasta del plan general de enseñanza primaria. El representante de la Derecha Regional pidió el aplazamiento de la sesión por 48 horas para estudiar el pliego de condiciones, pero en votación fué desechada su propuesta.

La Derecha Regional se ausentó del salón. Luego se acordó convocar a nueva sesión el lunes para votar el proyecto.

LA PRESIDENCIA DE LA DIPUTACION EN SEVILLA

SEVILLA.—Se asegura en los centros políticos que el pleito surgido entre los partidos Radical y de Acción, con motivo de la provisión de la presidencia de la Diputación, a la que aspira el secretario del Comité provincial de Acción Popular, don Miguel Bermudeo, que fué vocal de la Gestora, será resuelto muy pronto.

El señor Carreño, que es el actual presidente, abandonará, espontáneamente, la presidencia y se le concederá una muy alta condecoración de las instituidas por el antiguo régimen y representadas por la República. Parece que se trata de la Gran Cruz de Isabel la Católica.

«EL ENEMIGO PUBLICO NUMERO 1» ES ABSUELTO

BARCELONA.—El Tribunal de Urgencia, en sesiones de mañana y tarde, vió ayer la causa contra Roque Alonso, Luis Juli, Joaquín Aubir, Julio Bayas y José Martorell Virgili, «El enemigo público número 1», como sus apodosados autores del atraco frustrado contra el Banco Español de Crédito de Mataró, hecho ocurrido el 18 de julio del año último.

La sentencia condena a Roque Alonso, a

13 años de prisión; a Luis Juli, Julián Valls a cuatro años y dos meses, y se absuelve a José Martorell, «El enemigo público número 1». Al oír la sentencia, este último procesado exclamó: «Ya era hora de que un Tribunal con venga conmigo en que no soy el autor de un atraco».

UN RECURSO

MADRID.—Por el procurador don Alfredo Correa, y con la firma del letrado don Antonio Sacristán Colas, se cumplieron ayer en el Tribunal de Garantías Constitucionales los trámites legales, en orden al recurso presentado contra la ley que eleva el precio de los periódicos.

LA ACADEMIA DE LA LENGUA

MADRID.—En la sesión ordinaria que ayer celebró la Academia de la Lengua, se acordó elegir académico de número a don Enrique Díez Canedo, quien ocupará la vacante de don Juan Gualbert López Maldonado.

También fueron designados académicos correspondientes en París, los señores Jean Cassou y Renato Bouvier.

La corporación adjudicó el premio "Antonio Maura" a don Hipólito Romero Flores, por su estudio sobre Lope de Vega.

La vida en Vizcaya

El señor Garbizu salió de la cárcel luego de cumplir la condena que le fué impuesta

(POR TELEFONO)

Bilbao, 29.

GOBIERNO CIVIL

Ayer por la mañana marchó a Madrid el gobernador civil señor Rico. Se propone regresar a Bilbao a mediados de la próxima semana.

El gobernador civil interino, secretario del Gobierno, dijo ayer a los Informadores de Prensa que había sido detenido otro de los individuos que hicieron ayer disparos en la calle de Barreñalle. Se llama Sabino Gil García, tiene 25 años, es natural de Corella y vive en Bilbao. Declaró que él fué el que entregó al apellidado Gamba, que fué detenido poco después de iniciarse el tiroteo, la pistola que le fué ocupada, y añadió que los disparos los hizo para significar su protesta contra las sentencias dictadas por el consejo de guerra que juzgó a los procesados por los sucesos revolucionarios de Turón.

En el domicilio de Sabino Gil fueron encontrados por la policía sellos de cotización, hojas de carácter subversivo y cápsulas de pistola.

Añadió el gobernador interino, refiriéndose a una afirmación hecha por un diario local, que no es cierto que funcionen en Bilbao centros comunistas, pues todos fueron clausurados hace bastante tiempo.

Dijo por último el gobernador interino que había impuesto una multa de 250 pesetas al dueño de un bar y multas de 50 pesetas a cinco individuos que fueron sorprendidos jugando a los prohibidos en el establecimiento del primero.

ALCALDIA

El alcalde de Bilbao señor Frías recibió ayer al presidente del Club Taurino, que fué a rogarle cediese la Banda Municipal para la becerrada que se celebrará el 4 de julio a beneficio de la familia del banderillero Zapata.

LOS AMIGOS DE LO AJENO

Aprovechando la ausencia de los inquilinos penetraron ayer por la mañana ladrones en un piso de la calle de Las Calzadas y se llevaron un reloj y trece monedas de oro.

DON AMBROSIO GARBIZU CUMPLIO SU CONDENA

Ayer por la mañana salió de la cárcel de Larriaga, el ex concejal republicano del Ayuntamiento de Bilbao, después de haber cumplido la condena de dos meses de arresto que le fué impuesta por supuestas injurias al dogma católico.

El señor Garbizu era esperado en la puerta de la cárcel por muchos amigos que le aplaudieron con entusiasmo.

Por la tarde fué el señor Garbizu a la Sociedad "El Sitio" y fué objeto de demostraciones de cariño.

UNA MUJER HERIDA POR SU ESPOSO

En un caserío de Basurto se desarrolló ayer un sangriento suceso.

En el citado caserío residía desde hace tres meses con los dueños, una hija de éstos llamada Andresa Beldarrain, de 36 años, que se había separado de su esposo Valentín Aguirrebelúa, de 36 años. Ayer se presentó en el caserío Valentín y pidió a su mujer que le entregase cierta cantidad de dinero que ella se llevó del domicilio conyugal al abandonarlo. Andresa se negó a la demanda y ello dió motivo a que los esposos riñesen y a que Valentín hiciese uso de una pistola y disparase seis veces contra su esposa y la causase seis heridas, algunas graves.

El agresor fué detenido.

UN ATROPELLO

En Zaramillo una camioneta arrolló a Agustín Fernández, de 19 años, y le produjo lesiones gravísimas, entre ellas la fractura de la base del cráneo.

Sucesos en España

En Madrid se preparaba el asalto a los Bancos Español de Crédito y de Bilbao con gases y bombas

Por una confusión, un policía hirió a otro a quien tomó por un mendigo

POLICIA HERIDO

MADRID.—Estos días la Policía viene dando batidas para proceder a la recogida de vagos y maleantes.

En la madrugada del jueves al viernes varios agentes observaron que en las escaleras del edificio de la Bolsa dormían varios mendigos. Se aproximaron a aquel lugar y entonces dos de los que dormían salieron huyendo con dirección a la Glorieta de Atocha. En su persecución marcharon los agentes don Bernabé Martínez Olivenza y don Miguel López García, quienes al llegar cerca de la estación del Mediodía perdieron de vista a los fugitivos y por la obscuridad de la noche se despistaron. El señor López García al ver salir de detrás de un árbol al Sr. Martínez Olivenza le dió el alto. El Sr. Olivenza creyó que se trataba de alguno de los mendigos que intentaban atacarle e hizo ademán de sacar la pistola, y entonces el Sr. López García hizo varios disparos, uno de los cuales alcanzó al funcionario de Asistencia Social.

Trasladado rápidamente al Equipo Quirúrgico se le apreció una herida por arma de fuego en la región glútea izquierda, de carácter grave.

ACTOS VANDALICOS

MANZANARES.—Han sido detenidos dos individuos que aprovecharon la soledad de

los paseos públicos con motivo de una tormenta, volcaron algunos bancos, troncharon varios árboles y un poste de telégrafos, y cometieron otros desmanes.

ZARAGOZA.—Unos salvajes rompieron el alambre que hace girar el disco de señales de la estación de Utebo y lo dejaron atado de tal forma, que el disco marcará siempre vía libre. Un empleado, al intentar mover la placa, observó que no funcionaba bien, dándose entonces cuenta del hecho criminal. Inmediatamente se tomaron las medidas necesarias para evitar accidentes.

La Guardia civil busca a los autores del hecho.

VUELCO DE UN CAMION FRUTERO

ZARAGOZA.—Un camión que, procedente de Valencia, se dirigía a San Sebastián con 4.000 kilos de fruta, volcó en el kilómetro 68 de la carretera de Valencia a Zaragoza, por rotura de una rueda delantera, quedando destruido. El camión derribó un poste telegráfico quedando interceptada la línea.

El chófer Felipe González Ibáñez, de 26 años, sólo sufrió lesiones de escasa importancia.

FRACASA UN AUDAZ GOLPE DE LOS ATACADORÉS

MADRID.—El Gobierno ha sabido que varios pistoleros preparaban en Madrid un golpe de efecto contra los Bancos Español de Crédito y Banco de Bilbao, situados en el lugar más céntrico (calle de Alcalá). El propósito de los malhechores era dirigirse a dichos Bancos ocupando varios automóviles y usar armas de fuego y gases asfixiantes para imponerse por el terror en aquella zona y desvalijar a ambos Bancos. Las previsiones adoptadas han hecho fracasar este golpe tan audaz.

FASCISTAS DETENIDOS

BARCELONA.—En el pasaje de Santo Domingo un individuo requirió al sereno para que detuviera a unos desconocidos que le hacían objeto de amenazas de muerte. El denunciante, que se llama Antonio Ribot, en unión de un vigilante, procedieron a la detención de aquellos sujetos, trasladándolos a la Jefatura.

Ribot declaró que había pertenecido a un centro fascista del que también forman parte los detenidos y que al darse de baja le hacían objeto de constantes amenazas de muerte.

Los detenidos pasaron al Juzgado donde negaron el hecho que se les imputaban y recobraron la libertad. En el lugar donde se practicó la detención se halló un revólver abandonado.

J. Santiago Mirat

Medicina, Cirugía y Ortopedia infantil.
Consultas: de 11 a 1 y de 4 a 6
PRIM, 45, entresuelo

VEGA Y GIL
CARMEN 25
MADRID
PATENTES
Y MARCAS
GESTIONES
EN MINISTERIOS
CERTIFICADOS PENALES
IDIAQUEZ 12-TEP 14048
SAN SEBASTIAN



Para lavar ropas delicadas
en AGUA FRÍA

El nuevo Lux se disuelve inmediatamente en agua fría, produciendo abundante espuma. No hay más que estrujar las prendas dentro de la jabonadura y luego aclarar bien. Lux es lo mejor para prendas delicadas.



Nuevo
LUX

PRECIOS
REDUCIDOS

Paquete
grande
1 Pta.

Paquete
pequeño
0.50 Pta.

M-LX 458-0440 S

Información de Navarra

Hoy, en la Taconera, se celebra el Homenaje a la Vejez con asistencia del señor Usabiaga

(POR TELEFONO)

Pamplona, 29.

EL HOMENAJE A LA VEJEZ

Hoy, a las once de la mañana se celebrará en los jardines de la Taconera el Homenaje a la Vejez, habiendo prometido su asistencia al acto el subsecretario del ministerio de Trabajo y una representación del Instituto Nacional de Previsión integrada por su presidente don Juan Usabiaga, el subdirector y un vocal. Amenizarán el acto el Orfeón y la banda "La Pamplonesa". Las pensiones de una peseta diaria que se repartirán entre los ancianos son 114.

FESTIVAL ESCOLAR

Ayer se procedió en la plaza de Toros al reparto de premios a los niños que asisten a las escuelas municipales. Los pequeños realizaron ejercicios gimnásticos de conjunto.

DOBLE DESGRACIA

En las afueras de Echarri-Aranaz acampó junto al río una caravana de gitanos y ayer, una niña de tres años se cayó al agua. Intentó salvarla su madre, llamada Antonia Jiménez, y madre e hija fueron arrastradas por la corriente y perecieron ahogadas.

DISPAROS DE CENTINELAS

Hace pocas noches los centinelas de la prisión provincial se vieron obligados a hacer varios disparos porque eran apedreados desde el exterior del edificio. A raíz de los disparos se practicó un reconocimiento y no se encontró a nadie en las cercanías de la prisión, pero se practican diligencias por la Policía porque los centinelas aseguran que oyeron lamentos como de una persona que estuviese herida.

La señorita
MANOLITA RICONDO UNSAIN

Falleció en el día de ayer a los 16 años de edad

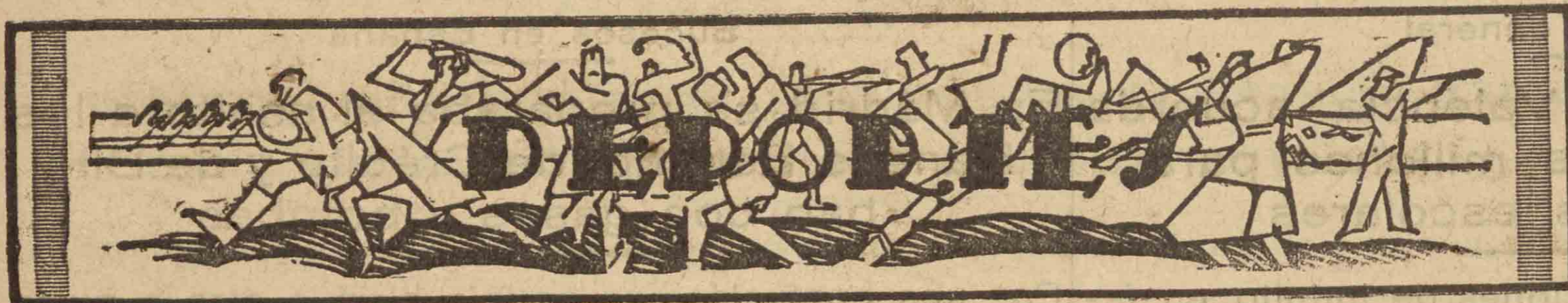
Después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de S. S.

R. I. P.

Su director espiritual, R. P. Ambrosio; sus padres, D. Joaquín y D.ª Juana; hermanos, D.ª Pilar, D. Juan, don José, D. José María y D.ª Joaquina; hermanos políticos, D. José Echániz y D.ª Bonifacia Aguirre; abuela paterna, D.ª Celedonia Abascal; abuela materna, D.ª Francisca Ibaruren; sobrinos, primos y demás parientes, al participar a sus amigos y conocidos tan irreparable pérdida les suplican encomienden su alma a Dios y se sirvan asistir a la conducción del cadáver al Cementerio de Polloe, que tendrá lugar hoy, sábado, a las doce, y a los funerales que por el eterno descanso de su alma se celebrarán el lunes 1.º de Julio, a las nueve y cuarto, en la iglesia parroquial de San Ignacio, por todo lo cual les quedarán eternamente agradecidos.

San Sebastián, 29 Junio 1935.

Domicilio: Peña y Goñi, 14.



MISCELANEA BALOMPEDICO-CICLISTA

Es posible que durante la próxima temporada vuelva a jugarse el match España-Inglaterra

Mientras que Lángara renueva la ficha por el Oviedo, a Torregaray le coloca el Valencia en la lista de transferibles.-Martano ha declinado el mando del equipo italiano.-Marinus Valentyn campeón

¿SE REPETIRA EL MATCH INGLATERRA-ESPAÑA?

El próximo lunes, aprovechando la estancia en Madrid de los directivos de la Federación Española, se reunirá el Comité directivo y probablemente se tratará del programa internacional para la próxima temporada.

Hay el deseo de celebrar tres partidos y de que éstos se jugarán dos en España. Para dar forma a este proyecto se cuenta con el compromiso de Alemania, que ha de devolver la visita, y se han hecho gestiones, que van por excelente camino, con Hugo Meisl, que nos daría a conocer a la selección de Austria, el que fué hasta hace poco tiempo "equipo-maravilla".

El tercer partido sería contra... Inglaterra. La invitación está hecha, y los directivos británicos han prometido tenerla muy en cuenta; y como los ingleses no son hombres de muchas palabras, esas breves y cordiales que han hecho llegar hasta nuestros federativos permiten a éstos abrigar ciertas esperanzas.

Si el partido contra la selección británica en nuestro país no pudiera concertarse, el programa se desdoblaria: dos partidos en España y dos en el extranjero. Aquellos serían el convenido contra Alemania y otro que se procuraría tuviera gran importancia deportiva. La excursión por el extranjero sería probablemente a Checoslovaquia y a Hungría, partidos que se tratarían con devolución de visita.

No debe sorprender que no se hable de partido contra Francia. Corresponde a nuestra selección desplazarse a París; pero parece que las dos Federaciones entienden que sería más conveniente hacer estos partidos cada dos o tres temporadas que organizarlos año tras otro, lo que, con el recargadísimo programa francés es bastante difícil.

Tampoco habrá partido contra Italia... por ahora. Entre las dos Federaciones se han cruzado cartas muy cordiales, pero que defienden idéntico punto de vista: según los "azules", el primer match que se juegue corresponde celebrarlo en Italia, y según los rojos, que jugaron varias veces allí con ocasión de la Copa del mundo (y dos partidos precisamente contra la "squadra azurra"), el primer match es preciso organizarlo en España.

Y como no hay acuerdo, hay aplazamiento "sine die". Así como así, la selección española que puso tan alto su pabellón en el torneo mundial, y que ha concluido la temporada derrotando a Alemania en Colonia, en su mejor momento, no tiene por qué buscar ese match, siempre peligroso con la "squadra azurra" con demasiado ahínco. El tiempo le traerá sin necesidad de ir a buscarle.

Por cierto que esta última reflexión también es criterio "casi" oficial de la Federación Española, que, por supuesto, comparativos.

EL BARCELONA SE PREPARA

Según nuestros informes, parece que serán retenidos para la próxima temporada la mayoría de los titulares del primer equipo; pero, por otra parte, existe el criterio de desprenderse de algunos elementos, entre ellos Alcoriza, Villacampa, Ramón, Trujillo, Guzmán, Ruano, Salas y Francás.

De momento aún no se ha decidido si a los citados jugadores les será entregada la baja o si serán traspasados a algún club.

También se prescinde del actual entrenador, Platko, al que se rescinde el contrato, ya que puede darse como un hecho el ingreso de Mr. O'Connell, que ha sido hasta ahora entrenador del Betis Balompí.

LANGARA SEGUIRA EN EL OVIEDO

Ha renovado su contrato con el Oviedo, firmando la correspondiente ficha, el delantero centro Isidro Lángara.

También han firmado Florenza, Oscar, Siro, Calichi, Gallart y Herrerita. Se cree que el resto de los titulares lo hará también.

TORREGARAY, TRANSFERIBLE

El Valencia F. C. ha dejado en libertad a Abdón y Pasarín. A su vez, se encuentran en situación de transferibles Torregaray, Torredelot, Costa, Villagrà, Jaso y Ochoa.

Todos los demás, o casi todos, están retenidos o en espera de llegar a una inteligencia. Han renovado ya sus compromisos Goiburú, Santí y Vilanova, y el club está en relaciones con los restantes. Los últimos consultados han sido Bertoli, Iturraspe, Rubio y Conde.

Este último, que firmó la temporada pasada con la condición de quedar libre en la presente época, ha sido requerido de modo especial, y como al parecer se halla a gusto en el club merengue, no se cree que su decisión inmediata sea desfavorable. Dependiendo del dinero que le ofrezcan.

El exterior izquierda Rosado, hasta ahora amateur, fichará probablemente como profesional, y lo mismo hará el ex jugador del Gimnástico Juan Ramón, en la actualidad convaleciente de una fractura.

Los jugadores nuevos con que contará el Valencia serán Petreñas, cambiado con el Arenas por Ochoa y Bermúdez, meta del Nacional madrileño, al que han comprado la ficha por 11.000 pesetas, ya que el meta madrileño era poseedor del cartón verde, pues lo había adquirido del equipo del Párral por 5.000 pesetas.

EL PARTIDO BENEFICO DE HOY EN GAL

Indudablemente que el partido de esta tarde en Gal entre los equipos del C. A. Osasuna y Unión Club ha despertado enorme interés. Se demuestra este grato hecho en lo muy bien que están respondiendo las entidades y personas a las que el Club, seguro de sus generosos y altruistas sentimientos, ha enviado localidades. Los locales del Unión Club son estos días de continuas visitas y ajetreo.

Esto es sumamente lógico, porque después de la brillantísima campaña de los osasunistas en la temporada que finaliza, los aficionados arden en deseos de verles jugar y admirar una vez más la bravura y el entusiasmo de que dan siempre muestras. Y los de Pamplona vienen a Gal dispuestos a manifestarse en todo su poderío y esplendor de juego para hacer honor no sólo a sus adversarios y al carácter benéfico del acontecimiento, sino también para corresponder a las demostraciones de simpatía que han de recibir del público por su meritoria actuación, ascendiendo a primera categoría de la Liga y llegando hasta las semifinales de la Copa de España.

El Unión Club opondrá a los del Osasuna un equipo fuerte, como sigue: Emery; Lerchundi, Arzac; Linazasoro, Arana, Querejeta; Aguirre, Oyaneder, Zulaica, Estomba y Sánchez Arana. Suplentes, Shanti y Oyaneguren.

El partido dará comienzo a las seis de la tarde, a las órdenes de un colegiado guipuzcoano.

LA PRUEBA CICLISTA DE ZARAUZ

El jueves, como segundo y último día de fiestas, no podía faltar en el programa una prueba ciclista para corredores locales de primera categoría y otra para jóvenes menores de catorce años.

La carrera tuvo un carácter de importancia superior al que se le pretendía dar, pues no en balde desde hace un mes los muchachos veníanse preparando, existiendo por lo tanto una rivalidad personal.

En efecto: la carrera resultó en extremo reñida y emocionante, pues vimos luchar a una juventud llena de entusiasmo y facultades por adquirir el máximo galardón.

El recorrido de la prueba suponía 47 kilómetros, y tomaron salida en la categoría primera unos dieciséis corredores. Venció Ricardo Goenaga, siguiéndole Eizaguirre y Zulaica.

En los chavales el recorrido llegaba a 21 kilómetros, triunfando Bojas, siguiéndole Embil y Echave.

En resumen: dos carreras preciosas y, sobre todo, un buen despertar de la afición hacia el deporte del pedal.—Neu.

EL EQUIPO ITALIANO DE LA VUELTA A FRANCIA

El equipo de corredores italianos que representando a su país han de tomar parte en la Vuelta ciclística a Francia se encuentra descansando en Olgiatti. Todos los días verifican un entrenamiento sobre 60 u 80 kilómetros, y el domingo, que será el último día que realicen entrenamiento, recorrerán el doble de esta distancia.

Se había designado capitán del equipo a Martano; pero este corredor, alegando que por su estado físico no podrá llevar con la suficiente clasificación este puesto, ha declinado el nombramiento. En su lugar ha sido designado el reciente triunfador de la Vuelta a Italia, Vasco Bergamaschi.

MARINUS VALENTYN, CAMPEON

Se ha disputado el campeonato de Holanda de ciclismo en carretera. Ha resultado

vencedor el conocido routier Marinus Valentyn, que cubrió los 195 kilómetros en 5 horas, 26 minutos y 8 segundos.

LA CARRERA CICLISTA DE HOY EN IRUN

A continuación damos a saber la numeración de los corredores inscritos para esta carrera internacional ciclista, y puntuable para el campeonato de España:

- Unión Club.
 1. Ricardo Montero.
 2. Luciano Montero.
- Sociedad Ciclista Bilbaína.
 3. Juan Larrinoa.
 4. Manuel Pelayo.
 5. Federico Ezquerria.
 6. Alejandro Martínez.
 7. Jesús Dermit.
 8. Francisco Cepeda.
- Umore-ona, de San Sebastián.
 9. Apalategui.
 10. Urdangarín.
 11. Goenaga.
- Unión Ciclista Navarra.
 12. Juan Arbizu.
 13. Teodoro Nepote.
 14. Demetrio Isaba.
 15. León Zumiza.
 16. José Lizarrí.
 17. Leopoldo Villazán.
- Touring, de Rentería.
 18. Serapio Querejeta.
- Club Gimnástico Irunés.
 19. José Berruet.
 20. Juan Berruet.
 21. Luis Berruet.
 22. Bonifacio Murillo.
 23. Agustín Garín.
 24. Juan Olagaray.
 25. Serafín Querejeta.
 26. Ignacio Arruabarrena.
 27. X X.
- Velo Club Biarrot.
 28. Emile Puyo.
 29. Joseph Bernizan.
- Tarnos.
 30. Armand Vignes.
- Aviron Bayonnais.
 31. Camberabero.
- Guidon Bayonnais.
 32. Eugene Hargués.
 33. Raphael Dupau.
- C. D. Español.
 34. Justiniano Andiarere.
 35. Tomás de Sosa.
 36. Vicente Echániz.
 37. Enrique Torres.
 38. Vicente Paul.
 39. X X.
- Sport Club Grenobloise.
 40. Zrimic Giorolano.
- Club Ciclista Eibarrés.
 41. Ramón Oñaederra.
 42. Félix Gojénola.
- Club Ciclista Sevillano.
 43. Antonio Montes.
- F. G. Barcelona.
 44. Salvador Cardona.
 45. Juan Tellechea (independiente).

Las primas.—Las primas de Behobia son:

25 pesetas para el primer corredor en la segunda vuelta, y otras 25 pesetas para el primer irunés; 50 pesetas para el primer corredor en la tercera vuelta; 25 pesetas para el primer irunés y 25 para el primero del Gimnástico irunés. Caso de que el primer irunés sea del Gimnástico, las otras 25 pesetas serán para el segundo del mismo club.

En Rentería hay una prima de 25 pesetas para el primer corredor en la tercera vuelta. Igual prima hay en Astigarraga.

Se concederán 50 pesetas para el primer corredor a la llegada a la meta, siempre que haga una media de 34 kilómetros; 25 pesetas para el primero de los de segunda o tercera categoría que cubra una media de 32 kilómetros, y otras 25 pesetas para el primero de cuarta categoría que cubra una media de 30 kilómetros.

Estas primas son de las Sociedades populares de Irún.

Caso de que ningún corredor, en las respectivas categorías, cubra las medias horarias indicadas, se concederán esas primas a los corredores de las mismas que sean animadores de la prueba, a juicio del Jurado.

PEDESTRISMO

Mañana se correrá la primera prueba pedestre Amara

Participarán 32 corredores defendiendo la suerte de ocho equipos.—Se ha batido el "record" de premios.—La prueba de veteranos

Ayer quedó definitivamente cerrada la lista de inscripción para esta gran prueba pedestre que por primera vez en Guipúzcoa y segunda en España se correrá mañana, domingo, por la mañana, sobre el clásico circuito de los puentes de Hierro y de María Cristina.

Todos los desvelos de los organizadores—los modestos y emprendedores elementos de Guk Ere Naidegu, valiosamente ayudados por la F. A. G. y la A. A. D.—pueden darse por compensados ante la nutrida lista de formidables "ases" del pedestrismo que han correspondido a la llamada de los antusiastas "gukistas". Nada menos que 32 corredores defendiendo la suerte de ocho equipos disputarán mañana una de las carreras más importantes que registran la historia del "korrikalarismo". Por el lado vizcaíno tendremos a Eguiluz, reciente vencedor de la carrera de Eibar, González, Aguirre y el rapidísimo Román, mientras que el escudo de Guipúzcoa tendrá Urnes paladines en el que supo ser tanto como el que más, Santiago Coll, y los no menos notables pedestristas Cilleruelo, Castillejo, Larranaga, Iradi, la revelación del cross de las Naciones, Tellabide, San Vicente, etc.

En esta formidable y espectacular competición, se pondrán en disputa tres magníficos trofeos donados por el Presidente del Instituto Nacional de Previsión, don Juan Usabiaga; por el gran deportista tolosano don Ramón Irazusta y por la Exma. Diputación de Guipúzcoa. En cuanto a los premios individuales podemos adelantar que descontados los seis especiales, todavía quedan para todos los participantes! Un verdadero "record".

En el número de mañana publicaremos una extensa información de esta carrera que promete convertirse en el acontecimiento deportivo de la temporada.

EL CROSS DE LOS VETERANOS

En Lasarte, organizado por el entusiasta Caddies Club, se celebrará mañana por la mañana, el anual cross de veteranos, para el que se han inscripto infinidad de "padres del pedestrismo".



Instalao en la Feria de Amara
PENULTIMAS FUNCIONES
 4 y 7'30 de la tarde y 10'45 de la noche
LAS 10 CELEBRIDADES DEL ASOMBRO
 y la nueva parodia de los saladísimos clowns
HERMANOS DIAZ
 que por la noche presentan la divertidísima revista
LLUVIA DE ESTRELLAS
 Mañana, a las 4'30
FUNCION ESPECIAL

Reapertura sensacional

TEATRO COLON

Hoy, sábado, 29 de junio
A LAS DIEZ Y MEDIA DE LA NOCHE
 Secciones a las 10 1/2, 11 1/2 12 1/2
PROGRAMA EXTRAORDINARIO

- 7 bellezas jóvenes. 7 artistas.
- 1.° Celeste López, canciones.
- 2.° Dorita del Mar, cuplés.
- 3.° Ahuisa La Morita, danzas exóticas
- 4.° René Doré, cancionista internacional.
- 5.° Violeta Sanz, frívola.
- 6.° CARMITA CEBRIAN, joven, bella y escultural estrella del baile español.
- 7.° La supervedette donostiarra de voz y arte incomparable, **MARICHU IGUELDO** (Nuevo repertorio, lujo, decorado propio).

DANCING - CABARET (Completamente reformado)

De una y media a cuatro de la madrugada.
 20 bellas y jóvenes bailarinas de salón.
 Orquesta OKAY
 Bar americano, atendido por un prestigioso «barman»

CARTELES Y PROGRAMAS DE ESPECTACULOS en uno o en varios colores, se confeccionan con todo esmero en la IMPRENTA DE "LA VOZ DE GUIPUZCOA" San Marcial, 40 :: Teléfono 40-0-24

AUTOMOVILES "PULLMAN"

entre MADRID - BURGOS - VITORIA - SAN SEBASTIAN - IRUN MAHOR EXPRES

SERVICIO DIARIO RAPIDO Y SEGURO

Informes y billetes:

San Sebastián - HOTEL DE LONDRES - Teléf. 3.133 :: Irún - PALACE HOTEL - P.° Colón. 8 y 10 - Tel. 7-14
 En Madrid: Francisco Giner, núm. 15. Teléfono 42.891

ECOS DE TODAS PARTES

Como Mickey Walker parecía poca cosa para ser enfrentado a Isidoro Gaztañaga se le ha buscado otro rival más fuerte

Varios hermanos Keys han batido el record de permanencia en el aire.- También ha sido batido el record en atletismo.- Las manos de Baer y el miedo de Canzoneri.- Ante los próximos campeonatos guipuzcoanos

ISIDORO GAZTAÑAGA NO PELEARA YA CON MICKEY WALKER

Ha sido cancelado el combate a diez asaltos entre el peso pesado español Isidoro Gaztañaga y el americano Mickey Walker, que se tenía que celebrar en el hipódromo del Parque Oriental el día 7 de julio.

Sin embargo, Gaztañaga luchará el día 14 de julio contra Hans Birkie en la misma pista.

Varios escritores deportivos afirman que el combate con Walker era demasiado fácil para Gaztañaga.

PLADNER, "CHALLENGER" AL TITULO EUROPEO DE LOS GALLOS

Milou Pladner ha sido declarado por el Comité de Urgencia de la I. B. U., "challenger" al título europeo del peso gallo que posee el suizo Dubois. La fecha límite para celebrar el "match" se ha fijado en el 26 de octubre.

LAS MANOS DE MAX BAER

La Comisión de Boxeo del Estado de Nueva York, después de examinar el estado de la mano del boxeador Max Baer, ha dictaminado que se encuentra en perfecto estado. Como el púgil se empeña en seguir diciendo que existe lesión, dicha Comisión ha dispuesto no dejar actuar al ex campeón del mundo hasta que la parte lesionada sea objeto de una operación.

CANZONERI TEME A LOCATELLI

Después del último triunfo del italiano Cleto Locatelli, el nombre de este púgil está entre los de primera fila. Se piensa montar la pelea con Toni Canzoneri, pero éste no parece muy dispuesto a disputar esta pelea por temor a ser derrotado.

CAMPEONATO DE GUIPUZCOA PARA BOXEADORES "AMATEURS"

Las inscripciones para participar en el Campeonato oficial de Guipúzcoa para boxeadores "amateurs", se recibirán en los locales de la F. A. G., Churruga, 2, primero, de seis y media a siete y media de la tarde (excepto los lunes y martes), hasta el día 6 de julio próximo.

Los boxeadores que deseen tomar parte en la competición deberán poseer licencia de la F. E. B.

Al inscribirse en el torneo los boxeadores deberán hacer constar el peso de la categoría en la que han de actuar durante el curso de la competición.

El reglamento por que ha de regirse este torneo oficial está a la disposición de los interesados en el local mencionado.

Oportunamente se dará a conocer la fecha de las eliminatorias y final.

ARAMBILET VENCIO A BARTOS EN BILBAO

En el Club Deportivo de Bilbao y con asistencia de mucho público se celebró la anunciada velada de boxeo, cuyo principal combate era entre Tito Arambilet y Segundo Bartos. El combate fue ganado por Tito Arambilet, que dominó especialmente en los primeros asaltos. Bartos mostró tener un excelente juego de piernas.

En el sexto asalto resultó con una ceja partida y en el siguiente Arambilet se dedicó a castigarle en la parte herida. En este asalto Bartos cometió varias incorrecciones que dieron lugar a que fuese amonestado por el árbitro.

En el octavo asalto, Bartos está groggy. Los otros combates de la velada dieron los siguientes resultados:

Kodak y Kid Guecho hicieron "match" nulo.

Merayo venció a Fernández por k. o. técnico en el segundo asalto.

Young González venció, por puntos, a Arachaga.

Pinedo venció a Puy en el primer asalto por haber abandonado éste por tener ambas cejas abiertas por los golpes de su contrario.

"RECORD" DEL MUNDO BATIDO EN ATLETISMO

Durante unos entrenamientos preolímpicos, la atleta Gisela Muermayer ha batido el "record" del mundo femenino de lanzamiento de disco, con un tiro de 45,53 metros. El "record" anterior le pertenecía a la misma lanzadora con un disparo de 44,76 metros.

LAS PRUEBAS ATLETICAS

Antes del partido de fútbol y durante el decaenso tendrán lugar interesantes pruebas atléticas a cargo de los más renombrados atletas de Guipúzcoa y Vizcaya. Se intentará batir el "record" de España en lanzamiento de peso.

De lo interesante de estas pruebas y de la importancia de ellas se dará cuenta el lector con solo enunciarlas.

A las tres cuarenta y cinco de la tarde:

Peso: Errausquin, Celaya, Llanos e Iguarán.

A las cuatro y diez:

80 vallas: Sánchez Arana, Cobos, Narvarrete, Iguarán y Llanos.

A las 4,16:

Disco: Errausquin, Celaya, Llanos, Urcey y Arza.

A las cuatro:

300 m. lisos: Iguarán, Arruti, Tell, Cufiada y Ruiz.

A las cuatro:

100 m. lisos: Cufiada, Sánchez Arana, Ormaechea, Cruza, Zabala y Rogelio.

En el intermedio del partido:

1.200 m. lisos: Castillejos, Cilleruelo, Senra, Román, X. X.

4x100 (relevos) equipo del Unión Club, formado por los atletas Sánchez Arana, Cufiada, Tell y Rogelio contra una selección vizcaína-guipuzcoana formada por los atletas Zabala, Ormaechea, Cruza y Cufiada II. Splente, Alonso.

Los aficionados no podrán quejarse, pues hay donde pasar el rato y ver cosa buena.

FRED Y ALF. KEYS LLEVAN 553 HORAS EN EL AIRE... Y SIGUEN

Los aviadores Fred y Alf. Keys han superado la marca oficial de permanencia en el aire con 553 horas y 44 minutos en un avión que ha sido aprovisionado en pleno vuelo.

Los aviadores continúan volando y tienen el propósito de superar la marca no oficial de permanencia en el aire, que está fijada en 647 horas y 29 minutos.

Los aviadores hermanos Keys quieren

permanecer en el aire hasta el día 4 de julio. A mediodía se ha concentrado una multitud de unas cuarenta mil personas para presenciar la vuelta sobre el recorrido triangular de cincuenta millas a bordo del monoplano "Ole Hiss", de un solo motor.

Los pilotos continúan la prueba, mostrándose satisfechos, aunque cansados. Uno de ellos sufrió hace unos días un dolor de muelas tan intenso que él mismo se tuvo que cortar la encía con un bisturí en pleno vuelo. Un periódico de la localidad ofrece a los dos hermanos cien dólares por cada día o fracción de día que permanezcan en el aire.

Los hermanos Fred y Alfred Keys construyeron ellos mismos el avión en el que realizan la prueba.

LOS CAMPEONES DE TENNIS DE FRANCIA

Durante los días del 2 al 7 del próximo julio se verificarán en el Estadio Roland Garros, los encuentros correspondientes a los campeonatos de Francia de tennis entre profesionales.

Se han inscripto para esta competición los jugadores Tilden, Vinez, Van Door, Ernes, hermanos Burke, Nussleim, Plaa, Ramillon y Strabau.

DOS "MATCHS" INTERNACIONALES DE NATACION EN MADRID

Los días 6 y 7 de julio el Canoe Natación Club celebrará dos "matches" internacionales oponiendo su equipo en natación y water polo al conjunto portugués Sport Alges y D'Alfundo, que es la representación más fuerte de la natación portuguesa.

EL VI GRAN PREMIO AUTOMOVILISTA PENYA RHIN

Ha quedado definitivamente cerrada la inscripción para la gran carrera del domingo con los siguientes nombres:

Caracciola, "Mercedes Benz".

Fagioli, idem.

Nuvolari, "Alfa Romeo".

Brivio, idem.

Pintacuda, idem.

Etancelin, "Maserati".

Zehender, idem.

Villapadierna, idem.

Soffietti, idem.

Varzi, "Auto Unión".

Rosemeyer, idem.

Pierre Rey, "Bugatti".

García, idem.

La hora de empezar la gran prueba automovilística del domingo será a las cuatro y media en punto, y Penya Rhin anticipa la conveniencia de ir con anticipación al circuito para evitar las molestias y el embotellage que habría de producir una acumulación excesiva de público todo a un mismo tiempo.

SUECIA EN PRIMER LUGAR EN EL CAMPEONATO DE ESPADA

Resultado del campeonato europeo de espada:

1, Drakenberg (Suecia); 2, Deydier; 3, "ex oequo", Ragno y Agostini; 5, "Cattiau".

Sociedad recreativa Guk Ere Naidegu

El banquete de esta noche.—En conmemoración del primer aniversario de la fundación de la Sociedad, esta noche, a las nueve, los elementos de Guk Ere Naidegu se reunirán en ferial banquete al que asistirán las autoridades y destacados elementos deportivos y populares. La cena tendrá lugar en los propios locales sociales (Moraza, 12, bajo).

La visita a Zorroaga.—Sin perjuicio de ocuparnos mañana de este asunto con el interés que su importancia lo requiere, adelantemos que mañana, domingo, por la tarde, la Sociedad recreativa Guk Ere Naidegu, se destacará hasta el Asilo de Zorroaga, para llevar a los niños y ancianos recluidos, un poco de la alegría que derrochan en estos momentos y una cantidad no despreciable de bebidas, tabacos y comestibles. Como ya anunciamos anteriormente, la orquesta Young Player's y los Cosacos de Zarautarkoff—que se han ofrecido desinteresadamente—ejecutarán un concierto en honor y solaz de nuestros hermanos los asilados.

Acontecimiento taurino

Ante la reaparición del temerario Arturo Alvarez

QUE MAÑANA, DOMINGO, SE ENCERRARA CON TRES TOROS EN TOLOSA

Es nota de actualidad, de máxima actualidad, entre los aficionados a toros, la magna novillada benéfica organizada por el Ayuntamiento de Tolosa para mañana, domingo.

Y es que la reaparición del valeroso mejicano Arturo Alvarez, después del clamoroso éxito del domingo último, constituye un atractivo irresistible.

Arturo Alvarez, según confesión propia, vuelve a Tolosa a por el éxito definitivo que le abra las puertas de la plaza de San Sebastián. Y viene decidido, sea como sea, es decir, embistan o no los toros. Está tan ansioso de palmas y de fama que nada le asusta, nada le arredra. Para lograr el fin que se propone repetirá los rasgos temerarios del domingo último, y volverá a matar recibiendo y sustituyendo la muleta por el pañuelo. Pero no solo se mostrará en plan de jabato, sino que también derrochará arte. Y ya sabemos que lo tiene. Con la capa, con las banderillas y con la muleta, según pudimos advertirlo el domingo pasado, Arturo Alvarez es un torero completo, variado y de clase.

El Ayuntamiento de Tolosa, en el deseo de que nadie se quede sin admirar el arte y el valor desmedido de Arturo Alvarez, ha fijado precios irrisorios. Las entradas costarán dos y tres pesetas.

Las localidades han sido puestas a la venta en el Café "Choko", de San Sebastián y en el estanco de la calle Rondilla, de Tolosa.

BEBA USTED

Anis Echevarría

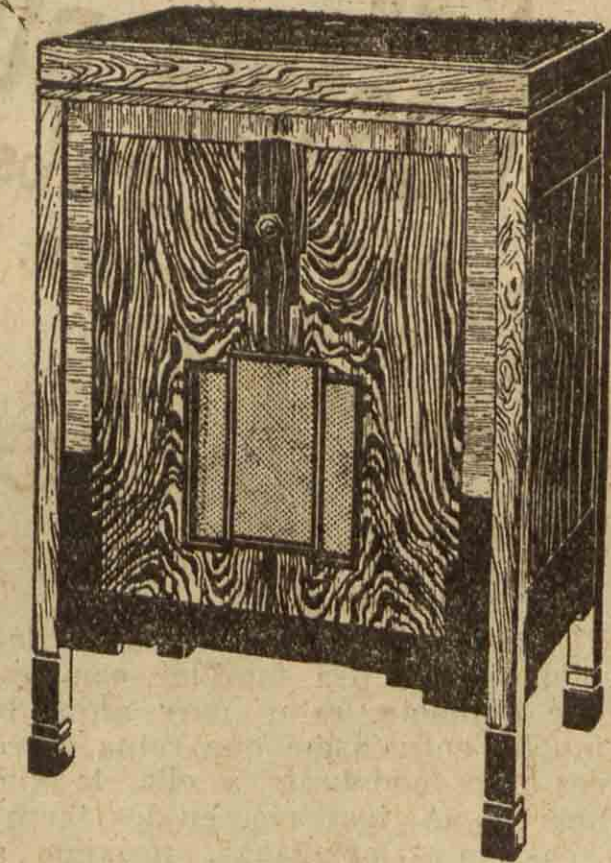
TRAJES DE BAÑO
con tirantes graduables
Forma
Rafael
En Camiserías y Establecimientos de Géneros de Punto

Las Radio-Electrolas

LA VOZ DE SU AMO se destacan por su soberbia tonalidad

LOS verdaderos entusiastas de la música, aquellos que quieren escuchar las obras preferidas en el momento deseado, son los que adquieren Radio-Electrolas... Desde luego, de «La Voz de su Amos» porque saben que únicamente los soberbios modelos de esta marca reproducen los discos, y los programas de radio, con una magnífica tonalidad, fiel al original.

Ilustrado aquí va solamente uno de los cuatro nuevos modelos, entre los cuales puede elegir. Pida un catálogo, o mejor, visite nuestra exposición de aparatos «La Voz de su Amos». Sin ningún compromiso puede verlos, y oírlos también. Todos pueden adquirirse a plazos.



El mueble de esta Radio-Electrola RE-540 «La Voz de su Amos», tiene la sencillez de línea, el aspecto elegante y el perfecto acabado que siempre caracterizó los modelos de esta marca. Lleva como receptor el chasis del modelo de Precisión R-440 de 5 válvulas y puede captar estaciones de ondas medias y largas. Captará pues, la Emisora Nacional de Madrid próxima a instalarse.

Precio al contado, Pesetas 1.400

RADIO-EASO
ANTONIO RECIO
QUETARIA 2 INGENIERO TEL. 13.015

Excursiones escolares

Los alumnos de las escuelas del barrio de Gros, en Burgos y los de las del Ensanche, por varios pueblos de la provincia

Con este intercambio de escolares de unas y otras localidades españolas, se está realizando una magnífica labor, pues además de suponer una vacación gratísima implica un procedimiento práctico de instrucción muy estimable.

Ayer recibimos una postal desde Burgos, en la que nos dirigen un cordial saludo, que agradecemos en lo mucho que vale, los escolares del barrio de Gros que se han trasladado a aquella capital castellana. He aquí el texto de la postal que tanta satisfacción nos ha producido:

"Sr. Director de LA VOZ DE GUIPUZCOA. Muy señor nuestro: los escolares del barrio de Gros, en viaje de instrucción, desde Burgos, ciudad monumental y simpática, le envían a usted un saludo, como representante de nuestro querido "txoko", al cual regresaremos dentro de unos días.

"Hemos hecho un viaje precioso, admirando los maravillosos monumentos y labores agrícolas de esta tierra de Castilla y aprendiendo bastante gracias a la ayuda del Ayuntamiento de nuestra querida ciudad y a los desvelos de nuestros maestros don Luis Inaraja y don Eusebio España, que son infatigables, llevándonos a todas partes, de los cuales estamos muy agradecidos. Todos estamos muy bien. Abrazos y recuerdos.—Los niños de la excursión a Burgos".

ESCUELAS NACIONALES DEL ENSANCHE

Como estaba previsto, anteayer hicieron la excursión de fin de curso los niños de este populoso y koskhero barrio de la ciudad.

A las nueve de la mañana y en hermoso autocar, salió la expedición compuesta de veinte niños y dos maestros, en representación de la Escuela graduada, cumpliéndose ordenadamente el objetivo del viaje, a saber: Bentería (visita a la fábrica de Olivet); Irún (visita a la fábrica de chocolate Elgorriaga); Fuenterrabía (castillo de Carlos V, casa de Echeveste, etc.); comida al aire libre "restorán" "La Muela" (en la playa); visita a la colonia marítima "Blanca de Navarra", ascensión a Guadalupe, acceso al puente internacional, y, finalmente, regreso por el camino de bellos paisajes de Oyarzun.

La excursión resultó amena, alegre, instructiva y todos recibieron atenciones en cuantos sitios visitaron, mereciendo destacarse las del gran artífice industrial señor Elgorriaga y las del amable alcalde de Fuenterrabía.

A todos las gracias más expresivas. Los niños guardarán recuerdo imborrable de esta excursión encantadora, cuyas emociones de la patria chica con preparatorias del conocimiento y de la emoción de la patria grande.

Compañía de los Ferrocarriles Vascongados

En el sorteo verificado el día 17 del corriente mes, han resultado elegidas para su amortización las obligaciones siguientes:

CUARENTA Y SIETE de 1.ª hipoteca de la línea de Bilbao a Durango, números: 844; 1.481 a 1.486; 1.488 a 1.490; 4.141 a 4.150; 5.471 a 5.478; 5.480; 6.912 a 6.916; 6.918 a 6.920, y 7.551 a 7.560.

TREINTA Y TRES de 1.ª hipoteca de la línea de Durango a Zumárraga, números: 5.621 a 5.630; 6.120 a 6.122; 6.661 a 6.670, y 8.121 a 8.130.

SEIS de 2.ª hipoteca de la línea de Durango a Zumárraga, números: 587 a 592.

CINCUENTA Y NUEVE de 1.ª hipoteca de la línea de Elgoibar a San Sebastián, números: 1.191 a 1.200; 1.531 a 1.540; 2.571 a 2.580; 3.723 a 3.730; 4.389; 7.991 a 8.000, y 9.731 a 9.740.

Siendo deseo de la Compañía el resolver pronta y favorablemente la anómala situación financiera en que se encuentra por consecuencia de las circunstancias generales del país y las especiales producidas, principalmente por la suspensión de pagos del Crédito de la Unión Minera, cuyo daño, por principal e intereses, se cifra en la suma de pesetas 13.452.980'38, ha acordado aplazar el pago de las obligaciones amortizadas y el cupón de vencimiento de 1.º de julio próximo de todos los títulos hipotecarios que tiene en circulación, haciendo uso de la facultad contenida en el artículo tercero de la Ley de 2 de enero de 1915.

Informes en la Oficina de la Compañía, de 10 a 1.

Bilbao, 27 de junio de 1935.—El consejero-director gerente, Julio de Igartua.

CANAleta
GRANONDA
DRENA
DEKOR
CHAPA LISA
FIBROCROM
FIBROMARMOL

URALITA

CUBIERTAS
CIELORASOS
TUBERIAS
DESAGÜES
DEPÓSITOS
REVESTIMIENTOS
ARRIMADEROS

URALITA S. A. - Usandizaga, 15 - SAN SEBASTIAN

NOTICIAS

PRIMERA EXPOSICION DEL LIBRO HISPANO-AMERICANO EN QUITO.—Las Academias Nacionales de la Lengua, de la Historia, de Ciencias Morales y Políticas y de Bellas Artes de San Fernando, la Universidad de Madrid, la Unión Ibero Americana, el Instituto Nacional Agronómico, la Escuela de Ingenieros Industriales, la Cámara de Comercio de Madrid, otras entidades y gran número de particulares han enviado ya importantes remesas de libros con destino a la "Primera Exposición del Libro Hispano-americano", que se inaugurará en Quito en el próximo agosto, convocada por el Gobierno ecuatoriano por decreto de 7 de marzo, por cuyo artículo primero se invita a los escritores, instituciones culturales, casas editoras de América y España.

Otras corporaciones, empresas, autores y editores tienen anunciado su concurso y existen buenas impresiones respecto a los acuerdos de centros oficiales españoles especialmente indicados para coadyuvar en tan propicia oportunidad para el fomento de relaciones culturales entre Ecuador y España.

El artículo tercero del citado decreto dice: "Fúndese bajo los auspicios del Ministerio de Educación Pública, con el acervo de las obras enviadas a la referida Exposición la Biblioteca de Autores Hispanoamericanos".

La Unión Ibero Americana (Madrid, calle de Medinaceli, 8), seguirá enviando, como hasta ahora lo realizó, cuantos libros le sean encomendados con tal destino, a la entidad encargada en Quito de organizar la Exposición del Libro Hispano-americano, que es la titulada: "Grupo América", Casilla 75, Quito (Ecuador) S. A., con la que, como es natural, pueden entenderse directamente, si lo prefieren, los que deseen que sus obras figuren en la Exposición de Quito y contribuir a la más brillante representación de nuestra patria en la Biblioteca proyectada.

A LOS ALUMNOS DEL GRADO PROFESIONAL.—Se convoca a todos los cursos del Grado Profesional de la Escuela Normal de Guipúzcoa, a una reunión que se celebrará en dicho Centro el día 1 de julio a las cuatro de la tarde.

Dado el interés de los asuntos a tratar, se ruega la más puntual asistencia.—La Comisión.

REGISTRO CIVIL.—Ayer se hicieron en este centro las siguientes inscripciones: Nacimientos.—José Jáuregui Mendizábal. Defunciones.—Manuela Recondo Unsain, José Goicoechea Moreno y José Lardizábal Gorostiola.

LA FEDERACION TABAQUERA ESPAÑOLA (SECCION DE SAN SEBASTIAN) PIDE EL INDULTO DE UNOS SENTENCIADOS.—A todos los obreros, intelectuales, organizaciones obreras, partidos de clase y políticos, a todo aquel que tenga sentimientos humanitarios, esta Sección Tabacquera hace un llamamiento que esperamos será escuchado.

Todos conocen la sentencia recaída sobre los obreros de Turón, cuatro de los cuales han sido condenados a muerte, y antes de que estos hermanos nuestros sean ejecutados, ponemos a disposición del pueblo en general los pliegos necesarios para estampar su firma y pedir al Gobierno de la República el indulto de los mismos, así como la abolición de la pena de muerte, para lo cual estará abierto nuestro local (Paseo del Duque de Mandas, N, primer piso), hoy, sábado, de cuatro de la tarde a nueve de la noche, y mañana, domingo, de diez a una.

Dados los buenos sentimientos del pueblo donostiarra, esperamos vuestra adhesión.—La Directiva.

ASOCIACION PATRONAL DE GUIPUZCOA.—La Asociación Patronal de Guipúzcoa, domiciliada en el Círculo Mercantil e Industrial Easonense, pone en conocimiento de sus asociados que el horario de apertura y cierre de los establecimientos pertenecientes al comercio en general, a partir del día 1 de julio será el siguiente:

De nueve y media a una por la mañana y de tres y media a ocho por la tarde.

Este horario regirá hasta el día 30 de septiembre inclusive.—La Junta directiva.

AVISO A LOS COMERCIANTES DE TEJIDOS.—Se pone en conocimiento de los afiliados al Gremio de Tejidos y Similares, que el horario llamado de verano que regirá para la apertura y cierre de los establecimientos comerciales, desde el próximo lunes, día 1 de julio, hasta el 30 de septiembre, ambos inclusive, será el siguiente:

Por la mañana, de nueve y media a una.

Por la tarde, de tres y media a ocho.—La Junta directiva.

SOCIEDAD RECREATIVA DE EGUIA.—Se convoca a junta general ordinaria para hoy, sábado, día 29, a las ocho y media de la noche en primera convocatoria y nueve en segunda, para tratar los asuntos siguientes:

Lectura y aprobación del acta anterior.
Lectura y aprobación de cuentas.
Descargo de la Directiva.
Proposiciones generales.
Nombramiento de cargos.
Se ruega a todos los socios su asistencia y muy puntual. La Directiva.

COLONIA SALMANTINA.—Mañana, domingo, celebrará su jira familiar campestre, la que promete estar muy animada dado el mucho entusiasmo que reina entre los charros para concurrir a ella, la que tendrá lugar en Astigarraga, en los terrenos del caserío "Gaztañaga", próximo a "Portucho".

Los concurrentes a la misma deben hallarse en la Colonia a las diez de la mañana, para tomar el tranvía de Hernani en Peñafloída.—La Directiva.

COLEGIO OFICIAL DE PRACTICANTES EN MEDICINA Y CIRUGIA DE GUIPUZCOA.—Se convoca a todos los directivos del Colegio de Practicantes de Guipúzcoa y a los delegados de los distritos de la provincia, a una reunión que se celebrará en el Ateneo Guipuzcoano, mañana, día 30, a las once de la mañana.

Dado el interés de los asuntos a tratar—la nueva reglamentación de los practicantes titulares—se encarece la más puntual asistencia.

COMEDORES :: Urbleta, 4 :: GABINETES ::
CONTADO - MERKIENA - PLAZOS
ROPAS de CAMA Urbleta, 4 APARATOS de LUZ

Justo homenaje

Próximamente se entregará una placa de bronce a don Manuel Becerra por gestión benéfica para los puertos

Conocida es por todos la brillante y eficaz labor que, desde hace muchos años viene realizando el excelentísimo señor don Manuel Becerra, en favor de los puertos españoles.

Al frente de la Jefatura de la Sección de Puertos, primero, y luego en y en la actualidad, desde los altos cargos políticos que con tanto acierto viene desempeñando, siempre dedicó atención preferente al problema de puertos, de tan vital interés para la vida nacional, y puso al servicio de esta causa sus excepcionales dotes de talento, desinterés y capacidad de trabajo.

Los guipuzcoanos debemos estar particularmente agradecidos, por cuanto ya es un hecho la ejecución de las obras de habilitación de muelles en el puerto de Pasajes, unánime aspiración de todos desde hace mucho tiempo.

En prueba de agradecimiento y admiración al excelentísimo señor don Manuel Becerra, los presidentes de Juntas de Obras de Puertos, en número de 29, le dedicarán el próximo día 4 de julio un homenaje consistente en la entrega de una artística placa de bronce, enriquecida con esmaltes, conteniendo las 29 firmas, la cual ha podido ser admirada estos días en un lujoso establecimiento de la Avenida.

Al dar esta noticia a nuestros lectores, felicitamos efusivamente al excelentísimo señor don Manuel Becerra por tan merecido homenaje, y a los señores presidentes de las Juntas de Obras, por su plausible acierto al tomar su iniciativa.

Federación Mercantil de Guipúzcoa

HORARIO DE VERANO

Se pone en conocimiento de los señores comerciantes que a partir del día primero de julio próximo, el horario de verano para apertura y cierre de los establecimientos, será el siguiente:

COMERCIO EN GENERAL: De 9 a 1 y de 3 a 8.

ALMACENES DE VINOS: De 8 a 1 por la mañana y de 4 a 7 por la tarde.

CARNICERIAS, CHARCUTERIAS, FRUTERIAS, TOCINERIAS, ULTRAMARINOS Y COMESTIBLES: De 8 y media a 1 y media, por la mañana y de 4 a 8, por la tarde.

Se advierte que en todos los establecimientos que con arreglo al presente horario estén abiertos al público por espacio de NUEVE horas, no podrán los empleados trabajar más de OCHO horas diarias, estableciéndose para ello los turnos correspondientes. Sin embargo, será potestativo de los comerciantes retrasar la apertura media hora por la mañana y otra media por la tarde, con el objeto de que si les es más conveniente tener solamente abiertos ocho horas sus establecimientos para evitar dichos turnos.

Durante los domingos de los meses de julio, agosto y septiembre, podrán abrir sus establecimientos de 8 a 12 de la mañana, todos los Gremios afectos al Jurado Mixto de la Alimentación.

San Sebastián, 28 de junio de 1935.—El secretario general, Vicente Sagardía.

Agrupación de Almacenistas de Coloniales y Similares de Guipúzcoa

Sección de Almacenistas de frutas, patatas y huevos... Vendedores al por mayor.

En virtud del nuevo contrato de trabajo, a partir del 1.º de julio el horario de trabajo, apertura y cierre de los establecimientos durante los meses de julio, agosto y septiembre, será de 8 a 1 por la mañana y de 5 a 8 por la tarde, permaneciendo cerrados los establecimientos los DOMINGOS, y no trabajando este día.

Recomendamos a nuestros asociados el más fiel cumplimiento de las Leyes sociales con el fin de evitar sanciones por infracciones de las mismas.

Balneario de Urberuaga de Ubiña

Marquina (Vizcaya)
Entre San Sebastián y Bilbao
AGUAS TERMALES NITROGENADAS
BICARBONATADAS RADIOACTIVAS
Especiales para toda clase de afecciones del aparato respiratorio, enfermedades orgánicas de la garganta y fosas nasales, anginas, bronquitis, etc. Instalación hidrológica completa.

Del 1.º de Julio al 30 de Septiembre.



IRUN

LA SESION MUNICIPAL

Bao la presidencia del alcalde señor Aguirreche y con asistencia de la minoría, celebró sesión la Corporación, despachando los siguientes asuntos:

Leída el acta de la sesión anterior, fué aprobada.

Se dió cuenta de la recaudación de arbitrios en la segunda decena del mes, que asciende a 19.548,42 pesetas.

Se aprobaron las facturas presentadas durante la semana.

Sancionó el extracto de las sesiones celebradas en el mes de mayo último.

Quedó enterado de una comunicación de la Subsecretaría del Ministerio de Instrucción Pública, aprobando la cuenta de la inversión dada a la subvención concedida al Instituto elemental de Segunda Enseñanza de esta ciudad.

Leyóse una comunicación de la Comisión provincial concediendo una subvención para la Exposición de Horticultura, Floricultura, etcétera, organizada por este Ayuntamiento, y se acordó dar las gracias.

Quedó enterado de otra comunicación de la propia Comisión en relación con el pago de estancias de una enferma en la Enfermería de Andazarrate.

Pasó a la Comisión de Gobernación un oficio de la Junta Guipuzcoana de Transportes participando haber aprobado el cuadro de precios y tarifas propuesto por la Empresa de Autobuses «Libino Briz y Compañía» y para la línea Irún-Fuenterrabía.

Se dió por enterado de un escrito del presidente de la Asociación General de Empleados y Obreros de los ferrocarriles de España agradeciendo la subvención librada para la Escuela que sostiene dicha Asociación.

Se aprobó el expediente instruido para el ingreso de un enfermo en el Instituto Radio Quirúrgico.

Se dió cuenta de un escrito de la Asociación de Cazadores y Pescadores del Bidasoa, saliendo al paso de la pretensión de que se autorice la pesca por el procedimiento de la «chinga» y pidiendo el apoyo de la Corporación para oponerse a lo que, de accederse, causaría la ruina del río Bidasoa; y el Ayuntamiento acordó hacer suyo el criterio de la benemérita Asociación y trasladar el escrito al señor comandante de la Base Naval de Fuenterrabía.

INFORMES APROBADOS

De la Comisión de Obras.—Autorizando a doña Asunción Elizalde para elevar un piso en la casa número 26 de la calle de la Iglesia.

Idem a don M. Blanco la construcción de un cierre en su finca de la Avenida del 14 de Abril.

Idem a don J. Aramburu la ejecución de obras de menor cuantía en el caserío «Cosonea».

En relación con la limpieza de las regatas de Olaberria y Artia.

De la Comisión de Hacienda.—Proponiendo se solicite de la Caja de Ahorros provincial de Guipúzcoa una prórroga prudencial de las cuentas de crédito abiertas por la mencionada Caja a este Ayuntamiento.

De la Comisión de Gobernación.—Proponiendo el abono de servicios extraordinarios prestados por el Cuerpo de Zapadores Bomberos.

EGOS DE SOCIEDAD

Procedente de Marruecos han llegado los hermanos don José y don Carlos Blanco, acompañados de sus distinguidas familias, para asistir al matrimonial enlace de su gentil hermana María Luisa, con don Juan Ferrer, que tendrá lugar el próximo día 6 de Julio.

Hotel - Restaurant, Central

ORIO.—Teléfono 183.

Menú para hoy, día de San Pedro:

Entremeses Central

Consomé de gallina

Fritos variados

Langosta a la mayonesa o chipirones

Rosbiff con espárragos

Pollo asado ensalada

Postres:

Helado, Mantecado, Pastelería y frutas.

Cubierto, 6 pesetas. Café express «Omega»

Salones propios para bodas y banquetes

Gran Balneario de Ormaiztegui

Aguas sulfurosas para todas las enfermedades de la piel y grandes curaciones del reumatismo y purificación de la sangre; terminadas grandes obras sanitarias; sitio encantador, fresco, pacífico para toda clase de familias, y muy económico. Gargates. Director: Dn. Luis López Serrano, doctor en Cirugía, Zaragoza. Apertura del Balneario, del 15 al 30 de septiembre. Diríjase al propietario: Dn. Antonio Izuzquiza.

FUENTERRABIA

LA NUEVA CARRETERA

Del puente de Amute, no hay nada todavía.

Dando crédito a manifestaciones de origen semificiales, decíamos hace varias semanas, que el tan discutido puente de Amute, será un hecho y que para este verano se habilitaría dicho ramal.

El peligro que ofrece durante la afluencia de forasteros la antigua carretera, incapaz por su angostura y por añadidura con la línea del tranvía para el tráfico de Fuenterrabía. Además, se basaban nuestras esperanzas en que los señores técnicos de la provincia practicasen los sondeos que parece eran necesarios para levantar el puente. Pero confesamos que nuestras esperanzas se han trocado en ilusiones. Las cosas siguen igual que antes y, por las trazas, el puente no se construirá a lo menos para que la carretera se habilite este verano.

La construcción de los puentes de Fuenterrabía parece que llevan consigo algo endémico. Y no es que lo digamos caprichosamente, pues este caso nos hace recordar aquel fantástico proyecto de Puente Internacional y que debía de unir Fuenterrabía a Ondarraitz, del ex alcalde de la Dictadura señor Sagarzazu, cuya primera piedra la colocó don Alfonso XIII, hace cerca de dos lustros, también después de practicar los consiguientes sondeos, y de almacenar grandes masas de materiales como asimismo una serie de aros que casi interceptaron el cauce de la ría del Bidasoa, y del que no queda, como recuerdo, más que las botellas, vacías desde luego, que se descorcharon con motivo de dicho acontecimiento y en el archivo municipal las cuentas pagadas por muchos miles de pesetas.

¿Correrá igual suerte el puente de Amute? Trazas de ello lleva.—C.

HERNANI

LA FINAL DEL «TXIRRI»

Nos comunican que por dificultades surgidas los días anteriores hoy, sábado, tendrá lugar en este popular frontón el partido final del campeonato del «Txirri», que promete ser interesante.

Desde luego podemos anticipar que será al mediodía y lucharán Arrondo y Azurmendi contra Erdocia y Aranalde.

Siendo peces en la materia del «fraile», el «basarri» y el «chirri» y las «koskas», no queremos hacer pronósticos.

FIESTAS EN EL BARRIO DE LASARTE

Con motivo de la festividad de San Pedro, estos días celebran los vecinos de aquel barrio con un buen nutrido programa de fiestas las fiestas patronales.

Cumpliendo costumbre inmemorial todos los años, en el día de hoy, acude la Banda municipal de nuestra villa a amenizar la fiesta que siempre suele estar de lo más animada y concurrida que imaginarse puede.

Siendo añejo el hábito de los chistularis, en desplazarse de aquí, huelga consignar que la juventud y con la juventud los viejos que sienten ansias de esparcimiento no pueden buscar mejor acobijo que el valle de Oria, alcanzado con una docena de zancadas y por las inmediaciones de Santa Bárbara, desde la vega del Urumea.—C.

Teatro Principal

Hoy, a las 5'15, 7'45 y 10'30

La casa de Rothschild

por George Arliss

MAÑANA: «ESCANDALOS ROMANOS»

HOGARES NUEVOS



BEASAIN — La encantadora señorita Araceli Llanos reunió este ramillete de flores en la fiesta que dió como despedida de soltera. (Foto Bueno).



IRUN. — Marichu Irazu, bella irunesa, se casa pronto y para festejar este acontecimiento y despedirse de su vida de soltera, obsequió a sus amigas con un «lunch».

Fotografados «CRELIOS»

Clichés en línea y directo - Usandizaga, 20 - Tel 16473

ELGOIBAR

LA TORMENTA DEL JUEVES

Sobre las cuatro de la tarde del pasado jueves cayó sobre esta villa una tromba de agua que en los pocos minutos que duró convirtió las calles en verdaderas regatas. El agua penetró en algunas plantas bajas, ocasionando pequeños perjuicios.

FIESTAS DE BARRIO

Según nos comunica el gran «Arzubi», de Mendaro, mañana, domingo, se celebrarán en dicho barrio diversos festejos; entre ellos habrá una interesante carrera ciclista por la mañana y un gran concurso de bolos, adjudicándose al vencedor un hermoso corceiro.

Este concurso tendrá lugar por la tarde. Si el tiempo acompaña ni que decir tiene, pues que el vecino barrio se verá muy concurrido.

ANTE LOS «BARTOLOS»

Con tiempo suficiente para confeccionar un excelente programa ha sido nombrada la Comisión del seno del Ayuntamiento para las fiestas patronales. La citada Comisión la constituyen los gestores señores Echániz, Aizpiri y Aizpitarte. Desde luego, uno de los números que no ha de faltar en el programa será el concurso local de ganado vacuno, ya que la Diputación provincial ha participado al Ayuntamiento de que subvencionará el mismo al igual que el pasado año. Como aún hay bastante tiempo, iremos dando cuenta de cuanto vaya preparando para fiestas la citada Comisión.

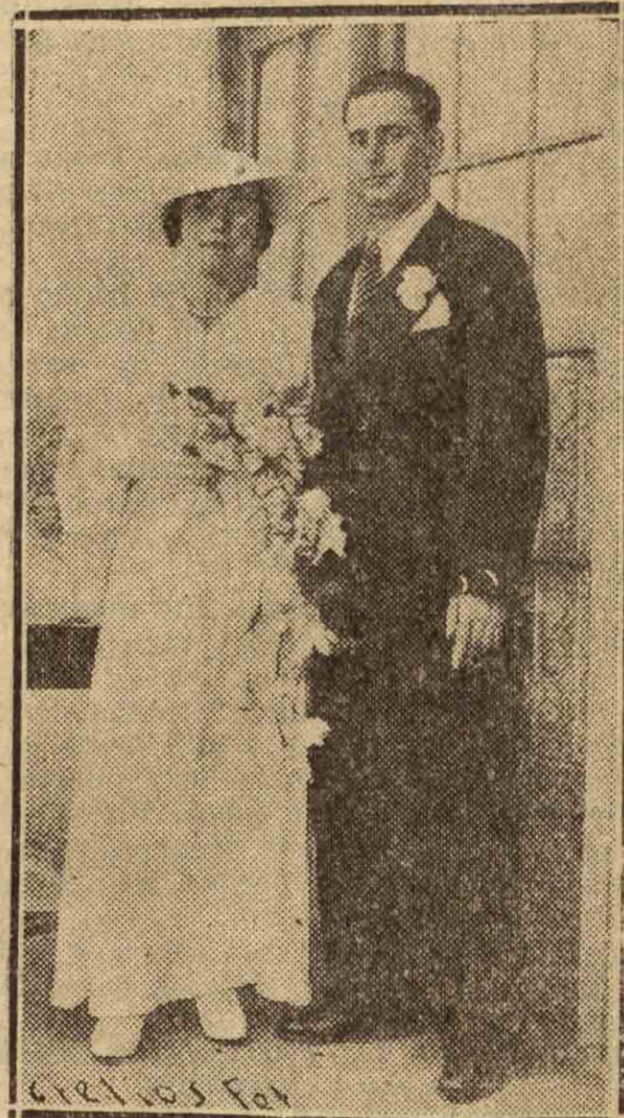
¡YA ERA HORA!

Gracias a las disposiciones dictadas por la superioridad y en consecuencia a la eficaz labor desplegada por los miqueletes del puesto de esta villa, a las órdenes del cabo don Valentín Gorriti, la plaga de mendigos que había «aterizado» por estos alrededores ha desaparecido como por encanto. Los que aun sin darse por «enterados» nos visitan, son detenidos y conducidos por dichos miqueletes hasta el puesto inmediato.

UN TALLER QUE SE CIERRA

Por noticias particulares que tenemos, sabemos que en la semana en curso se cerrará hasta nueva orden y por falta de trabajo el taller mecánico de D. José León Ciarán.

Debido al cierre quedarán en paro forzoso unos ocho obreros.—C.



FUENTERRABIA.—Boda de la señorita Petra Salaverria y D. Julio Gallego Moreno, que el día 19 contrajeron matrimonial enlace en dicha ciudad.

Visitas al Sanatorio de Andazarrate

Habiendo habido variaciones en los horarios de trenes, se pone en conocimiento del público que a partir del próximo domingo, día 30 del corriente, el autobús que hace el servicio de Villabona al Sanatorio de Andazarrate, esperará en la estación de Villabona al tren que sale de San Sebastián a las 2 horas y 50 minutos y regresará para el tren que sale de Villabona a las 6 horas y 15 minutos, ya que el Sanatorio de Andazarrate ha variado su horario de visitas de las 3 horas y media a las 5 horas y media en lugar de 3 a 5 que era hasta ahora.—LA EMPRESA.

J. M. Muñoz Especialista enfermedades de la piel, venéreas y sífilicas. Consulta: 12 a 2 y de 5 a 9. Telé. 45.473. San Francisco, 28, 1.ª derecha.



DEPORTE VASCO

Una vez más, el joven delantero Abrego II salió victorioso de la cancha del Frontón Urumea

Cildo y Ertiti, en partido que se les creyó difícil, ganaron a Tacolo y Errezabal. - Una lucida actuación de Izaguirre-Múgica y Gamborena-Elicegui en el Frontón Moderno

La jornada de ayer en la cancha del Euzkalduna de Bilbao

TIEMPOS PASADOS

28

DE JUNIO DE 1905

Lucharon en el Moderno los "menores" Campos y Fernández contra Olavarrí y Uria, de Azpeitia. Los primeros eran los favoritos, y como comenzaron adelantándose, el momio llegó a ser de cuarenta a cuatro. Apretaron los otros y se pusieron en nueve por diez, con lo cual el dinero se puso a la par. Pero apretaron de nuevo los favoritos, hicieron seguidos los doce tantos que les faltaban y, como es natural, ganaron el partido.

29

DE JUNIO DE 1905

En el Frontón Moderno lucharon Primitivo y Odriozola, azules, contra Cochero y Cale, rojos. Los primeros eran los favoritos de la cátedra, y como hicieron, además, ocho tantos seguidos, el momio llegó a ser de cuarenta a tres. Con toda tranquilidad vieron el partido los catedráticos, pues los contrarios quedaron en diez tantos para veintidós.

EN EL FRONTON MODERNO

Ayer se jugaron los partidos de diario. No había acontecimiento extraordinario en perspectiva, a pesar de que jugaban jóvenes que prometen, todos ellos de la modalidad de remonte, porque las dos combinaciones eran a base de remontistas.

Jugaban el primer partido Esteban Izaguirre y Múgica II, que reaparecía (rojos), contra Mondragonés y Amenabar (azules), con saque del once y medio Izaguirre y del once Mondragonés.

La cátedra se pronunció por los rojos (claro!) en proporción de 40 a 36, y luego de registrarse igualadas en los tantos 1, 3 y 5, avanzaron los favoritos Izaguirre y Múgica, los cuales terminaron el encuentro, que iba a 50 tantos, cuando Mondragonés y Amenabar tenían apuntado el tanto 42. Y no pasó más.

La labor de los vencedores fué buena, excelente, pues uno y otro jugaron muy compenetrados e hicieron un juego muy regular.

Los vencidos pusieron interés, pero tuvieron que rendirse ante el mejor juego de sus rivales.

Vizcay y Fitero II, colorados, jugaron el segundo partido de la tarde, contra Gamborena y Elicegui, azules, sacando Vizcay del once y medio y Gamborena del once.

La cátedra, se pronunció por el bando colorado en proporción de 40 a 36, estando desahogada en la elección. Después de registrarse igualadas con alternativas de dominio y tanteo en los tantos 17, 19, 33, 34, 35, 37 y 38, salieron por delante los azules (Gamborena y Elicegui), quienes se apuntaron el tanto 50, fin del partido, dejando a Vizcay y Fitero en el 47.

La labor de los vencedores fué más regular, más compenetrada y por eso ganaron el partido.

El juego de los vencidos fué más desigual. Fitero empezó incierto y siguió hasta media- da la segunda decena, para enmendarse después y hacer una bonita labor. Vizcay estuvo bien en las tres primeras decenas, para descomponerse después y perder los estribos y con ellos el partido.

La cátedra salió malparada en este partido, pues llegó a dar momio de 40 a 8 por la pareja vencida.

INAUGURACION DE FRONTONES EN BRUSELAS Y AMBERES

BARCELONA.—Ha marchado a Bruselas el presidente del Montepío Español de Pelotaris, señor Michelena, para asistir a la inauguración, en dicha capital, de un frontón, a cuyo acto ha sido invitado. También piensa asistir a otro acto análogo en Amberes.

EN EL FRONTON URUMEA

El joven delante, José María Abrego, continúa en su marcha triunfal de éxitos. Ha ganado cuantos partidos lleva jugados en la cancha de este importante frontón, donde actúan los más afamados remontistas.

Ayer, con Ugarte, triunfó Abrego II sobre la pareja Miguel Salsamendi y Aramburu, sacando de los once y medio cuadros.

Competidísimas fueron las tres primeras decenas, en las que no faltaron las igualadas y las alternativas de dominio por ambas partes.

Al cruzado saque de Salsamendi supo entrar con decisión y acierto el joven Abrego, y a su codicia y rapidez en el juego se debió el triunfo que el bando rojo alcanzó, ganando el partido por nueve tantos de ventaja (45 por 36).

Salsamendi y Aramburu estuvieron muy inseguros al final. Ugarte castigó fuertemente cuando tuvo ocasiones, y José María Abrego, como dejamos dicho, tuvo una actuación tan brillante y eficiente como meritorias fueron cuantas realizó en el Urumea desde el día de su debut.

Nadie esperaba que Cildo hiciera tan gran partido como el de ayer, y menos, que con Ertiti ganaron fácilmente a Tacolo y Errezabal.

bal. Ciertamente que esta última pareja no supo meter en la cesta y, menos remontar, dos pelotas seguidas. Nos parecía increíble que aquellos enfajados en rojo fueran los veteranos remontistas Tacolo-Errezabal, pues daban la sensación de quienes por primera vez pisaban la cancha. No obstante se ha reconocido por todos los espectadores la buenisima actuación de Cildo. Este no tuvo contrarios.

¡Hay que ver!... Ertiti secundó con entusiasmo la excelente labor de su compañero. Y tanto Cildo como Ertiti, al tener ayer su tarde, hubieran deseado, para mayor lucimiento, que sus contrarios fueran otros, y no los de ayer. Y por tratarse de un pelotari tan modesto como Cildo y ser de justicia, queremos dejar consignado que no solamente en el peloteo, sino que también en la realización del saque tuvo Cildo mucho "salero".

LA PELOTA EN ZARAUZ

Con motivo de las fiestas de San Pelayo, nuestro Ayuntamiento organizó unos partidos de pelota entre "amateurs" y profesionales, que resultaron muy vistosos y muy reñidos.

El miércoles por la tarde jugaron en primer lugar Ayerbe y Escudero contra Elustondo y Rubio, venciendo los segundos, por la mínima diferencia.

El segundo partido era de cartel. Un acto simpático, porque se ventilaba la supremacía del juego: el título de campeón del Colegio San José. Y decimos simpático, porque donde se presenta don Andrés Peña, el padre de la pelota amateur, arrastra tras sí el entusiasmo a raudales, y en Zarauz no olvidamos a don Andrés, porque el pasado año y al mismo Colegio, concedió un hermoso trofeo a los campeones, y este año ha donado dos. Así es, que cuando llegó don Andrés al Frontón Cinema, se le recibió con una gran ovación.

El partido final lo jugaban Serras e Hilario, frente a Iñaki y Florencio, todos ellos jovencitos. Nos excusamos de decir los "gritos" con que la grey infantil "obsequiaba" a sus favoritos cuando producían el tanto.

Después de un partido competido, en el que vimos jugadas de gran mérito, Serras e Hilario se apuntaron la victoria por seis tantos.

El mejor de los cuatro, Hilario, y el más joven también, por lo que se ganó buenas y merecidas ovaciones, debido a su juego, verdaderamente espectacular.

Los premios les fueron entregados en el acto, por el señor Peña, que pronunció una elocuente arenga al pueblo de Zarauz, para que siga desvelándose por la pelota, siendo muy ovacionado.

El tercer partido lo jugaron Olaveaga y Modesto contra Felipe y Lazcano.

La nota saliente del encuentro, la constituyó Lazcano, el fino zaguero de Zarauz, que realizó un partido fantástico, exhibiendo su fuerte pegada, que causó la admiración de todos. Modesto también jugó bien y lo mismo Olascoaga. Felipe actuó en plan "reservón", por las manos dañadas, aunque tuvo destellos de gran pelotari.

Vencieron Olascoaga y Modesto, por cuatro tantos.

Oído al parche: Según parece, Salegui quiere enfrentarse con Aramburu, mano a mano, atravesándose 1.000 pesetas y habilidad libre.

Nos dicen que quiere jugarse mil "beatas" y en el Frontón Cinema local como escenario.

¡A ver, Aramburu, si lo piensas bien! — Neu.

Picadillo pelotazale

El gran festival pelotístico de ayer en Amara

Soberbia labor del zaguero irunés Beldarrain. - Dos grandes partidos

Un público numerosísimo apiñaba el frontoncito de Amara. Era que se había anunciado un bonito programa pelotístico organizado por la novel y entusiasta Sociedad "Guk ere Naidegu".

El resultado de los partidos no puede ser más brillante, ya que en los dos "la pelota — como dice el refrán — anduvo en el tejado".

En primer lugar disputaron una bonita copa de don Miguel Eizmendi entre los chavales donostiarras e iruneses Ubillos y Echeverría, contra Arístegui y Recarte respectivamente.

El triunfo correspondió a los donostiarras por solo tres tantos.

El mejor de los cuatro el zaguero Echeverría sin disputa alguna, un futuro "as" del viril deporte vasco; su compañero le dejó jugar a placer.

Los iruneses componen por su fortaleza una pareja más fuerte que la de sus rivales; pero ayer la emoción de jugar entre tanto público hizo que jugaran algo más nerviosillos.

Una pronta revancha. ¡Se lo merecen!

En segundo término. Los campeones y subcampeones de Guipúzcoa de mano, segunda categoría, en acción.

Gletaría II y López de Euzko Gaztedi, azules, Beldarrain II y uno de Pelota Vasca. (El delantero titular, Alavés, lesionado, es suplido por el suplente que por cierto lo ha hecho bastante bien, rojos).

Partido precioso a todas luces, con cambios bruscos en el marcador: 13-9 a favor de los rojos; 21-18, a favor de los azules; 21-21, iguales.

Previa consulta de jueces y jugadores se acuerda prolongar a 28 tantos y del tanto ¡21! no logran pasar los actuales campeones.

El zaguero de la pareja fraterna ha estado incompensable, siendo su actuación de ayer una de las mayores de su vida pelotística; también es cierto que parte de su gran lucimiento fué debido a la regular actuación de su contraria en la zaga.

Guetaría II y Beldarrain a su mismo plano de buena actuación y el más flojo López.

En resumen, como decíamos al principio, un festival del cual han salido todos satisfechos de la labor de los participantes y que han abrigado el gran programa de festejos de la Sociedad "Guk ere Naidegu".

HOY, EN IRUN

Por la tarde, Irureta II Atano IV-Ulacia-Aramburu

Esta tarde el frontón Urantzú será escenario de dos pugnias manistas profesionales y amateur, respectivamente.

¡Partidos atractivos los dos!

En el primero veremos a Irureta el "Terremoto" que una temporada triunfal, acompañado por el as trinquetista Atano IV. Rivales de esta pareja: la pareja de moda Ulacia "Aguila" y la palanca Aramburu.

Para este partido se ha dispuesto una entrada módica.

A continuación, y a puerta libre, la gran lucha amateur: Beldarrain II y Zubizarreta, contra Otegui y López.

¡Saben hacer las cosas los iruneses! — S.

Tiro en Eibar

La gran tirada de platillo de esta tarde

Como tenemos anunciada, esta tarde se celebrará la gran tirada de platillo, la cual empezará a las tres de la tarde en punto, disputándose importantes premios, que días pasados anunciamos en este diario.

Se espera que participarán numerosos tiradores de Vizcaya y Guipúzcoa.

Mañana, tirada al blanco con arma corta

Mañana, domingo, a las nueve en punto de la mañana, se celebrará la tirada al blanco con arma corta, en el Polígono de Tiro del Banco de Pruebas de Armas de Eibar, en las condiciones siguientes:

Arma revólver o pistola automática; calibre, libre; distancia, 25 metros; blanco, de 50 centímetros; tiempo, 20 minutos; matrícula, 3 pesetas.

Premios, primera categoría.—1.º Copa de los señores Unceta y Compañía, de Guernica y 100 pesetas; 2.º Pistola Star, calibre 22, donada por D. Bonifacio Echeverría y 50; 3.º Tres botellas coñac Barbier, donadas por los señores Barbier e hijos, de Bilbao y 35 pesetas; 4.º Neceser de monte, donado por la Casa Gárate, Anitúa y Compañía y 25 pesetas; 5.º 100 cartuchos calibre 22, de los señores Gárate, Bloss y Compañía y 15 pesetas; 6.º 10 pesetas y 7.º 10 pesetas.

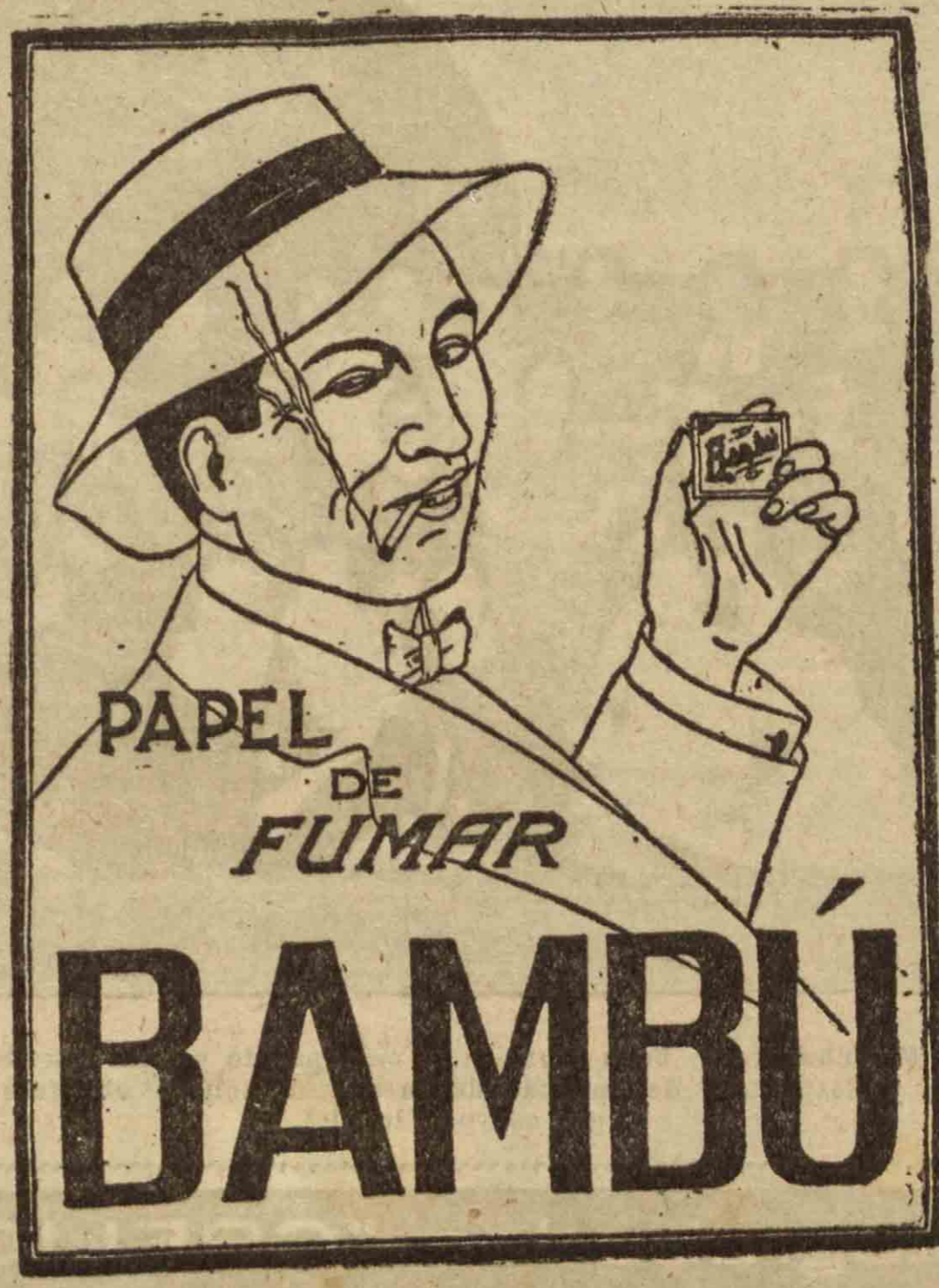
Premios, segunda categoría.—1.º Reloj sobremesa donado por el Club Deportivo de Eibar, y 40 pesetas; 2.º Estuche cigarreros, donado por D. Marcos Muñoz, de Bilbao y 25 pesetas; 3.º Detonadora de los señores J. I. Bascaran y 15 pesetas; 4.º 10 pesetas y 5.º 10 pesetas.

Para obtener premio será indispensable pasar de los 200 puntos con los diez disparos, tanto los de primera como los de segunda categoría.

Frontón Astelena de Eibar

HOY SABADO, FESTIVIDAD DE SAN PEDRO,
Reaparición del gran pelotari RUBIO

<p>Hoy sábado. — A las tres y media.</p> <p>RUBIO y CHIQT.º MALLAVIA contra ATANO VII y MONDRAGONES</p> <p>Segundo partido GORTA y ATANO II contra ONAINDIA e IRURETA I</p>	<p>Mañana domingo. A las tres y media.</p> <p>PERU y ARTAMENDI contra ZABALETA y ALTUNA</p> <p>Segundo partido LETE y CHARA contra URCELAY II y ULACIA II</p>
---	---



Guipúzcoa en fiestas

En Oñate

EL SIMPÁTICO BARRIO DE ZUBILLAGA
Celebra hoy, sábado, 29, festividad de San Pedro, sus célebres y típicos festejos a los que suele concurrir todo Oñate, y aun gentes de los pueblos próximos.

Se han contratado gran número de músicos, para que ni en todo el día, ni durante buena parte de la noche, cese un solo momento el motivo de jaleo y de alegría.

Se verificará una gran carrera ciclista en la que se otorgarán valiosos premios a los vencedores, que además, se llevarán también cintas maravillosamente pintadas por el distinguido y admirado artista don Luis Codina, que ha puesto en su trabajo todo su habitual entusiasmo y maestría.

Para hacer honor a los invitados, se preparan formidables merendolas y comidas que han de oscurecer las de las famosas bodas de Camacho.

Unan ustedes a todo esto el plantel de guapísimas mozas dispuestas a no consentir que se vea en las fiestas ni una sola mueca de cansancio, aburrimiento o tristeza en nadie, y ustedes dirán si hay o no razones sobradas para entrar regocijados en Zubillaga, y salir con la sola pena de que estas cosas no puedan durar hasta el año próximo en la misma fecha, para empezar entonces otra etapa por el estilo.

En el mismo Oñate, la banda de música actuará a las horas propias de la estación veraniega y además para satisfacción del público que muestra su entusiasmo por conocer países, costumbres y seres exóticos, en el Cine Alondra se proyectará hoy, sábado y mañana, domingo, el sensacional drama de aventuras y de amor, titulado "Samarang" todo él desarrollado en las islas de la Malasia y cuajado de escenas en que se pueden contemplar las luchas, vida y costumbres de los más extraños animales de mar y tierra, habitantes de aquellas lejanas regiones.

LOS ASSES DEL DEPORTE

Están indudablemente reunidos en el cuadro de los triunfadores constantes, salidos de Oñate, porque desde que en esta villa se organizó en debida forma tan simpática actividad de la juventud, no pasa fecha en que se celebre acontecimiento de esta naturaleza, sin que nuestros bravísimos muchachos nos traigan orgullosos, las pruebas de su arrojo, de su habilidad y de su poder.

Recuerden mis lectores la serie de triunfos anotados en las columnas de LA VOZ y añadan a ellos los siguientes:

Una magnífica copa ganada como cuarto premio, por Antonio San Vicente, en la carrera pedestre celebrada en Eibar el pasado día 23, y en la que nuestro oñatarrá venció al famoso Coll, campeón de Guipúzcoa.

El primer premio de la carrera, también pedestre, que tuvo lugar en Zumarraga el pasado día 24, ganado por "Chiquito de Iruatz", perteneciente al Club Deportivo de Oñate, y que llegó a la meta con medio minuto de ventaja sobre sus seguidores.

Y otra soberbia copa, conquistada en carrera ciclista verificada en Mondragón, por el ya célebre terceto Leturiaga (primer puesto), Ugarteburu (segundo lugar) e Idigoras (tercer puesto), pertenecientes también al C. D. Oñate.

Reciban todos, una vez más, nuestra efusiva enhorabuena y nuestro sincero deseo de que se cumpla pronto la profecía de que si no vacilan en su camino (y no lleven trazas de tal cosa) serán muy en breve los amos del cotarro en estos menesteres deportivos, aquí y en muchísimos cientos de kilómetros a la redonda.

En Orio

LAS FIESTAS PATRONALES

Programa de festejos organizados por el excelente Ayuntamiento de esta villa para las fiestas patronales de San Pedro.

Día 29.—A las siete, diana por la banda de música.

A las nueve, "kale-jira" por la banda de txistularis.

A las once y media, exhibición de danzas vascas por jóvenes de la villa, en la plaza pública.

A continuación, concierto por las bandas de música, de txistularis y gaiteros de Pamplona.

A las cuatro de la tarde, sesión de "bersolaris" por los afamados improvisadores "Asteasu" y "Azcoiti".

A las cuatro y media, primera prueba de la gran regata de bateles de cuatro remeros, en la que se disputarán premios de 100, 75, 50 y 25 pesetas.

A continuación, danzas vascas por los dantzari txikis de la villa, y seguidamente romería, en la que las bandas de música, txistularis y gaiteros ejecutarán un variado repertorio de bailes hasta las once de la noche.

Día 30.—Diana por las tres bandas.

A las once y media, carrera a pie para corredores mayores de catorce años de la villa, distribuyéndose importantes premios. (Recorrido y demás condiciones en el tablón de anuncios del Ayuntamiento.)

A las doce, exhibición de danzas vascas, seguida de concierto por las bandas de música y gaiteros.

Sesión de "bersolaris".

A las cinco y cuarto de la tarde, segunda prueba de la regata de bateles, con cambio de embarcaciones, balizas y orden de actuación respecto del primer día. Terminada la prueba se procederá a hacer el cómputo de tiempos invertidos en las dos pruebas y se distribuirán los premios en el salón del Ayuntamiento.

A continuación, romería como el primer día.

Día 1 de julio.—A las siete, diana por las bandas de música y txistularis.

A las once, carrera a pie para jóvenes menores de catorce años de la villa, disputándose importantes premios en metálico.

A las doce, pruebas de natación, consistentes en atravesar la ría Oria (ida y vuelta), para menores de catorce años, de la villa.

A continuación, concierto por las bandas.

A las cuatro de la tarde, sorpresas infantiles y a continuación romería como los dos días anteriores.—Corresponsal.

En A'za

LAS FIESTAS DEL CASCO DE ALZA

Día 29.—A las seis de la tarde, empiezan las fiestas con un alegre pasacalle, interpretado por la banda de dulzaineros y tamborileros, que recorrerá el radio, disparándose una variada colección de cohetes y chupinazos.

A las siete, gran partido de pelota a mano, entre varios aficionados de la villa. A las ocho se celebrará la tradicional Salve, en la parroquia de San Marcial, terminada la cual, acordeonistas y txistularis interpretarán diversas piezas bailables.

Día 30.—A las seis de la mañana, diana por la banda de tamborileros y dulzaineros de la villa. A las nueve, alegre pasacalle por una renombrada banda de música. A las diez, misa mayor en la parroquia. A las once y media, gran concierto por la laureada banda de txistularis de Rentería.

A las cuatro y media, la banda "Musical Pasaitarra" amenizará con un alegre pasacalle, la plaza del casco. A las cinco y media, gran partido de pelota a mano, entre los afamados pelotaris Orzuño y Otaegui contra Orbegozo y Linazasoro. A las siete, vistoso aurreku, por jóvenes de ambos sexos de la villa, los que a su terminación serán obsequiados con un espléndido refresco. A continuación se celebrará una romería vasca, amenizada por la banda "Musical Pasaitarra" alternando con los txistularis.

Día 1 de julio.—Diana por la banda de dulzaineros de la villa. De diez a doce, diversos juegos, carreras pedestres, de sacos, etc., etc. De tres a cinco de la tarde se celebrarán variados y chispeantes juegos de pucheros, de huevos y algunos más. A las cinco, gran partido de pelota a mano por dos parejas de juveniles de la villa. A las seis, gran concurso de toca en la plaza del casco, en la que sólo podrán tomar parte vecinos de la localidad, siendo las condiciones del mismo, las siguientes: 40 pies de distancia, tres tiradas; matrícula 1 peseta; premios, el 45 por 100 de la recaudación al primero; 35 por 100 al segundo y el 20 por 100 al tercero.

A las cinco de la tarde, aurreku infantil. A las siete de la tarde, gran partido de pelota, entre afamados aficionados de la localidad. A continuación se celebrará una animada romería vasca, amenizada por los txistularis y acordeonistas.

Día 2.—Diana por los dulzaineros y tamborileros de la villa. A las once se celebrará el clásico amaikelako en la Casa Consistorial, al que como tradicional costumbre se invitará a los ancianos de la villa. A continuación, los afamados bersolaris Chirrita y Zaiburu harán las delicias de la concurrencia con sus chispeantes y mordaces versos. A las once y media, gran carrera ciclista titulada "Campeonato de Alza", en la que sólo podrán tomar parte aficionados de la villa, siendo su recorrido de unos 23 kilómetros aproximadamente. Itinerario: salida del casco de "Katalüene", siguiendo por Alza hasta Herrera, donde se hallará el viraje, para volver al punto de partida en cuatro vueltas, siendo su terminación la última en la plaza del Ayuntamiento, donde se hallará el Jurado que distribuirá los premios siguientes: primero, título de campeón y 40 pesetas; al segundo, tercero, cuarto, quinto y sexto, se les concederá 25, 20, 15, 10 y 5 pesetas respectivamente. Las inscripciones se reciben en el Municipio hasta las diez de la mañana del día de la carrera, anunciándose en la tabilla el reglamento de la misma.

A las cinco de la tarde, grandiosa exhibición de los espadatanzaris de la localidad y a continuación, en el frontón del casco, se celebrará un competidísimo partido de pelota a mano entre los hermanos Echarrri contra Otaegui y Orbegozo. Por la noche se celebrará una animada romería vasca, la cual se encargará de amenizar la banda "Musical Pasaitarra", alternando con los dulzaineros, tamborileros y acordeonistas, dándose fin a las fiestas con el clásico y alegre "kale-jira".

Como se ve, el programa está confeccionado a base de toda clase de festejos, que serán aprovechados por la juventud y los que peinan canas también.—C.

En Pasajes

LAS FIESTAS EN ALZA

Ha sido contratada la banda "Musical Pasaitarra" para los festejos que organiza el Ayuntamiento de Alza, en el alto de su término municipal, con motivo de estas fiestas.

El domingo, tarde y noche, dicha banda ejecutará baillables para solaz de los aficionados a esta diversión, aunque el calor que ahora hace no es el mejor conesjero para estar trezando foxes sobre el piso.

El martes, también habrá música, aunque será solamente por la noche.

Son alicientes que llevarán público a la simpática villa de Alza.

LA "REVISTA PASAJES"

Los corresponsales de Pasajes y Alza hemos recibido ejemplares de la "Revista Pasajes", editada con motivo de las fiestas, que merece todo género de felicitaciones por el gusto con que ha sido impresa y la diversidad de trabajos que amenizan sus páginas.

Muy agradecidos por la atención.

EN EL BARRIO DE SAN PEDRO

En este barrio las fiestas de este año prometen ser muy lucidas, a juzgar por el programa que se ha confeccionado.

Ayer comenzaron los festejos con gran animación y hoy habrá dianas a cargo de "La Armonía"; a las once y media, una carrera pedestre (vaya calor!), y a las doce, una bonita carrera de cintas, en la Alameda.

A continuación, se jugará un partido de pelota entre jóvenes aficionados del barrio.

Por la tarde, a las cuatro, se celebrarán diversos juegos populares y divertidos, y de cuatro y media a ocho de la noche y de nueve y media a la una de la madrugada, baile por la banda "La Armonía", con la que alternarán los dulzaineros para que los músicos puedan descansar, ya que son muchas horas de soplar al metal.

En Irún

LLEGARON LOS SANMARCIALES

Ya están aquí los clásicos "sanmarciales". Las fiestas típicas de Irún que atraen cada vez más forasteros. Este año, con motivo de ser domingo el día de San Marcial—y si al tiempo no le da por seguir metido en agua—es de presumir que nuestra ciudad se verá concurriridísima.

Ayer, como día inicial de fiestas, se celebró el concurso de Tiro de Pichón en el Stadium Gal, organizado por la Asociación de Cazadores y Pescadores del Bidasoa.

En los pabellones del antiguo Hospital, se verificó la inauguración de la Exposición de Horticultura, Apicultura e Industrias derivadas de las mismas y acto seguido la de labores y trabajos de los alumnos de las escuelas públicas, asistiendo las autoridades y numeroso público que elogió merecidamente ambas exposiciones. A continuación se procedió al reparto de premios en el Cine Eretsu, a los niños de las Escuelas públicas.

A las ocho de la noche llegó la popular banda "Gure-Txokoa" de Tolosa, que fué recibida por abundante público, amenizando esta misma banda de diez a doce de la noche el concierto de baillables en la Plaza de Pi y Margall.

PROGRAMA PARA HOY

El programa de festejos que se celebrarán hoy, es el siguiente:

A las siete de la mañana, diana por la banda "Gure-Txokoa".

A la misma hora: La gran carrera ciclista internacional que este año ofrece gran interés, no sólo por los corredores que toman parte, sino porque dado el circuito marcado, pasarán los corredores tres veces por esta ciudad.

A las nueve, gran tirada al platillo disputándose el campeonato de Irún.

A las doce menos cuarto: gran concierto por la Banda Municipal en la plaza de la República con arreglo al siguiente programa:

1. "Cortijo sevillano", pasodoble (primera vez) —Marquina.

2. "Danzas fantásticas" (primera vez). —Turina.

I. Exaltación.

II. Ensueño.

III. Orgía.

3. "Scheherazade". Suite sinfónica. —Rimsky Korsakow.

I. El mar y la nave.

II. Cuento del Príncipe Kelerder.

4. Canción india de la ópera "Sadko".—Korsakow.

5. "Tarantela".—Gottschalk.

A las tres de la tarde, el general del Alarde, popularísimo don Eusebio Pedros revistará, en unión de su Estado Mayor, las Compañías que han de tomar parte en el alarde del día siguiente.

A las cuatro y media de la tarde, gran partido de pelota a mano, en el frontón Urantz, entre los notables jugadores Irureta II y Atano IV contra Ulacia y Aramburu, jugándose a continuación un segundo partido entre aficionados de la localidad.

A las seis de la tarde, partido de fútbol en Gal y a continuación concierto de baillables en la Plaza de Pi y Margall.

Y como final de festejos del día, de diez a doce de la noche concierto de baillables en la misma plaza, realizándose a continuación el famosísimo correcalles con arreglo al itinerario de costumbre.

En Rentería

GRANDES FIESTAS EN LA CALLE VITERI

Hoy, sábado, festividad de San Pedro, patrón de la calle Viteri, tendrán lugar en la principal rúa de esta villa, atractivos y variados festejos que organizan sus vecinos para solemnizar a su patrón, con arreglo al siguiente programa:

Día 29.—A las siete de la mañana, disparo de cohetes; a las siete y media, misa en el Asilo, en sufragio de las almas de los vecinos fallecidos durante el año.

Al mediodía: carrera pedestre y media hora más tarde, carrera de sacos.

Por la tarde, a las seis y media, cucaña; a las siete, carrera de cintas para la cual las simpáticas señoritas de la calle han donado valiosos presentes; a las siete y media, diversos y regocijantes juegos infantiles.

Por la noche, de nueve y media a doce, música baillable a todo pasto, despidiendo la fiesta con un estupendo correcalles.

Día 30.—A las diez de la mañana, carrera ciclista para "chirindularis" mayor de 35 años.

A la diez y media, concurso de "toca".

Al mediodía, carrera de cintas.

Por la tarde, variados juegos infantiles.

Por la noche, baillables hasta la media noche, con su "biribilketa" final.

Estas fiestas de calles que sirven de prelude para las patronales que se aproximan y que este año han de constituir un acontecimiento, van transcurriendo con extraordinaria animación.

Las de la calle Magdalena, el jueves, y las de la calle Capitanenea el viernes, han resultado muy divertidas y concurridas.

A LOS LECTORES DE LA BIBLIOTECA MUNICIPAL

La Junta encargada de la Biblioteca municipal, advierte a sus lectores que se sirvan devolver las obras que poseen en su domicilio, a fin de disponer en el local de un surtido suficiente para abastecer a los peticionarios.—C.

COMPRE USTED Calzados MERINO

LOS MEJORES San Marcial, 28

Narrica, 7

Bombas "VERTA"

Domésticos e Industriales

ARCOS :: PRIM, 59 :: Teléfono 44-6-42

En Eibar

LA GRAN JORNADA DEL ASTELENA

Partido interesante es el que tenemos hoy, sábado, festividad de San Pedro, en el frontón Astelena. Como dijimos ayer, reaparece el famoso guerniqués Rubio, que según nuestras noticias, repuesto ya de sus facultades y en plena forma. Y como está considerado por la afición como el pelotari más espectacular que hoy en día tiene la especialidad de mano, el entusiasmo que se nota para asistir esta tarde a la Universidad de la pelota, es grande.

Se le enfrenta al "Benjamin" de los Atano, que durante los partidos que ha jugado en estas fiestas nos ha demostrado que es el pelotari que más hace mover a la gente. Durante estas fiestas nos ha ofrecido un juego tan precioso que es de esperar vuelva a lucirlo esta tarde en su lucha contra el notable delantero guerniqués y para sentir muy alto su renombre de pelotari más espectacular.

Rubio irá en unión de Chiquito de Mallavia y Atano VII será acompañado por el gran Mondragonés, que se encuentra, a pesar de sus años y sus luchas constantes en la mejor forma que le hemos visto.

No hace falta que digamos que esta tarde tenemos un partidazo de categoría a juzgar por esta magnífica combinación que dejamos consignada.

Se completa la jornada con el siguiente partido: Cortá y Atano contra Onaindia e Irureta I.

EL CONCURSO DE GANADOS

Ya tenemos adelantada a nuestros lectores la noticia de que hoy, sábado, festividad de San Pedro, tendrá lugar el gran concurso de ganado subvencionado por la Exema. Diputación Provincial, y en el paseo de Urkusua, por la mañana.

En su día dimos cuenta de todos los detalles referentes a este gran concurso que promete ser uno de los más importantes que se han celebrado en esta temporada por estos pueblos, tanto por la cantidad de ganado como por la calidad y excelencia de los ejemplares que existen por estos contornos.

Resul tará, pues, un concurso de categoría e interesante a la vez.

LA FIESTA DE LOS ORFEONES

Como era de suponer, la Fiesta de los Orfeones que tenemos esta noche, a las nueve, en el frontón Astelena, ha despertado la expectación y un deseo tan grande para asistir a este concurso por parte del público de casa, que no hay duda se registrará un gran entradón.

Entre los elementos del Orfeón Eibarrés se han hecho tres grupos y los directores de esos grupos los aventajados orfeonistas y consumados cantantes Luis Palacios, Antonio Sarasua y Félix Zuloaga, están sometiendo a sus subordinados eventuales a ensayos concienzudos, que ya han provocado muchos comentarios y cábalas acerca de qué grupo será el clasificado en primer lugar.

Vamos a publicar para conocimiento de nuestros lectores, el programa de esta fiesta, que no deja de ser interesante. Heo aquí:

1. Pasodoble.

2. "Poeta y aldeano", obertura.—Suppe. (Por la Banda Municipal)

3. Concurso local de Orfeones compuestos de 18 ejecutantes y director. A este concurso se presentan tres grupos, los tres del Orfeón Eibarrés, formados por sorteo y con directores improvisados. Se titulan así:

a) "Coral Solidarité". Director don Luis Palacios. Pleza de libre elección "Solidarité", de Paul Pastor.

b) "Armonía Tartara". Director, don Félix Zuloaga. Pleza de libre elección "Escenas tartaras", de L. de Rille.

3. "Grupo Gaztañerres". Director, don Antonio Sarasua. Pleza de libre elección "Aitor, aitor, mutill", de J. Guridi.

Pleza obligada para todos: "Echi di Pace", de Casimiri.

El orden de actuación de estos grupos, se decidirá por sorteo.

El Jurado lo constituirán don Román Oyarzábal, presidente; don Salvador Cormenzana y don Ildefonso Iruata.

Premios: Primero, 300 pesetas; segundo, 125; tercero, 75.

FESTEJOS DEPORTIVOS

Por la tarde y en el Paseo Urkusua, aproximadamente a las tres y media de la tarde, se celebrarán en este mencionado lugar, grandes festejos deportivos.

Levantamiento de piedra.—Consistirá en levantar una piedra cilíndrica con un peso de nueve arrobas en dos tiempos de cinco minutos.

El vencedor será quien levante más veces en el tiempo que se menciona.

Premios: primero, 50 pesetas; segundo, 30; tercero, 20; cuarto, 10.

Carrera de forzudos.—Consiste en llevar en cada mano, un peso de cincuenta kilogramos, resultando vencedor el que haga mayor recorrido en el paseo de Urkusua.

Premios: primero, 40 pesetas; segundo, 20; tercero, 10.

Concurso de salto.—Consistirá en saltar a pies juntos al estilo del país y será vencedor el que haga mayor distancia; siendo los premios en total cuarenta pesetas.—Tomás Echaluze.

Se traspasa

en ocasión, tienda de cafés con clientela, tostadores, montados con su instalación de gas, estantería, mostrador y diversos útiles. Dirigirse a San Bartolomé, 11, 1.

Doctor ORTEGA

Especialista del corazón y pulmones

Consulta: de 12 a 1 y de 3 1/2 a 5

ALFONSO VIII, 7 — Teléfono 40-8-73

Mar y puertos

LA FIESTA DE LOS "MARAYEURS" DE SAN SEBASTIAN

Mañana, domingo, tendrá lugar la jira a "Epeleko Etxeverri", con motivo del aniversario de la inauguración de los nuevos locales del Gremio de Exportadores, Importadores y Vendedores Detallistas de Pescado de San Sebastián.

A media mañana del citado día se efectuará la salida frente a los locales de la sociedad en varios soberbios "autocars" que al efecto han sido contratados, llegando a la campa de Epeleko Etxeverri a la hora del aperitivo, en cuyo frontón se celebrará un interesantísimo partido de pelota entre los afamados pelotaris del cuadro del gremio "Joshemari-aundi" y Beñarastu, "koshkeros", contra los riojanos-donostiarra Yandizabal y el "beltza" de Nájera, actuando de juez el no menos famoso tuerto de Amara, "Thoribio".

Y para entretenimiento de la concurrencia se celebrarán grandes partidos de bolos, toka, carreras y otros juegos humorísticos a cargo de los profesionales de la sociedad competidores de los campeones olímpicos.

A la una y media, y para reponer fuerzas, se celebrará el fraternal banquete a la sombra de los frondosos árboles, disfrutando a la par que de una sabrosa comida de un bello panorama tan espléndido en aquellas riberas.

Amenizará los actos un famoso acordeonista con piezas del país, alternando con aires regionales de las provincias vecinas y jotas acompañadas por el gran guitarrista Anisbeltz, derrochando arte, gracia y buen humor.

MOVIMIENTO DE BUQUES

No debió de registrarse en nuestro puerto ayer movimiento alguno de buques porque volvemos a anotar: "Magdalena" y "Hernani", como entradas, y "Galicia", como salida.

Desde luego hay una confusión, porque no creemos poseer el don de la adivinación y ayer ya dimos este movimiento de buques como del día anterior. Lo que sí es cierto que San Sebastián no es el puerto de gran tráfico, que tampoco es un secreto, y que los días pasan apacibles.

LA PESCA

En cambio es puerto de pescadores, como aquellos que se refugiaron en la falda de Urgull. Ayer, como en otros días, vapores, motoras y bateles se hicieron bien temprano a la mar. Las embarcaciones de propulsión mecánica salieron lejos y volvieron con sardina, cada día mayor, y con atún, mucho atún. Y los bateles, pondeados cerca de la bahía, ofrecían el pintoresco espectáculo tan apreciado por algunas gentes, pocas. Y volvieron a puerto con pescado fino.

Por su parte, los vapores de arrastre trajeron, de regreso de sus faenas, mucho pescado.

EN LA PESCADERIA

Ventas efectuadas en la mañana de ayer, con los precios que rigieron:

Merluza de primera, 14,48 kilos; a 3'75 y 2'85 pesetas el kilo.

Merluza mediana, 1,798; a 3'70 y 2'80 la grande y a 3'55 y 2'20 la pequeña.

Pescadilla, 19,466; a 2'60 y 1'75 la de bou y a 1'95 y 1'00 la de pareja.

Gallos, 1,371; a 3'75 y 1'20.

Bacalao fresco, 1,889; a 0'85 y 0'60.

Junio, 29.

Núm. 250.

MEMORIAS DE UN MEDICO

VERSION CASTELLANA
por ALEJANDRO DUMAS
Editor: RAMON SOPENA

El barón se sonrió.
—Tú me la confías...—¿no es eso?—dijo el duque.

—Sí, a fe mía: el asunto corre de tu cuenta: me la has pedido, y te la entrego; haz de ella lo que puedas.

—Niña—dijo el duque levantándose—, venid conmigo, y pronto.

No aguardó Nicolasa a que se lo repitiesen; sin pedir su consentimiento al barón reunió en cinco minutos un fío de ropa, y con tal rapidez que podía decirse que volaba, se sentó junto al cochero del mariscal.

Se despidió Richelieu de su amigo y éste le dio repetidas gracias por el favor que había hecho a Felice de Taverner.

No hablaron de Andrea una palabra, silencio que fué mucho más elocuente que cuanto dijese.

XXVII

Metamorfosis de Nicolasa

Iba Nicolasa extraordinariamente contenta, pues mayor triunfo era para ella dejar a Paris por Trianon, que lo fué salir de Taverner para trasladarse a París.

De manera que desplegó tal gracia con el

Las Bolsas

Ultimas cotizaciones registradas

BOLSA DE MADRID		BOLSA DE PARIS		BOLSA DE LONDRES	
FONDOS PUBLICOS		FONDOS PUBLICOS		FONDOS PUBLICOS	
Interior 4 %	77,50	Deuda 3 % perpetua	79,50	Consolidado 2 1/2 %	84 5/4
Exterior 4 %	92,00	" 4 % 1918	81,00	War Loan 3 1/2 %	105 7/8
Amort. 4 % viejo	87,00	ACCIONES		Victory Bonds 4 %	116 1/16
" 5 % 1920	97,75	Banco de Francia	10145	Argentina 4 %	101 1/4
" 5 % 1926	102,81	Crédit Lyonnais	1745,00	ACCIONES	
" 5 % 1927 ex-otto	103,10	Fer. M. Z. A.	362,00	Barcelona Traction	15 0/0
" 5 % 1927 con imp.	95,60	" P. L. M.	881,00	Sidro	5 1/4
" 3 % 1928	73,70	Peñarroya	175,00	Bank of England	366 0/0
" 4 % 1928	98,60	Kuhlmann	400,00	Imperial Chemicals	55 1 1/2
" 4 1/2 % 1928	111,20	Wagons Lits	58,00	Shell Transport	5 5/8
" 5 % 1928	95,90	Riotinto	1205,00	Woolworth	112 0/5
" 5 % 1929	103,25	Royal Dutch	19101,00	BOLSA DE BILBAO	
Deuda Ferroviaria 5 %	102,25	Tharsis	264,00	FONDOS PUBLICOS	
Bonos ord 6 %	247,25	BOLSA DE BERLIN		Interior 4 %	76,55
VALORES ESP.		ACCIONES		Amortizable 5 %	102,75
Céd. Banco Hipot. 4 %	91,75	Jhade	295 3/4	Ayunt. Bilbao 5 1/2 %	99,00
" 5 %	99,10	A. E. G.	45 7/8	ACCIONES	
" 5 1/2 %	102,50	L. G. Farbenindustrie	149 3/8	Banco de Bilbao	1160,00
" 6 %	109,50	Harpener Bergau	109 5/8	" Vizcaya "A"	1150,00
ACCIONES		Deutsche Bank	91 1/2	" "B"	292,50
Banco España	595,50	Reichsbank	182 0/8	" Urquijo Vascong.	14,00
" Central	89,00	Siemens Schuckert	119 1/2	Sota y Aznar	375,00
" Hisp. Americano	181,50	Sesenkirchener Berg.	70 5/8	Navieria Mundaca	20,00
" Español Crédito	216,00	GAMBIO INTERNACIONAL		" Guipuzcoana	25,00
" Hipotecario	265,00	MADRID		" Vascongada	145,00
" Esp. Río Plata	85,00	Franco	48,40	Marítima Nervión	420,00
Duro Felguera	41,00	Libras	36,15	Idem Unión	170,00
Tabacos	24,00	Dollars	7,32	Euskalduna	250,00
Minas del Rf	300,00	Liras	60,55	Fer. Norte	263,50
Fer. Norte	252,00	Belgas	123,50	" M. Z. A.	201,00
" M. Z. A.	190,50	Suizos	239,625	" Vascongados	100,00
Metro de Madrid	126,75	Reichsmark	2,95	" Santander - Bilbao	200,00
Azucarera Española	38,00	PARIS		" La Robla	55,00
Explosivos	618,00	Pesetas	207,25	Altos Hornos	85,50
Hisp. Amer. Eléct.	458,00	Libras	74,53	Basconia	880,00
Mengemor	142,50	Dollars	15,08	Industriale Médit.	9,00
Hidr. Española	188,00	Liras	125,00	Hidroeléctrica Ibérica	740,00
Petróleos	141,50	Belgas	254,87	" Española	188,00
Electra Madrid	165,00	Suizos	494,62	Electra de Viesgo	345,00
Unión y Fénix	60,00	LONDRES		Setolazar	60,00
Telefónicas prof.	112,00	Pesetas	35,97	Minas del Rf	315,50
BOLSA DE NUEVA YORK		Franco	74,54	Explosivos	610,00
ACCIONES		Dollars	4,94	Papeleras	180,00
General Motors	32 5/8	Liras	59,625	Resineras	8,56
U. S. Steel	35 0/0	Belgas	29,22	Seguros Aurora	450,00
Canadian Pacific	10 1/4	Suizos	15,06	OBLIGACIONES	
Royal Dutch	42 1/4	Reichsmark	12,23	Norte 3 % 1 ^a	60,00
Anaconda Copper	14 5/8	Florines	7,24	" Tudela 5 %	98,00
General Electric	26 0/0	Krs. suecas	19,395	Hidro. Ibérica 5 %	90,20
		Pesos argentinos	18,75	Altos Hornos 6 %	201,55

Cabras, 51; a 1'30 y 0'75.
Congrio grande, 743; a 2'50 y 1'40.
Sapo, 1,528; a 1'05 y 0'30.
Chicharro grande, 2,162; a 0'25 y 0'10.
Panchos, 496; a 1'45 y 0'50.
Ordinarios, 1,643; a 0'50 y 0'05.
Atún, 15,212; a 1'90 y 0'90.
Langosta, 242; a 42.

MAREAS PARA HOY

Pleamar: A las 2'6 de la madrugada; a las 2'31 de la tarde.
Bajamar: A las 8'18 de la mañana; a las 8'44 de la noche.

EL TIEMPO

Datos facilitados por el Observatorio de Igueldo.
Situación atmosférica.—Un anticiclón tiene su centro sobre el canal de la Mancha y se extiende hasta el Norte de España. La presión es baja por el Norte de Europa y al Sur de la Península Ibérica.

En Guipúzcoa se han producido algunos aguaceros tormentosos y abundan las nieblas en el Cantábrico.

La mar está casi en calma.
Tiempo probable.—Guipúzcoa: Viento variable, flojo. Cielo nublado y algunas brumas.

A cien millas: Viento variable, flojo, primer cuadrante dominante. Mar rizada.
La Chapelle: Viento del primer cuadrante, flojo. Mar rizada.
Grande Sole: Viento del tercer cuadrante, flojo. Mar rizada.
Estaca de Vares: Viento del primer cuadrante, flojo a moderado. Marejadilla.

ORTOS Y OCASOS

Sale el sol a las 4'46, pasa por el meridiano a las 12'17 y se pone a las 19'49.
La luna pasa por el meridiano a las 10'52.
Luna nueva el día 30.

cochero de Richelieu, que a la mañana siguiente ya disfrutaba de una gran reputación la doncella en todas las antecámaras un tanto aristocráticas de Versalles y París.

Cuando llegaron al pabellón de Hannover, Richelieu cogió a la doncella de la mano y la condujo al piso principal, donde le aguardaba Rafté escribiendo una porción de cartas por cuenta de monseñor.

Entre las atribuciones que tenía el mariscal, la guerra figuraba en primer término, y Rafté se había convertido, a lo menos en teoría, en un guerrero tan hábil, que Polibio y el caballero de Fobard se hubieran tenido por afortunados a haber vivido, de recibir una de las memorias que Rafté escribía todas las semanas acerca de fortificaciones y maniobras.

Estaba, pues, M. de Rafté estrechado en extender un proyecto contra los ingleses en el Mediterráneo, cuando el mariscal entró y le dijo:

—Rafté, contempla a esta muchacha. Y Rafté la miró y dijo moviendo los labios del modo más expresivo:

—Es muy guapa, monseñor.

—Sí; pero, a ¿quién se parece?... Yo te pregunto acerca de su parecido.

—Verdad, es, voto al diablo!

—¿Qué tal, ¿eh?

—Es cosa sorprendente, y así como puede labrar su fortuna, puede ser causa de su ruina.

—Su ruina desde luego; pero nosotros vamos a procurar impedirlo; ya ves, Rafté, que tiene los cabellos rubios, pero creo que ésta no es una dificultad de gran importancia.

—Está reducido todo a que sean negros, monseñor—replicó Rafté, quien había adquirido la costumbre de completar el pensamiento de su amo y aun frecuentemente de pensar por él.

—Nicolasa, ven a mi tocador—dijo el mariscal—, el señor, que es un hombre de mucha habilidad, va a hacer que seas la doncella más preciosa de Francia.

En efecto, diez minutos después, Rafté, con ayuda de una composición que usaba todas las semanas el mariscal para teñir de negro los cabellos que se le veían por debajo de la petuca,

coquetería que pretendía revelar aún muchas veces en casa de sus conocidos, tiñó de un negro lustroso los hermosos cabellos rubios de Nicolasa; luego le pasó por sus espesas cejas, también rubias, un alfiler empujado a la luz de una bujía, y dió a su simpática fisonomía un realce tan fantástico, y a sus ojos vivos y claros un brillo tan claro y algunas veces tan sombrío, que podía decirse era una hada evocada de un estuche mágico donde la tenía encerrada su encantador.

—Querida, mira ahora—dijo Richelieu presentando un espejo a Nicolasa—, lo linda que estás, y sobre todo lo poco que te parece a la Nicolasa de hace un instante; ya no tienes que temer a una reina sino a hacer fortuna.

—¡Oh! monseñor—exclamó la joven.

—Sí, y para ello sólo se trata de que nos entendamos.

Se ruborizó Nicolasa y bajó la vista, porque la astuta joven esperaba seguramente oír las palabras que tan bien sabía decir el señor de Richelieu.

La comprendió el duque, y para cortar toda mala interpretación dijo:

—Querida, siéntate en ese sillón, al lado de M. de Rafté, y escuchame atentamente... ¡Oh! no tengas miedo, que M. de Rafté no nos estorba, y al contrario, nos dará su parecer. ¿Supongo que me habrás entendido?

—Sí, monseñor—contestó Nicolasa tartamudeando, avergonzada de que la hubiese engañado su vanidad de aquella manera.

Duró la conversación de M. de Richelieu con Rafté una hora larga, después de la cual el duque ordenó a la joven que fuese a acostarse con las criadas de palacio.

Continuó Rafté extendiendo su memoria militar, y Richelieu se acostó después de hojear unas cartas en que le participaban todas las intrigas de los parlamentos de provincia contra M. de Aiguillon y la cábala de Dubarry.

Al siguiente día por la mañana, uno de sus carruajes, aunque sin armas de ninguna clase, llevó a la doncella a Trianon, dejándola cerca de la verja con su paquetito debajo del brazo y desapareció.

Notas financieras

EL MINISTRO DE HACIENDA Y LOS REPRESENTANTES BANCARIOS

MADRID.—En los medios financieros son muy comentadas las reuniones que estos días está celebrando el ministro de Hacienda con un grupo de representantes de cinco grandes Bancos.

Hay gran interés por conocer el resultado de las mismas, que es de suponer no se hará esperar.

Parece que el ministro de Hacienda ha sometido a la consideración de estos elementos bancarios algunas cuestiones concretas, del todo ajenas a divagaciones doctrinales.

En los medios bancarios se observa una reserva absoluta, y es natural que, tratándose, como al parecer ocurre, de asuntos de extremada importancia, se guarde esta actitud.

LA CONTRATACION DE DIVISAS

MADRID.—Se asegura que el Centro Oficial de Contratación de Divisas encuentra en estas últimas semanas algo más fácil su situación. Después de los amagos contra el franco francés, parece que ha habido cierta abundancia de divisas que ha facilitado el cumplimiento de los pedidos atrasados.

Esta situación se refiere, principalmente, a esta última quincena; por cierto que en el balance del Banco de España de la última semana había una diferencia de suma interés: una baja de diez millones en el oro del Tesoro en corresponsales y agencias del Banco en el Extranjero.

VENEREO — PIEL — VIAS URINARIAS

Doctor SENRA

EX MEDICO MILITAR

Consulta: de 12 a 1 y de 4 a 7
Clínico de la profilaxis antivenérea
SAN MARTIN, 52, 1.ª izqda.— Teléf. 13-2-42

SIDREROS

Hoy se pone a la venta una sabrosísima sidra en la subida al cuartel de la Guardia civil (Antiguo).

El Restaurant

Toki Alai

DE ORIO Y DONOSTIA

y la festividad de SAN PEDRO. En honor a los Pedros estas casas darán el siguiente MENU:

Entremeses de la casa

Tortilla con jamón

Langosta con mahonesa

Ternera bresada a la Primavera

Pollo asado con su jugo y ensalada

Postres: Helado vainilla y frutas

PRECIO: 6 ptas.

Nicolasa, con la frente erguida, libre el ánimo y la esperanza en los ojos, después de informarse llamó a la puerta donde se albergaba la servidumbre.

Ya eran las diez, y vestida Andrea esperaba a su padre, enterándole del feliz acontecimiento de la vispera, de que Richelieu había sido portador, según ya dijimos.

No habrán olvidado nuestros lectores que por una calzada de piedra se va desde los jardines a la capilla del pequeño Trianon, y que al pie de esta capilla hay una escalera a la derecha, por donde se sube al piso principal, es decir, a las habitaciones de las damas de servicio, apartamentos que están rodeados a manera de una calle de árboles por un largo corredor que mira a los jardines.

La habitación destinada a Andrea era la primera que había a la izquierda en aquel corredor; era bastante espaciosa y muy clara porque caía al patio de las caballerizas, y precedía un cuartito con dos gabinetes a derecha e izquierda.

Era pequesimísima aquella habitación si se tiene en cuenta el tren que por lo regular llevan los empleados de una corte brillante; era una celda encajonada, muy habitable y risueña, como un retiro, después de la agitación y bullicio que reinaban en palacio. Allí podía guardarse un alma ambiciosa para devorar las afrentas y los desengaños que hubiese sufrido durante el día; allí también podía reposar en el silencio y la soledad, es decir, en el aislamiento de las grandezas un alma humilde y melancólica.

Efectivamente, el que atravesaba aquella calzada y subía la escalera de la capilla, olvidaba la superioridad, los deberes y el deseo de figurar. Había allí tanta calma como en la cárcel, pudiéndose decir que el que era esclavo en palacio, se convertía en amo al entrar en el departamento de la servidumbre.

Sí, desde allí, desde aquel rincón obscuro que sabía era su puesto, la joven veía sin turbarse todas las grandezas que durante el día habían deslumbrado sus ojos, y en medio de sus flores, con su clave y rodeada de libros alemanes

PRECIO POR INSERCIÓN
— UNA PESETA —

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFORMANDO LA ADMÓN.
— 1,25 PESETAS —

¡AAAAH! Fuenterrabía, 26, Joyería y Relojería económica, taller de construcción y reparación. F. Talavera. Fuenterrabía, 26.

ABANIGOS, bronce, marfiles, porcelanas, objetos valor, alhajas, papeletas Monte, muebles, compro. Alfonso VIII, 5. Tlf. 15-382.

A B C de los entendidos; proveer siempre de joyería, relojería, cubiertos y platería en «La Joyita». Aldámar, 12. Teléfono 12-9-64.

A COMPRAR BARATO. Armarios luna, camas, lavabos y objetos de ocasión, precios increíbles. Visitar esta Casa. Inigo, núm. 12.

ADMITO huéspedes para la temporada, casa moderna. buen trato. Paseo Colón, número 5, primero, C.

AGENCIA Buen Pastor. Alquiler 2.000 pisos amueblados desde 1.000 ptas.; villas; gabinetes céntricos, económicos. Vendo piso. 11.306

AGENCIA Buen Pastor. Urgen 70 cocineras. Ofrezco cocinera vasca, fonda; nodriza, doncellas, 500 todo, bares, niños, Srtas. 11.306.

AGENCIA «Donosti», ofrece pisos, villas, gabinetes; urge inglesa, doncellas, chicas todo; seriedad. Pí y Margall, 46. Teléfono 13-6-96.

AGENCIA P. Escuelas, 5. Urgen 20 cocineras restaurant, primeras doncellas, 50 chicas todo, 40 bares, niñas, srtas. francesas, 12.911.

ALBAÑIL Y PINTOR. Se hace toda clase de trabajos de albañilería y pintura; precios increíbles. Casa Martín. Teléfono 15-8-93.

ALBAJAS. Pago su valor oro, plata, platino, brillantes, papeletas, máquinas coser y escribir. A. Martínez, Oquendo, 5. Tlf. 16-3-77.

ALQUILERES villas, pisos amueblados, inmejorables condiciones. «Agencia Berasaluce». San Marcial, 35 (ntes Easo, 4, bajo).

ALQUILERES villas, pisos, año-temporada; vendo chalets, casas, pisos, ocasiones. Agencia Gros. Miracruz, 28. Teléfono 10-8-20.

ALQUILASE piso 5 habitaciones, 4 exteriores; baño, gas, ascensor, 130 pesetas. Informarán: Paseo Colón, 6, portería.

ALQUILO 2 habitaciones bien amuebladas, 4 camas, comedor, vistas mar y calle, ascensor, baño. Usandizaga, 17, 5.º izquierda.

ALQUILO hermoso gabinete exterior, dos camas, baño, cerca playa, sólo para dormir, temp. Plaza Buen Pastor. Teléfono 10-7-83.

ALQUILO en tercer piso exterior gabinete con alcoba, dos o tres camas, derecho cocina. Guetaria, 21. Panadería.

ALQUILO para la temporada gabinete muy amplio, con mirador, derecho cocina o pensión, casa tranquila. Guetaria, 23, 4.º dcha.

ALQUILO o traspaso entresuelo 3 camas, buenos muebles, baratísimo (Pasajes, frente estación Norte). Ramón y Cajal, 5, 2.º dcha.

ALQUILO hermoso piso amueblado, económico, 8-9 camas, ascensor y baño. Plaza de Bilbao, 1, 5.º derecha.

ALQUILO en primer piso tres habitaciones amuebladas, ascensor, baño, tranvía puerta. Razón: teléfono 10-7-78.

ALQUILO piso en Ategorrieta, 4 habitaciones exteriores, muy soleado, 60 ptas. Razón en esta Administración.

ALQUILO hermosa habitación amueblada, temporada. muy económico (junto al frontón Urumea). A. Miramón, 4, 5.º; ascensor.

ANGELA CANTONET. Profesora en partos. Consulta y pensión. Secundino Esnaola, C, primero derecha (barrio de Gros).

ANGEL el «Gran Saldista». Compra toda clase artículos y el que más paga de las casas de compra-venta. Matía, 52. Tlf. 11-2-63.

ANGEL el «Gran Saldista». Liquida 200 bicicletas caballero, ocasión, a cualquier precio. Visite esta Casa. Matía, 52. Tlf. 11-2-63.

ANGEL el «Gran Saldista». Liquida 2.000 sombreros de caballero, a cualquier precio. Matía, 52. Teléfono 11-2-63.

AUTOMOVIL americano, modelo 1931-32, con 48.000 kms. rodados, estado nuevo, cambiaría por automóvil 8 a 11-HP. Dirigirse 14683.

AUTOMOVIL americano, nuevo, sin estrenar ni matricular, urge su venta, precio por bajo fábrica; inútil intermediarios. Tlf. 13554

AUTOMOVILES. Única ocasión, se vende «Auburn» Sedan, estado nuevo, último modelo, 3.500 ptas. Ciordia Automóviles. T. 14683

BARATO se vende coche Wippet con taxímetro y permiso. Razón: Eguía, 7.

BUICK modelos exposición, entrega inmediata. Jiménez Hermanos. Aguirre Miramón, 1.

CAMAS turcas, 40 ptas.; camas plegables, 20, con colchón 40; somiers, jergones tapizados, mallas. Urdaneta, 4. ANGLÉS.

GOCINERA y primera doncella hacen falta con informes, buenos sueldos. Informarán, en esta Administración.

COCHES NIÑOS, arreglos económicos, se hacen capotas en el día y se venden sillitas niños, baratas. Buen Pastor, 13. Carpintería.

COMPRO alhajas oro, plata, platino, papeletas Monte Piedad. Al Centro de ocasión. Tlf. 13171. Legazpi, 9, esquina P. Guipúzcoa

CONSERVADORA de helados de plena garantía, propia para café, pastelería, etc., véndese de ocasión. J. Leaburu. A. Miramón, 1.

DESDE 12.000 ptas para arriba vendo casita muy saludable, con terreno, facilidades de pago. T. Illarramendi.—Hernani.

GANGA: procedente de quiebra, vendo varios muebles nuevos, comedor tallado roble, gabinete y muebles oficina. Teléfono 11-6-02.

HUDSON Sedan 1931, 6 c., estado impecable, en 5.500 pesetas. Ciordia. Automóviles. Teléfono 14-6-83.

INSTALACIONES armario frigorífico de gran capacidad, disponible, se vende en Agencia «Frigidaire». Aguirre Miramón, 1.

JULI. Nueva peluquería de señoras. Ondulaciones marcel, al agua y permanente; teñidos del cabello. G. Echagüe, 9, pral. Tlf. 11-5-73.

LE RESOLVERA todos los problemas de la vida por difíciles que sean, tendrá poder, vivirá mejor, será feliz. Autonomía, 9, 4.º D.

LIMPIEZAS de cutis. Masajes. Institut de Beauté, Churruca, 2 primero.

Se pone en conocimiento de los anunciantes que a partir del día 1.º de Julio registrarán los siguientes precios para los anuncios correspondientes a la sección económica.

Indicando el domicilio, 1,25 pesetas por inserción

Informando en esta Admón. 1,50 por inserción

Queda bien entendido que estos anuncios no podrán exceder de cien letras.

LOS SECRETOS maravillosos, las ciencias ocultas desvelados por Sra. Togores, discipula Sage de París. Autonomía, 9, 4.º, D.

MADRILEÑO, SASTRE. Hechuras trajes y forros buenos 45 ptas. Ojo: garantizo mi trabajo y forros. Final Zabaleta, X, 1.º. Tlf. 11211

MERCEDES se vende de 8-HP, tipo sport, 2 asientos, buen estado. Informes: Marina, número 3. Garaje.

MODISTA, muy buen corte, se ofrece a domicilio. Teléfono 14-1-34.

NECESITO dos chicas que sepan hacer guantes y calcetines. Teléfono 16-0-89.

NOVEDADES fotográficas, espejos, dijes, sortijas con foto esmalte. No se cobra adelantado. San Francisco, 16, 4.º dcha. Tlf. 14-9-46.

OCASION. Se traspasa piso céntrico, poca renta, recién decorado, muebles nuevos, 3.000 pesetas. San Martín, 35, bajos transportes.

OPEL 4 y 6 cilindros, entrega inmediata. Véalos en la exposición de Jiménez Hermanos. Aguirre Miramón, 1.

ORO - PLATA, platino, brillantes, papeletas Monte pago todo su valor. Alhajas antiguas y modernas. L. Romero. P. Guipúzcoa, 8

PARA TEMPORADA se alquila hermoso gabinete con dos camas, en Oquendo, 8, 5.º izquierda; derecho cocina.

PARA PELUQUERIA de señoras, oficial completo se ofrece, para temporada. Informarán, Manterola, 4, 4.º derecha.

«PARIS». Peluquería de señoras. Permanentes perfectas, 15 pesetas. Paseo de Colón, 6. Teléfono 14-5-80.

PASTELERO. Hace falta un aprovechante en la pastelería de Gorrochategui. Pasajes Ancho.

PENSION para dos o tres estables, económica, ascensor, baño. Iparraguirre, 4, cuarto, izquierda.

PENSION completa, precios económicos y para dormir, camas y comidas solas, muy baratas. Trueba, 8, entresuelo.

PERDIDA de cartera. Suplicase devolución por ser recuerdo de familia. Razón: HOTEL ARGENTINO.

PERDIDA cartera con documentos, día 19, noche, en banco Avenida Amilibia. Ruego devolución sólo documentos en esta Admón.

PIANOS alquiler, nuevos y usados, venta a plazos, económicos. Radios a plazos, 30 meses garantía. Luna, Plaza Guipúzcoa, 10.

PISO amueblado, nueve camas, gas, baño, todo confort, económico, teléfono 15-8-99. Garibay, 3, tercero, izquierda.

RADIO. Aparatos ocasión, precios increíbles, modelos nuevos temporadas pasadas y cambiados. Radio Americana, Pña y Goñi, 15.

RENAULT 17-HP, perfecto estado marcha, propio taxi o camioneta, en 2.300 ptas. Ciordia. Automóviles. Teléfono 14-6-83.

RIZADORES de goma, no dañan ni cortan el pelo Sociedad General de Higiene. Garibay, 22, Urbiete, 9. Miracruz, 2.

SASTRE de Madrid, las hechuras más finas de traje, 45 pesetas; con forros de primera, 60 pesetas. Pí y Margall, 15, primero.

SE ALQUILA piso amueblado, 3 dormitorios, 5 camas, comedor, baño, gas, ascensor, económico. Razón: Usandizaga, 13, 5.º izqda.

SE ALQUILA piso amueblado 5 camas, gas, ascensor, baño, económico. Iparraguirre, número 4, 2.º derecha.

SE ALQUILA piso vacío todo el año. Tratar de doce de la mañana a siete de la tarde, en San Martín, 39, 5.º izquierda.

SE ALQUILAN 2 habitaciones con 3 camas, derecho cocina, o piso con 4 camas. Trueba, 4, primero, izquierda.

SE ALQUILAN 1-2 habitaciones con pensión o para dormir, desde 1,25. Calle San Francisco, 31, segundo izquierda.

SE ALQUILAN hermosas habitaciones, con o sin pensión, muy cerca de la playa, baño, ascensor, teléfono. Razón: esta Administración.

SE DESEA en alquiler piso céntrico, todo el año, o traspaso módico. Razón: esta Admón.

SE LIMPIAN trincheras, checos y abrigos a 4 ptas.; trajes caballero, 5; señora, 3, en 24 horas. A. Miramón, 4, 6.º centro; ascensor.

SE NECESITA muchacha para todo. Informes: Peña y Goñi, 14, tercero, letra A.

SE NECESITAN aprendizas adelantadas para gabardinas. Usandizaga, 7, primero, izquierda.

SE OFRECE modista a domicilio. Razón: Teléfono 13-4-03.

SE OFRECE oficial pastelero. Razón, en esta Administración.

SERRANO, SASTRE. Hechuras de traje sin forro, desde 35 ptas.; con forro, desde 50. Legazpi, 5, 4.º izquierda.

SE TRASPASA bar, buena clientela, cesar negocio, parte vieja, tiene vivienda. Teléfono 10-2-85. Avisar de 9 a 12 y de 3 a 7.

SE TRASPASA bar con existencias y vivienda, en 3.000 pesetas. Renta 65. Informarán, en esta Administración.

SE VENDE bote con remos, 250 pesetas. Razón: Plaza de Toros. Conserjería.

SE VENDE maleta piel cocodrilo; valor 360 ptas., en 175 y maletín cuero, valor 115, en 60 Sólo por dos días. Aguirre Miramón, 1, bajo.

SE VENDE despacho, caja caudales, armarios luna y roperos, Mág. Singer, gabinetes, tresillo y bici. San Martín, 15. Tlf. 15-2-32.

SE VENDEN gabinetes de nogal y roble, muy económicos y garantizados; se dan a plazos. Iztueta, letra D, bajo.

SE VENDE una camioneta 1 1/2 toneladas 14-HP, a toda prueba, 2.500 ptas. Informarán, Agencia Federal, Miracruz, 2. Tlf. 13-2-14.

TRASPASO tienda muy espaciosa y bien situada. Razón: Teléfono 16-1-67.

TRASPASO bares con vivienda, cafés, mercaderías, ultramarinos. Vendo chalets, ocasiones. Agencia Gros. Teléfono 10-8-20.

ARMARIO de luna, nuevo, se alquila para la temporada en 35 ptas. Razón en Easo, 9, primero. Teléfono 15-0-99.

VENDO cuatro hermosos colchones y bonita sillería. Prim, 12, 3.º derecha.

VENDO pisos parte vieja, sitio céntrico. Agencia Altuna. Fuenterrabía, 13, primero.

VENDO «Fiat» 509, 4 plazas, conducción interior, toda prueba, 1.375 ptas. Razón: Garaje «La Playa», Pí y Margall, 53.

VENDO buen lavabo, agua corriente y jarro especial; 5 mts. hule pasillo, mesa comedor y otra redonda. Paseo de Colón, 6, 3.º dcha.

VENDO preciosas máq. escribir «Underwood», 450 pesetas; otra portátil, verdadera ganga. Usandizaga, 3, 2.º centro.

VENDO carrocería «Cadillac» o coche completo en 500 ptas. Informarán, Garaje Universal, talleres mecánicos. (Preg. Gorospe).

ZAPATERIA de medida, muy acreditada, buena clientela, se traspasa por ausencia forzosa. Informarán, en esta Administración.

CARTELERA DE ESPECTACULOS

FRONTON MODERNO.—Grandes partidos de pelota para hoy, a las cuatro menos cuarto: Primero (a remonte), Arano II y San Martín contra Aramburu II y Arruabarrena; segundo (a remonte), Escudero y Lesaca contra Larrañaga II y Amenábar; tercero (a remonte), Mandragón y Machin contra Izaguirre (E) e Idiazabal.

FRONTON URUMEA.—Grandes partidos de pelota para hoy, a las cuatro menos cuarto: Primero (a remonte), Abrego I y Guruceaga contra Azpiroz, Arce y Ezponda; segundo (a remonte), Abrego III y Zabaleta contra Jurico y Guelbenzu; tercero (a remonte), Arano I y Eguaras contra Izaguirre (J.) e Irigoyen II.

TEATRO PRINCIPAL.—Sesiones de cine sonoro a las cinco y cuarto, siete y cuarto y diez y media noche: «La casa de Rothschild» por George Arliss.

SALÓN MIRAMAR.—Sesiones de cine sonoro, de cinco y cuarto tarde a nueve noche: «Monerías de barro» (curiosidades) y «El Club de Medianoche»; a las diez y media noche: «El Club de Medianoche» y «Un crimen en la noche».

TEATRO PRINCIPE.—Compañía de Artistas Reunidos. A las seis y media de la tarde la comedia lírica de Lope de Vega, «La buena guarda»; a las diez y media la tragedia de Lope de Vega «El castigo sin venganza».

PETIT - CASINO.—Sesiones de cine sonoro, a las cinco y cuarto y siete y cuarto: «Revista Paramount núm. 9.140» y «Música en el aire»; a las diez y media noche: «Música en el aire» y «Actualidades».

BELLAS ARTES.—Sesiones de cine sonoro, de cuatro y media a nueve y a las diez y media noche: «Radio desfile 1935» y «El encanto de una noche».

TEATRO TRUEBA.—Sesiones de cine sonoro, de cuatro y media a nueve y a las diez y media noche: «Una vida por otra» y «Arllette y sus papás».

GRAN KURSAAL.—Sesiones de cine sonoro con el éxito de «Hombres de Arán», película premiada en concursos internacionales.

AMERICAIN CIRQUE (En las Fiestas de Amara).—Funciones a las cuatro y siete y cuarto tarde y diez y media noche. Peúltimas funciones.

AQUARIUM (Paseo de la República).—Abierto de nueve a una y de tres a siete.

Campos Elíseos

HOY, SABADO, festividad de San Pedro, y **MAÑANA, DOMINGO**, grandes festivales amenizados por la banda «La Musical Donostierra» y la gran orquestina

YOUNG PLAYERS
De cuatro tarde a nueve menos cuarto
LA EMPRESA.

Hoy, en las ferias de Amara

es la obsesión dominante comprar caramelos **GAYARRE** y según paseando «palante».

FABRICA DE DULCES «GAYARRE»
Easo, 47 Telf. 14.913
Sólo dos pesetas cuesta (y vale 4) la caja de 50 mantecados, y una la bolsa de 1/4 de kilo de exquisitos caramelos.

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito reflejado en su historia de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda

La Voz de Guipúzcoa

DIARIO REPUBLICANO

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

En España:
3 meses, 40'50; 6 meses, 24'00; un año, 42'00
En el extranjero:
3 meses, 21'00; 6 meses, 42'00; un año, 84'00

TELÉFONO URBANO 1-00-24

TELÉFONO INTERURBANO 1-09-89

* * Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10 * *

APARTADO DE CORREOS NÚM. 44

DIRECCIÓN TELEGRÁFICA "VOZ"

TAURINAS

NOTICIAS DE VARIOS COLARES

Hoy comienza su temporada el más grande de los toreros que actualmente visten el traje de luces. Hemos citado a don Juan Belmonte.

Como ya se dijo a su debido tiempo, el acontecimiento tendrá lugar en la plaza de Alicante, y los toros serán de Muruve.

Belmonte y su apoderado, don Eduardo Pagés, han convenido en que la temporada del fenómeno sea este año de veinte corridas nada más, de las cuales ya están distribuidas diecisiete. Faltan tres, que ya se verá en qué plazas se tolean.

Entre las diecisiete que ya están "hechas" figuran la del próximo día 10 en Pamplona; la del 4 de agosto en Vitoria y la del 18 del mismo mes en San Sebastián. Ya se verá si aquí hay una ampliación.

MANANA, EN TOLOSA

Al terminar la reseña del diluvio que "se celebró" el lunes en la plaza de Tolosa, hablábamos, algo enigmáticamente, de lo que íab a hacerse con los tres toros de Cobaleda, antes Villar, que las nubes habían dejado vivos. En aquel momento no podíamos decir más.

Pero se han confirmado los deseos de los aficionados. Como no era cosa de matar a tiros a aquellos hermosos y seguramente bravísimos animales, y como por otra parte, el resultado económico de las dos novilladas, a pesar de su carácter benéfico, no ha tenido nada de satisfactorio, el Ayuntamiento ha resuelto dar el tercer aldabonazo, llamando a las puertas de la afición y a los sentimientos caritativos de todos, y ha organizado para mañana, un espectáculo que, o no hay justicia en la tierra, o tiene que proporcionar una gran entrada a la coquetona placita tolosana.

En ella se encerrará con los tres novillos-toros, en los que se tienen tan fundadas esperanzas, porque no va a dar la casualidad de que sus cinco hermanitos hayan sido bravísimos y ellos no lo sean, el fenómeno mejicano Arturo Alvarez, que hace ocho días era totalmente desconocido por estas latitudes y ahora tiene un cartelón, que se ganó en una sola tarde, a fuerza de valor y de derroche de arte y temeridades. ¡Que eso es el toreo, porque para "reservarse" y derrochar prudencia, ya tenemos por ahí a los estilistas que cobran miles de duros y nos frien la sangre con su mandanga! ¡Ya tendrá tiempo Arturo Alvarez de hacer lo mismo, pero por lo pronto, vamos a verlo ahora que está "con la rabia" y busca las contratas como ha encontrado esta repetición de Tolosa con el beneplácito general: a fuerza de arriarse.

Con él saldrá, en calidad de sobresaliente, un joven bilbaino, Segundo Arana, a quien trajo la "Euskal-Billera" para dirigir la novillada benéfica y que se da muy buena maña.

Los precios han sufrido un bajón muy superior al sufrido por el cartel.

El tendido de sombra, que costaba siete pesetas, costará cuatro, y el de sol, que valía "un cabezota", lo dan ahora en tres pesetas. Hay también gradas de sol a dos pesetas. Poco más de lo que cuesta un café especial.

Mañana, pues, todo el que se estime como aficionado, tiene que ir a Tolosa o cortarse la coleta. Las comunicaciones son facilísimas...

LAS DE PAMPLONA

Ocho días justos faltan para que comience la extraordinaria, la alocada animación de Pamplona. El próximo domingo, día 7, es San Fermín y aunque hubiera sido lunes, en ese día hubieran comenzado las corridas, despreciando el domingo, porque así lo ordena la tradición.

El próximo domingo, entre seis y siete de la mañana, todo guipuzcoano—fijense ustedes en que no nos referimos más que a nuestra provincia—, que tenga un "chassis" que ande con pienso de gasolina, o sencillamente, todo aquel que tenga un amigo que lo quiera llevar en el suyo, se encontrará en la veterañísima y típica Plaza del Castillo, esperando la hora del primero de esos emocionantes "encierros" que constituyen el espectáculo que no tiene rival en el mundo.

Y este año también hay cinco encierros, porque también hay cinco corridas, para las cuales hay nada menos que tres empresas que han procurado acaparar lo mejor de lo mejor. Y el que lo dude, que siga leyendo.

Corridas de la Casa de Misericordia, cuya organización ha estado a cargo de D. Eduardo Pagés:

Domingo, 7.—Ocho toros de Clairac, antes Parladé, de Salamanca, para Cagancho, Manolo Bienvenida, El Estudiante y El Soldado.

Lunes, 8.—Seis toros de don Pedro Fernández Durán, antes Guadalest, de Sevilla, para Barrera, Manolo Bienvenida y Laserna.

Día 9, martes.—Seis toros de don Juan Terrones, antes Contreras, de Salamanca, para Laserna, Garza y El Soldado.

La corrida del miércoles, día 10, corre a cargo exclusivo de Pagés y el cartel lo componen seis toros de doña Carmen de Fedorin, antes Muruve, para Juan Belmonte, Vicente Barrera y Lorenzo Garza.

El comercio de Pamplona—ésta es la ter-

MUSICAS MILITARES



Organizada por "L'Intransigeant" de París, se ha efectuado una concentración de bandas militares extranjeras, que han dado conciertos admirables. Esto ha dado motivo para desfiles vistosos, entre otros este de los "Cold Stream Guards", seguidos de los guardias irlandeses hacia el Arco del Triunfo para depositar un ramo de flores sobre la tumba del Soldado desconocido.

Luz, por favor

En la cuesta de Aldapeta hacen falta unos cuantos focos de luz pública

Nos dirigimos al alcalde, al presidente de Gobernación, muy estimados amigos nuestros, para trasladarles un ruego de varios amigos que viven por Aldapeta, allá, más arriba que el Colegio de Belén. Se trata de que los vecinos hijos de aquella parte del extrarradio y todas las noches del año se ven obligados a reintegrarse al domicilio casi a tientas, porque no se ve. No temen a los atracadores, pero temen confundir a una persona honrada con uno de esos individuos y como algunos son fuertes—sobre todo uno de ellos—no vaya a ocurrir que a un pacífico ciudadano le hagan complota el cerebro de un puñetazo si la actitud del pacífico se hace sospechosa.

Esta consideración, aparte de la más razonable, es que también esos vecinos tienen derecho a luz, nos mueve dirigirnos a nuestros amigos para que ordenen la pronta colocación de luces en aquellos parajes, muy frecuentados por cierto, aunque se aprovechando la instalación de dos focos que se han colocado cerca recientemente.

Seguros estamos de que será atendido el ruego justo y razonable de nuestros amigos, porque las personas a quienes nos dirigimos no quieren hacer otra cosa que complacer.

cera Empresa—, ha organizado una quinta corrida que se celebrará el domingo, día 14, coincidiendo con la Fiesta de la República en Francia.

Los comerciantes de Pamplona y en esto han estado acertados porque ello es un aliado, se han ido con los elementos de la "Unión" y han confeccionado un programa cuya base la constituyen seis toros de don Antonio Pérez Tabernero, de San Fernando, para Armillita, Ortega y Curro Caro.

En las corridas de los días 7 y 10, ocho toros en la primera y seis Muruves con Belmonte en la última, el tendido de sombra costará quince pesetas y el de sol 12,50.

En las corridas del lunes y martes, 12 y 9,50. Y en la del Comercio, 14 pesetas sombra y ocho pesetas sol.—Un Puntillero.

Después del homenaje

El tenor Arruti expresa su agradecimiento y no olvida a sus médicos

Fuerza es que escribamos de este hombre porque en su desgracia ha demostrado entereza, sensibilidad y gratitud. Y es tan difícil hoy encontrar quién sea bueno, casi integralmente, que cuando surge un hombre como éste hay que repetir su nombre y expresar su pensamiento.

Manuel Arruti continúa en franca mejoría. Abandonó la clínica operatoria y se ha reintegrado a su hogar, al lado de los suyos. Pero no ha olvidado a sus bienhechores. Muestra su gratitud como puede a quienes han organizado y cooperado en su homenaje; a sus amigos que le han visitado y que le visitan. Y no ha olvidado a quienes tanto hicieron por él. Tanto que le han salvado la vida poniendo en este empeño ese sentimiento de solidaridad humana que brota cuando surge la desgracia de los otros, y poniendo a contribución su ciencia y su pericia acompañados del desinterés.

Arruti quiere—y nosotros sentimos un verdadero placer en expresar su deseo—agradecer públicamente la intervención de los jóvenes operadores doctores Arriola y Elósegui, que realizaron la intervención quirúrgica que ha salvado la vida de nuestro tenor con un empeño y con un cariño, cuya demostración está en el resultado satisfactorio de la operación. Lo han hecho graciosamente, como regalo—doloroso y triste, cierto, pero salvador—al artista que supo emocionarnos con su voz y con su arte.

A todos está muy agradecido Arruti y hasta nosotros ha hecho llegar la voz de la gratitud. Por eso quiere destacar los nombres de esos hábiles y altruistas cirujanos que, silenciosamente, como debe hacerse, han prestado un gran servicio a un semejante.

Hemos de repetir que este gesto de los señores Arriola y Elósegui lo hacemos público con verdadero placer y que nos hacemos portavoces de la gratitud de Manolo Arruti muy complacidos y deseándole rápido y total restablecimiento en el cuerpo, porque de espíritu es muy fuerte.

ERTAL DIA COMO HOY
SAN SEBASTIAN
HACE TREINTA AÑOS

29 DE JUNIO DE 1905 — La Compañía del Ferrocarril del Norte, publicó el nuevo horario de los trenes de verano. Entre ellos había expresos y rápidos que tardaban de Madrid a San Sebastián catorce y quince horas. Los viajeros de los trenes "de recreo", llegaban con barba de tres días.

— El alcalde, antes de terminar su misión, llevó a los tribunales a una tienda de comestibles de la ciudad, que tenía puestos a la venta quisantes coloreados con sustancias nocivas para la salud, pues producían fuertes dolores de tripas.

— Con motivo de ser hoy San Pedro, hubo romería en el barrio de Igueldo y a ella asistió una sección de la Banda Municipal.

— Por la Dirección General de Loterías se dió orden de pagar todas las fracciones presentadas del premio mayor de ciento cincuenta mil pesetas, que "cayó" en el sorteo del día veinte.

— Regresó de Tolosa el notable poeta vasco don Emeterio Arrese, que se proponía pasar todo el verano en San Sebastián, reponiendo su salud quebrantada en tierras yanquis.

— A consecuencia de un colapso cardíaco falleció el director del Laboratorio Químico Francés de esta ciudad, don Fulgencio Aguilar. Contaba con muchas simpatías.

— Estaba ya ultimado el programa de las tiradas de pichón de este año, que había sido sometido a la aprobación de "la primera escopeta del reino". Entonces, esto era reino.

— Se hablaba de que en breve iba a ser nombrado obispo un joven y distinguido cura, hijo de esta localidad. Seguramente se referían al señor Irastorza.

— Los periódicos publicaban el programa de las fiestas de San Marcial que habían de tener lugar en Irún al día siguiente. No ofrecía novedades.

Centro de Estudios Históricos de Madrid

El lunes, 8 de julio, dará comienzo el Curso de Verano para extranjeros que el Centro de Estudios Históricos, de Madrid, viene organizando desde hace 24 años en la Residencia de Estudiantes, calle del Pinar, 21, de aquella ciudad.

El curso dura cuatro semanas, y comprende un "Curso General", con la siguiente distribución: Tres series de diez conferencias cada una, sobre Lengua, Fonética y Literatura; otras diez conferencias sobre Geografía, Historia y Arte de España; clases prácticas de pronunciación, conversación, sintaxis y comentario gramatical, traducciones, vocabulario y transcripción fonética.

En estas clases prácticas los alumnos se distribuirán en grupos de diez con su respectivo profesor. Los sábados y domingos se dedicarán a hacer visitas artísticas en Madrid y excursiones a Toledo, El Escorial, Segovia y La Granja y Avila-Salamanca.

Se darán también aparte del curso general los siguientes "Cursos Especiales": La España de hoy, Literatura Española contemporánea, Español comercial y un Curso Elemental para principiantes.

Para obtener detalles referentes a estos cursos, pueden dirigirse a la Secretaría del Centro de Estudios Históricos, calle de Medinaceli, 4, Madrid, donde se facilitan programas.

Crónica judicial

A las diez de la mañana se constituyó en la sala de esta Audiencia el Tribunal de Urgencia para la vista del juicio señalado contra el procesado Juan Diego Ramírez, el que en un momento de arrebat y obcecación, al temer que la mujer con quien tenía cumplida su propósito de separarse le acometió con una navaja, produciéndola doce heridas y dándose él un golpe con un cuchillo en el pecho.

Las heridas de la mujer tardaron en curar 18 días.

El fiscal solicitó la pena de dos años de prisión menor y 200 pesetas de indemnización.

La defensa, encomendada al letrado don Antonio Aguinaga, sostuvo que Ramírez, por voluntad propia, desistió de seguir dando golpes de navaja, por lo que no existía en él ánimo de matar a su compañera; debiéndose apreciar esta alevosía, por lo que la pena debía ser la de un mes de arresto.

El Tribunal dictó sentencia condenándole a dos meses de arresto.

Se vió un juicio por divorcio, en el que informó el letrado señor Goiricelaya. Representó a la apelante el procurador señor Lobato.

En el incidente de apelación contra auto de procesamiento dictado por el Instructor de la capital y letrado, señor Caballero, solicitó la revocación del auto. El fiscal pidió la conformación de auto recurrido.

También en su informe, el letrado señor Goiricelaya solicitó la apertura del juicio oral. Quedó concluido para la resolución de la Sala.